



Roméo Juliette
LA MODE A DEUX
Galeries Baie-Comeau
296-6679

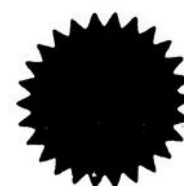


Boutique 8
La différence.....
Galeries Baie-Comeau
296-4919



boutique ambino inc.
L'UNIVERS DES PETITS
Galeries Baie-Comeau 296-5190
Centre Régional Manicouagan 589-2331

PLEIN~JOUR



MARDI LE 7 DECEMBRE 1976
VOL. 1 NO. 43

11,200 copies

Lucien Lessard s'engage dans la bataille des dossiers

Page 3

Le sous-ministre Gaston Moisan à Baie-Trinité

Page 7

Pas de fusion des Policiers & Pompiers

Page 6



VENTE AU POIL

VOIR PAGE 45

Participant au concours: LE MOT MYSTERIEUX

CENTRE D'ACHAT LAFLECHE, 589-8789

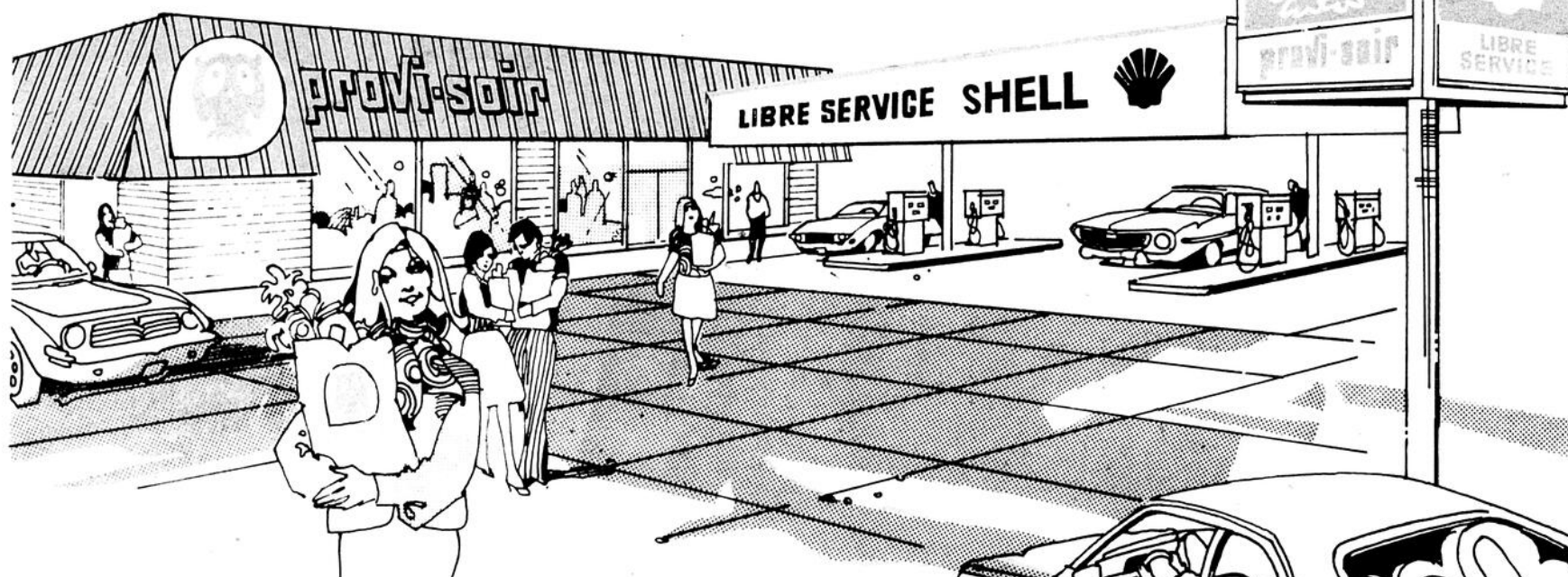


Ouverture d'un nouveau Centre Provi-soir/SHELL



au 1065 boul. Laflèche
Haute-Rive, Québec
Ghislain Maltais, propriétaire

Faites le plein... et vos emplettes... au même endroit. Le centre Provi-soir Shell, c'est l'association d'une station libre-service Shell et d'un dépanneur où l'on trouve une grande variété de produits alimentaires et d'articles d'usage courant. Ouvert 7 jours par semaine, de 7h à 23h. Cartes Chargex et Mastercharge acceptées. Le Centre Provi-soir Shell, c'est pratique en plein!



Le nouveau centre PROVI-SOIR/SHELL vous permet d'acheter du pain, du lait, des articles d'épicerie, des viandes froides, etc. Vous y trouverez plus de 2,000 articles d'usage courant...

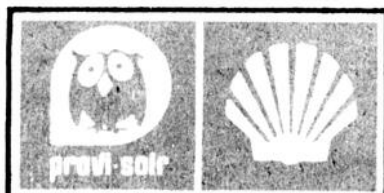
Économisez avec la marque Provigo

Plusieurs produits sont de marque Provigo. Recherchez-les, c'est votre assurance de qualité à un prix avantageux!

De l'essence Shell? Servez-vous!

Arrêtez votre voiture et servez-vous! Les pompes automatiques font le travail presque toutes seules. Vous faites le plein et vous payez-comptant ou avec votre carte de crédit Shell.

Ouvert 7 jours par semaine
de 7 heures à 23 heures.



Centre Provi-soir/SHELL

1065 boul. Laflèche
Haute-Rive, Québec
Ghislain Maltais, propriétaire





Une première sortie de Lucien Lessard

Il se dégage des propos tenus par M. Lucien Lessard, à l'occasion de la conférence de presse donnée vendredi dernier, que la situation présente est assez difficile pour le Québec et pour le nouveau gouvernement en place. Il faudra être prudent d'ici la fin de l'année fiscale, d'après M. Lessard.

Il appert de plus que de nombreux dossiers devront être réétudiés. Le gouvernement se retrouve, semble-t-il, très souvent devant certaines situations pour le moins complexes. Beaucoup d'argent aurait déjà été engagé dans des projets, projets qui aujourd'hui, sont remis en question. Comme par exemple, les HLM de Trois-Rivières où il en coûterait près de \$36,000 par logement de construction. A ce prix, M. Lessard déclare se deman-

der s'il ne vaudrait pas mieux remettre des subventions aux personnes nécessiteuses pour les aider à posséder leur propre maison. Dans ce cas, chaque logement représenterait ainsi un déficit d'environ \$400. par mois par logement.

Devant la situation générale qui prévaut, M. Lessard soulevait trois points soient: que les gens devaient être mieux informés de l'utilisation des deniers publiques et deuxièmement, ils devaient s'intéresser d'avantage sur les implications que représentent certains projets, qui, de prime abord, sont plus que séduisants. Pour M. Lessard, il ne faut pas oublier que ce sont les travailleurs qui paient les factures.

LE DOSSIER DE L'HOPITAL REGIONAL

TAL REGIONAL

Le député de Saguenay nous annonçait qu'il était dans ses intentions de réouvrir le dossier des hôpitaux de Baie Comeau et Hauterive. M. Lessard trouve illogique que tant d'argent soit investi pour se retrouver devant l'augmentation de 11 lits seulement.

Conscient que la santé fut toujours considérée par lui et son gouvernement comme une des priorités premières, M. Lessard nous assurait qu'une solution logique serait trouvée et appliquée bien avant 4 ans... Pour M. Lessard, cette solution, si elle consiste à renverser le mouvement actuel, devra être adoptée avec l'idée de procurer à la population de meilleurs services médicaux dans des meilleures conditions possibles et au coût le plus raisonnable possible.

D'ailleurs, M. Lessard et M. Jean-Guy Lavoie, directeur général de l'hôpital Hôtel Dieu de Hauterive devaient se rencontrer pour discuter du dossier, vendredi dernier.

SERVICE DE TRAVERSIER

M. Lessard, ministre des Travaux publics dit avoir demandé que son ministère demande au gouvernement fédéral de leur remettre l'argent pour que le provincial puisse lui-même planifier l'entretien des services de traversier et fasse effectuer les travaux dans les moments plus propices.

La situation de la traverse de Tadoussac refléterait, d'après M. le ministre, un manque de planification de la part du fédéral. Il semblerait cependant, de par les propos du ministre Lucien Lessard, que la priorité serait avant tout axée sur l'augmentation des traversiers. Le projet du pont serait par le fait même, rangé dans les projets à long terme.

Quant à la traverse Matane - Godbout, M. Lessard dit avoir demandé que l'on

revise le bilan de cette entreprise.

CONSTRUCTION D'UN EDIFICE GOUVERNEMENTAL

Le ministère des Travaux publics est penché en ce moment sur le dossier de la construction ou de la location d'une bâtisse qui regrouperait les services gouvernementaux relevant du provincial.

Si nous nous rappelons que la municipalité de Hauterive a réussi par convaincre le ministère des Affaires municipales sur les avantages d'une construction de leur centre administratif, cela laisserait-il présager que la région Baie Comeau - Hauterive sera, dans un avenir rapproché, le site du nouvel édifice gouvernemental? D'autre part, le gouvernement fédéral a déjà trouvé la réponse à cette même question puisque l'édifice fédéral devrait bientôt ouvrir

ses portes à Sept-Îles.

CENTRE D'ACHAT QUEBÉCOIS

De nombreux autres sujets furent soulevés par M. Lessard.

Entre autres nous pouvons mentionner le dossier des assurances qui trouvera très certainement une solution, même provisoire, dans les plus brefs délais.

Un autre projet de grande envergure consiste en la construction d'un centre d'achat québécois, qui serait une marche concurrentielle aux grandes chaînes et qui permettrait d'écouler la marchandise locale telle pommes de terre, les fruits de mer, et bien d'autres provinces ou pays.

M. Lessard aborda également la question de la Capitale régionale. Il avouait qu'il était avant tout important pour le gouvernement de décider sa poli-

tique sur la décentralisation des pouvoirs car selon lui, la capitale régionale serait inutile s'il est impossible de prendre des décisions au niveau régional. En effet, le pèlerinage vers Québec continuerait de plus belle...

CONFERENCES DE PRESSE HEBDOMADAIRES

Afin de bien informer la population sur les décisions et les projets du nouveau gouvernement, M. Lucien Lessard, député et ministre nous donnait rendez-vous, à chaque semaine afin que les journaux et la radio puissent transmettre toutes les informations susceptibles d'intéresser la population. M. René Lévesque, premier ministre, annonçait d'ailleurs dans un de ses discours qu'il comptait lui-même donner une conférence de presse mensuellement sur les actions de son gouvernement.

Lucille Dignard

**Le fonds de retraite
exempt d'impôts—**
Un excellent moyen de
pourvoir aujourd'hui à
vos besoins de demain.
Je peux vous y aider.

**Guy
Asselin
C.L.U.
589-3067**



Votre vie
nous tient
à cœur.

[M] La Mutuelle du Canada



**Pour vous, des
tenues élégantes,
promesses d'une
soirée réussie.**

**Et pour se la
couler douce
confortablement,
un choix
merveilleux de
vêtements-détente:**

**ROBES D'INTERIEUR
EN RATINE DE
VELOURS-CAPTON,
PYJAMA...**

**les
galeries
baie
comeau**

Boutique 8 inc.

296-4919

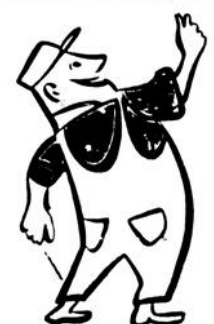


MENUISERIE & VITRERIE Boily & Fils INC.

**VITRES DE TOUS GENRES- FENETRES-PORTES
ARMOIRES DE CUISINE**

343 DE PUYJALON HAUTERIVE

589-2516/8522



Editorial

SEPT-ILES

Capitale administrative Fédérale?

En ne tenant compte que des simples faits qui nous étaient dévoilés, bride par bride, au cours de la semaine dernière, nous sommes portés à nous demander si nous ne sommes pas les témoins aveugles d'un mouvement de migration qui semble s'emplifier de plus en plus et ce, au profit de la ville de Sept-Iles.

Après quelques démarches, trois points bien précis nous incitent à croire que Sept-Iles réunirait sous peu dans son nouvel édifice fédéral le personnel cadre de certains bureaux fédéraux et deviendrait par la même occasion le "centre nerveux" décisionnel gouvernemental de la Côte Nord et de la Basse Côte Nord pour n'oser dire, la capitale administrative fédérale.

Premièrement, le Centre de Main d'Oeuvre du Canada à Sept-Iles se verra enrichi très bientôt par l'arrivée de deux experts conseils dans les programmes spéciaux ainsi que de l'expert conseil en consultation. Dans ce dernier cas, l'employé était jusqu'à ce jour, basé à Baie Comeau, tandis que pour le premier groupe, il s'agit plutôt d'un nouveau service ouvert à la population. Il est prévu par contre, que ce personnel visite notre région à un rythme qui nous est encore inconnu.

Le deuxième point soulevé est la fermeture à Hauterive du Bureau des Créations d'emplois. Ce service devrait réouvrir ses portes à Sept-Iles vers janvier 1977. Nous ne savons pas encore si un représentant restera dans la région immédiate. Rappelons que ce service qui avait succédé à l'ancien Perspective Jeunesse, est en constante relation avec les gens du Centre de la Main d'Oeuvre.

Un troisième point qui mérite très certainement d'être mentionné, est le départ possible pour Sept-Iles des "cadres" du Bureau de l'Assurance-chômage. Signalons pour ceux qui l'ignorent que la réalisation du projet de fusion entre le bureau de Main d'Oeuvre et le bureau de l'Assurance-chômage, selon nos informations, avancerait à grands pas. Et nous pouvons peut-être penser que si le personnel de "cadre" de l'Assurance-chômage doit s'établir à Sept-Iles, ceux du Centre de Main d'Oeuvre pourraient en faire autant vu ce projet de fusion...

A ces faits, se rajoute sans aucun doute la fin prochaine pour la construction de l'édifice fédéral à Sept-Iles. De nombreux services sont supposés se regrouper dans cet édifice tels: le Centre de Main

d'Oeuvre et de l'Immigration, l'Assurance-chômage et les Affaires Indiennes.

N'oublions pas non plus d'ajouter à ce nombre considérable déjà, l'ouverture toute récente dans cette même ville du Centre de Recrutement de l'Armée Canadienne.

Il est possible que nous anticipions sur l'importance de la situation qui se dessine à la lumière de ces quelques faits. Cependant, aux personnes questionnées, il semble que l'on soit, pour le moment, incapable de bien définir toutes les implications que représente cette centralisation des "sièges" importants fédéraux dans une même ville, ne laissant ainsi dans notre région immédiate que des "succursales".

Lucille Dignard

PLEIN JOUR sur Manicouagan

67, Place Lasalle, Baie Comeau

Produit par les
Publications Plein Jour Inc.
15, 2^e avenue Forestville
C.P. 760 G0T 1E0

296-5900 le jour

Gérant général
Directeur
Directeur de l'information
journaliste
Conseillers en publicité

Paul Brisson
André Fortier
Lucille Dignard
Jean Leduc
André Fortier (Haut.)
Jn-Paul Fouquet (B.-C.)

589-5900 le soir
567-4411 en tout temps

Secrétaire à la direction
Photo-composition
Montage
Maquettistes

Thérèse M. Hickey
Nicole Pigeon
Thérèse M. Hickey
Camille Bouchard
Lynn Perron
Georges Bouchard
Jn-Paul Fouquet
André Fortier
Luc Michaud
Paul Fortier
Clément Marier

Photographes

Laboratoire-photos
Collaborateurs

Imprimé à Alma par le Lac St-Jean Inc., division
imprimerie

Tirage 11,200 copies

Distribution gratuite dans tous les foyers des localités
comprises entre Ragueneau et Baie Trinité.

Toute reproduction du contenu de ce journal est
interdite sans l'autorisation de la direction.

Courrier de deuxième classe
Enregistrement numéro 2955

ERRATUM

Le journal Plein Jour désire rectifier une erreur qui s'est glissée dans l'article s'intitulant "Lucien Lessard: 2 ministères". Vous auriez donc dû lire: comme nous n'avons pu rejoindre M. Lessard depuis l'annonce de sa nomination, nous nous sommes contentés de lire ses impressions parues dans le journal de Québec. Il se disait très surpris de se voir confier ces deux importants ministères. Il considérait ce geste comme une marque de confiance énorme que lui manifestait M. René Lévesque.

Souper causerie très vivant à la Chambre de Commerce de Hauterive

La Chambre de Commerce de Hauterive organise de temps à autre, des soupers-causeries. On invitait M. Fournier, commissaire industriel pour la région Baie Comeau - Hauterive. M. Fournier possède un diplôme en Sciences de l'administration de l'Université Laval.

Il divisa sa causerie en deux parties: pour amorcer le débat il nous a présenté un diaporama sur les richesses de la Côte Nord.

En deuxième partie, pour sa conférence proprement dite, il s'est servi des recommandations du rapport Major et Martin.

Il ressort des statistiques fournies par M. Fournier, que la région est dominée par 3 industries: la Q.N.S., Reynolds et Cargill Grain. A eux seuls, ils regroupent 90% des emplois industriels et 40% des emplois totaux.

Avec une telle structure

industrielle caractérisée par une si forte consommation, il lui vient évident que les objectifs de ceux qui s'occupent du développement économique visent à diversifier l'économie.

Les hommes d'affaires présents en étaient fort conscients. Quelques-uns ont souligné la difficulté que représente pour eux l'éloignement des grands centres. Ces gens de la petite et moyenne entreprise se

sentaient un peu abandonnés face au défi à relever pour un développement économique dynamique.

Le commissaire industriel, M. Fournier propose que l'on se serve du rapport Major et Martin comme un outil précieux. De plus, M. Fournier insistait grandement comme moyen de développement économique sur l'union des différents agents économiques de la région.

Jean Leduc

Ne manquez pas, tous les jours, un 5 à 7 avec amuse-gueules gratuits

Le salon-bar des hommes d'affaire

Salon-bar

LA RENCONTRE

Une douce ambiance
d'intimité et une
musique agréable

**Motel
HAUTERIVE**
(2e plancher)
589-2041

La Garderie de Hauterive Inc. vous informe

L'objectif premier de la Garderie de Hauterive Inc. veut répondre d'abord aux besoins des enfants.

1. Ceci suppose évidemment des locaux assez grands et bien aménagés.

Considérant la rareté des locaux, compte tenu du budget, la garderie logera temporairement dans un local parfaitement sécuritaire, situé au sous-sol de la résidence des personnes âgées.

Nous sommes conscients que le local n'est pas idéal, mais l'aménagement sera conçu en fonction de créer un climat permettant à l'enfant de développer ses goûts et sa créativité.

Le Ministère des Affaires Sociales nous accorde ce privilège, constatant le besoin urgent d'un service de garde dans la région.

La construction de locaux permanents s'effectuera au printemps, nous prévoyons

emménager en septembre 1977.

L'initiative de la Caisse Populaire dans ce projet est une première dans l'histoire des garderies de la province.

2. Les besoins de l'enfant exigent aussi que le personnel soit en nombre suffisant et bien qualifié. La jardinière directrice sélectionnée est déjà à la tâche et s'emploie à ce que la garderie devienne un lieu

où les enfants trouveront un environnement complémentaire au foyer.

Dans les prochaines semaines, un comité de sélection se réunira afin de déterminer les personnes les plus aptes à devenir moniteurs (trices).

Il est important de souligner le droit de l'enfant à un développement équilibré dans le monde moderne actuel. La famille étant de plus en plus restreinte et fermée sur elle-même, l'en-

fant se retrouve trop souvent isolé dans un univers d'adultes. Au contact d'autres enfants et de moniteurs spécialisés, il aura toutes les chances possibles d'atteindre le maximum de son potentiel physique et psychique plus que s'il restait à la maison solitaire à regarder la télévision à la journée.

La garderie offrira à l'enfant des jouets et des jeux éducatifs plus variés que la plupart des foyers ne peuvent le faire.

La garderie aidera l'enfant à se socialiser. Les apprentissages qui s'effectuent entre enfants ne doivent pas être ignorés. En effet, l'enfant peut être aussi un aide, un support, un exemple pour un autre enfant; la réceptivité des enfants entre eux étant très grande, on évite ainsi le sentiment d'échec.

En conclusion, nous de la Garderie de Hauterive Inc. sommes convaincus que la garderie deviendra un lieu où les enfants manifesteront le désir de revenir. Lors d'un prochain article, nous expliquerons les besoins et le rôle des parents usagers.

Echec de l'intégration des forces policières Baie-Comeau - Hauterive

Le 2 décembre, le maire Maurice Boutin de Hauterive convoquait une conférence de presse à laquelle assistaient tous les représentants des communications de la région.

Le maire de Hauterive, d'un ton calme mais dans lequel on sentait une certaine tension, nous annonçait que le projet de fusion entre les deux corps policiers, c'est à dire ceux de Baie Comeau et Hauterive, n'avait pas abouti et que quant à lui ce dossier était clos.

Brièvement, il nous rappelait les différentes étapes qui ont marqué le cheminement de ce projet avorté. L'une des principales fut le rapport de la Commission de Police du Québec, remis le 13 avril 1976. Ce rapport favorisait l'intégration.

Par la suite, des difficultés sont apparues: l'on doit savoir que la ville de Baie Comeau possède un corps de pompiers autonome. Ce corps de pompiers existe depuis longtemps. La ville

de Hauterive tant qu'à elle, intègre les services policiers - pompiers à l'intérieur d'un même cadre. Il en coûte à Baie Comeau pour 1976, \$113.900, pour maintenir son service de pompiers. Cette ville, dans l'éventualité d'une fusion restreinte c'est à dire fusion des forces policières, impliquait le service de lutte contre les incendies. Ce fait demandait, selon M. Boutin, des frais à la ville de Hauterive.

Sur ces entrefaites, M. Boutin demande des renseignements sur la valeur pour une ville d'importance moyenne de posséder un corps de pompiers autonome. Selon celui-ci, les statistiques parlent d'elles mêmes. Ainsi le taux d'incendie est plus élevé à Baie Comeau qu'à Hauterive. Le deuxième fait qu'il fait ressortir, la très grande majorité sinon la totalité des villes de la province n'ont pas de corps de pompiers distincts. "...pas de tendance très nette à la formation d'un corps de

pompiers séparé."

"Je ne vois pas la nécessité de rajouter \$100.000, au budget de la ville quand la preuve n'est pas faite qu'un corps de pompiers indépendant est plus efficace que l'intégration du service pompier-policiers." En conséquence, M. Tremblay, chef intérimaire du service policier devient chef de police.

Le maire Boutin tient à souligner que le rapport de Commission de Police du Québec n'a pas été complètement inutile. Le conseil municipal commence à l'appliquer.

Pour M. le maire Boutin, ce dossier est fermé. Il croit fermement à la fusion pour le bien-être de tous les citoyens de la région. Il laisse donc la porte ouverte. "Tout ou rien maintenant." Le maire Boutin par ces paroles confirme qu'il ne veut plus de fusion à la pièce mais une fusion globale.

Jean Leduc

Les réparations à Baie-Ste-Catherine pourraient entraîner une hausse des tarifs pour les Cies de Transports

Le débarcadère de la Baie Ste-Catherine est en réparation. A cause du détournement occasionné, les compagnies de transport augmentent-elles leurs tarifs? La Chambre de Commerce de Baie Comeau demande au ministre des Transports de tenter une action qui empêchera les habitants de la Côte Nord d'être encore pénalisés.

Depuis le 2 décembre dernier, le service du traversier reliant Tadoussac et Baie Ste-Catherine fonctionne au ralenti à cause des travaux exécutés au débarcadère situé à Baie Ste-Catherine. Tous les transports doivent ainsi emprunter la route passant par Chicoutimi, tandis que les

véhicules utiliseront l'ancien débarcadère de Baie Ste-Catherine. Il est possible que les réparations durent de deux à trois mois.

Suite au rallongement qu'occasionne l'emprunt de la route par Chicoutimi, il est fort probable que les compagnies de transport majoreront leurs tarifs de plus de 10%. Qui paiera la note?

Dans un télégramme adressé au nouveau ministre des Transports au provincial, M. Lucien Lessard, la Chambre de Commerce de Baie Comeau exprime ses objections à ce, que cette hausse de prix pénalise les consommateurs de la Côte

Nord via les commerçants.

La route 108 est le tracé le plus direct entre les grands centres et la Côte Nord. Ce chemin est coupé par la rivière Saguenay. Malgré de nombreuses pressions et demandes répétées, le projet d'un pont ne fut jamais réalisé. Aujourd'hui, la population réalise peut-être encore tous les désavantages que représente la vie dans une "île" considérée comme région périphérique. M. Lucien Lessard, même si ce problème relève du Transport Canada, a entrepris des démarches afin qu'une solution soit trouvée à court terme. Et à long terme, que pourrions-nous envisager?

Lucille Dignard

Vente PRÉ NOËL

10%

d'escompte sur toute
la marchandise
en magasin

Venez voir nos habits
de moto-neige de
marque "ALASKA" ainsi
que nos habits de travail pour
l'extérieur de même marque.

Tous ces habits sont fabriqués à Chicoutimi



© DML 76
03/276

MAGASIN DE L'ECONOMIE ET SURPLUS DE GUERRE

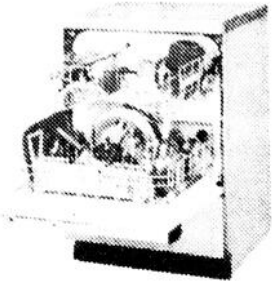
41, Place LaSalle, Baie Comeau 296-5342 (sous-sol Boucherie Votre Choix)



PROFITEZ-EN **B.F. FURNITURE MEUBLES** des **KITCHEN AID** à prix réduits

846 Bossé, Hauterive

589-2346



LE SOUS-MINISTRE GASTON MOISAN ATTENDU A BAIE-TRINITE POUR LES NEGOCIATIONS SUR LE SORT DE LA RIVIERE A SAUMONS

La société d'aménagement et d'exploitation des ressources récréatives et touristiques de Baie-Trinité Inc. est en pleine période de négociations avec des représentants du ministère du Tourisme, Chasse et Pêche.

Les principaux points traités se résument comme suit; agrandissement de la réserve, aménagement d'un terrain de camping et augmentation du personnel tant régulier que partiel.

Donc, si le contrat se signait tel que présenté, la société connaîtrait un essor notable.

Le sous-ministre adjoint au Tourisme, Chasse et Pêche M. Gaston Moisan est attendu à Baie-Trinité dans la semaine du 12 décembre. A l'horaire, une journée entière devrait être consacrée entièrement aux négociations.

LA RESERVE

Actuellement, le champ d'activité de la société se limite à la pêche aux saumons dans les rivières Petite et Grande Trinité. La société demandera que son territoire soit agrandi, ce qui lui confèrera le droit de juridiction sur des lacs à truites ainsi que sur la chasse à la perdrix et à l'orignal. Ce nouveau territoire extensionné posséderait en effet une faune très riche et très diversifiée. De plus, la société pourrait étendre le calendrier de ses activités sur plusieurs mois.

LE TERRAIN DE CAMPING

Suite à l'intérêt croissant que suscitera le territoire de chasse et pêche de Baie-Trinité, la société prévoit qu'un terrain de cam-

ping, même sous la formule semi-rustique, soit aménagé pour les touristes et visiteurs. Un site enchanteur, boisé, offrant vue sur le fleuve et la rivière, serait déjà retenu comme futur terrain de camping.

Pour l'exécution du projet, deux possibilités seraient présentées à la table des négociations. Premièrement, que le ministère du Tourisme, Chasse et Pêche prenne l'entière responsabilité de la réalisation du terrain de camping. Deuxièmement, que le ministère concerné remette la subvention à la société qui s'occuperait alors de l'exécution des travaux. Par cette dernière option, le ministère du Tourisme, Chasse et Pêche demeurerait tout de même le propriétaire des aménagements.

A la société, on s'attend également à ce que la municipalité de Baie-Trinité ouvre la piscine municipale qui se situe tout près du terrain de camping gouvernemental. De plus, il est possible aussi que le conseil planifie un programme de réaménagement de l'ancien cours de tennis qui fut laissé à l'abandon par la compagnie depuis sa fermeture. On pourrait aussi planifier pour l'achat de tables à pique-nique, disposées aux alentours de ces deux installations sportives de premier intérêt pour les vacanciers.

Concernant ces projets, la société entrera très certainement en relation avec les membres du conseil municipal de Baie-Trinité dont Mme Ange-Aimée St-Louis est maire. Cependant, vu les contraintes financières que doit ren-

contrer la municipalité, Mme la mairesse s'attend à ce que la société contribue pour le projet du parc estival.

LE PERSONNEL

M. Gérard Chouinard, directeur général de la société d'aménagement et d'exploitation des ressources récréatives et touristiques de Baie-Trinité Inc., nous informait que l'année dernière, en pleine saison touristique, la société comptait une vingtaine d'employés, répartis comme suit: le directeur général, 4 employés de bureau (accueil, vente de permis, etc.), 15 employés sur la protection, plus 11 employés sur un projet P.E.N. et 2 agents du service de protection de la faune.

Il reste maintenant, le directeur général, une secrétaire plus un représentant de la protection de la faune.

D'après M. Chouinard à la reprise des activités en 1977, la société compte pouvoir augmenter le personnel à une trentaine d'employés soit: 20 personnes sur la protection, "X" employés sur un projet P.E.N., "X" employés pour la surveillance et l'entretien du terrain de camping. Viendrait s'ajouter à ce nombre, les 4 employés de bureau, les 2 agents du service de protection de la faune et, bien entendu, le directeur général.

Grâce à la collaboration de M. Chouinard, il nous sera possible de connaître les résultats des négociations au fur et à mesure qu'elles se dérouleront dans la semaine du 12 décembre prochain.

Lucille Dignard

L'Hydro règle un autre conflit

Ainsi avec ce nouveau règlement l'Hydro règle un de ses derniers conflits de travail.

En effet, les membres du Syndicat National Interprofessionnel, section étude préliminaire Manicouagan-Outardes, ont accepté majoritairement les dernières offres de l'Hydro-Québec.

Avant que les syndiqués ne prennent ce vote, nous avons rencontré M. Dumais de la C.S.N., négociateur à titre pour ce syndicat.

Avant d'aborder, les questions relevant strictement de la négociation, il nous a situé le travail de ces personnes.

Ces 24 syndiqués ont une position clé dans la construction. En effet, ce sont eux qui font les relevés techniques. Ils prennent des mesures, comme par exemple, pour une structure de barrage. Ils relèvent des ingénieurs.

Depuis le 25 novembre, ces gens faisaient grève. Ce

règlement intervenu la semaine dernière, entre les deux partis, touche deux points; la convention collective proprement dite et le protocole de retour au travail. Pour ce deuxième point, l'Hydro a consenti à ce groupe d'employés à peu près le même traitement fait aux ouvriers à l'heure. Ainsi, par exemple il n'y aura pas de poursuites judiciaires entre les deux partis.

A ce qui a trait aux offres salariales, les augmentations se répartissent en plusieurs tranches. Ainsi en rétroactivité, ces employés toucheront une augmentation générale, à partir de leur salaire de base de 7% pour le 27 mai 1976. Pour le 19 août 1976, une autre augmentation générale de 6.5% à partir du nouveau salaire.

Pour la clause rattrapage, certains d'entre eux toucheront non pas 6.5% mais entre 10% et 24.9%. De plus, le 0.85 de l'heure accordé au titre de compensation face à la hausse du coût de la vie sera intégré à leur salaire.

Le 26 mai 1977, nouvelle hausse générale de 8%. Par la suite nouvelle hausse générale le 25 mai 1978 de l'ordre de 6%. En plus, un mécanicien est prévu pour protéger ces hausses contre une augmentation du coût de la vie.

A titre d'exemple, nous étudierons l'évolution salariale d'un préposé aux instruments et aux mesures, catégorie 2.

A) 25 mai 1976 \$45.90 par jour, 8 heures plus 0.85 de l'heure.
B) 27 mai 1976, \$50.05 par jour, 8 heures plus 0.85 de l'heure.
C) 19 août 1976, \$63.50 par jour, 8 heures
D) 26 mai 1977, \$68.60 par jour, 8 heures
E) 25 mai 1978, \$72.70 par jour, 8 heures

Au niveau des clauses normatives, des formules originales pour l'ancienneté. Ainsi en ce qui concerne la priorité d'emploi, celle-ci est basée non plus sur le chantier comme tel mais sur le complexe au complet.

Jean Leduc



WESTINGHOUSE

Service après Vente
Nouveau service téléphonique

589-3107

**Un spécialiste répondra
rapidement à votre appel**



B.F. FURNITURE MEUBLES DEPOSITAIRE

Westinghouse

SPECIAL SUR LAVEUSE ET SECHEUSE

846 Bossé, Hauterive

589-2346



d'un mardi...

photos et textes: André Fortier
Jn-Paul Fouquet

...à l'autre



Lors de la dernière joute locale des 71 de Baie Comeau, le tirage du \$200.00 pour les billets de saison a été exécuté par le gérant du B.C.C.A.M. Marquis Morin et l'heureux gagnant est M. Gaston Gendron de la rue Taché à Baie Comeau.



Dernièrement, le club de l'Age d'Or de Baie Comeau fêtait la Ste-Catherine. Sur la photo nous apercevons le président du club, M. Pearson, Mme Laurette Desjardins catherinette 76 et Mme Eva St-Laurent catherinette 75 qui remet le tablier et la coiffe à la nouvelle élue et à l'extrême droite, une dame qui se dévoue beaucoup au sein du club, Mme Estelle Lachance.



Monsieur L'Heureux tire le billet chanceux parmi ceux qui s'étaient procurés la fameuse peinture "Sico."



Samedi soir dernier, Mme Gisèle Brassard, responsable du judo à Baie Comeau, remettait la médaille du Mérite Sportif de l'année 1975-76 à Mme Claudette Lévesque, ceinture noire.



Lors de l'ouverture du salon des artisans de Manicouagan jeudi soir dernier au Centre Récréatif de Baie Comeau, Mme Lebrun a remis à la ville de Baie Comeau une peinture qu'elle a exécutée. M. Jean-Yves Montigny reçoit ici la peinture au nom de la ville de Baie Comeau.



Mme Alfred du 1043 des Pins est l'heureuse gagnante de cette magnifique T.V. couleur. M. Clément Joncas, président de la Cie Industrielle de Hauterive la félicite et lui fait la remise.



Mme Cécile Goulet, président du club Bouliste de Baie Comeau, remet le trophée de la coupe du club aux grands champions de ce tournoi; Raymonde Boulay, Georges Harrison, le capitaine et Rita Tremblay.



Samedi après-midi le bon Père Noël a fait son arrivée au Centre d'achat Laflèche à Hauterive pour le plaisir de tous les jeunes.

La Tabagie Aux X bourgeois

Là où les jeunes, comme
les adultes, peuvent venir
s'amuser à
l'ARCADE
où

une variété incomparable
d'amusements de toutes
sortes vous attendent

Lettre mystère



Centre d'Achat
Laflèche

6'4" 250 livres mais fort sympathique

Tout un homme que ce M. Rodgers! Non pas seulement physiquement mais intellectuellement.

Cet homme de 35 ans, un des grands maîtres mondial en judo a décidé il y a 16 ans de laisser sa famille pour aller étudier au Japon. Il s'y installait de 1960 à 1965. Pour survivre, il dut enseigner l'anglais et faire de la figuration dans les films japonais. Avec un sourire de malice, il nous raconte que les réalisateurs japonais lui faisaient tenir le rôle du méchant américain. Autre pays, autres mœurs.

Dog Rodgers affirme que les meilleures écoles de judo se retrouvent au Japon. Par contre, les

meilleures méthodes pour enseigner le judo se retrouvent dans l'ouest canadien.

Il tient à souligner, qu'il débute cet art vers l'âge de 15 ans. Son professeur était un français Michel Benoit.

A son retour au Canada, il se maria avec une canadienne championne de natation.

Etant donné qu'il a vécu quelques années au Québec, je ne puis m'empêcher de lui demander ses opinions sur l'élection du Parti Québécois. Il tient d'abord à dire qu'il aime beaucoup René Lévesque, que c'est bon de changer de gouvernement et il ajoute très

gentiment qu'il n'est pas personnellement pour la séparation du Québec.

Etant pilote sur un Boeing 747 pour C.P.R. il effectue plusieurs vols internationaux en direction entre autres de Rome. Il avoua qu'à Rome, l'italien était utilisé couramment avec l'anglais de même qu'à Paris il en est de même pour le français.

Tant dans le judo que comme pilote, ce qu'il aime particulièrement c'est qu'il puisse être seul à agir.

Il trouve que les jeunes de la région sont bons. Il aime beaucoup les instructeurs locaux; "c'est une bouffée d'air frais ici."

Jean Leduc

C'est la nôtre...



Diane, directrice du personnel chez Woolco vous accueille toujours avec le sourire. Son goût des voyages et de l'aventure est sans limite.

Une commandite de

LAFLECHE AUTO

Ventes:
589-3714

Pièces:
589-9866

Prenez la porte des aubaines

EVASION SPORTS

Le rendez-vous des sportifs

Special
cette
semaine
PATINS
10% à 20%
SKI DE
FOND
20%

Vêtements de gymnastique, de ski

Trophées	Ballon-balais	Tir à l'arc
Camping	Chasse/Pêche	Bicyclette
Tennis	Mocassins	Judo/Karaté
Boxe	Jeux divers	Patin
Baseball	Pétanque	Ski de fond
Natation	Curling	Hockey
Badminton		Raquette

NOUS VENDONS LES
SOULIERS DE CURLING

EVASION SPORTS

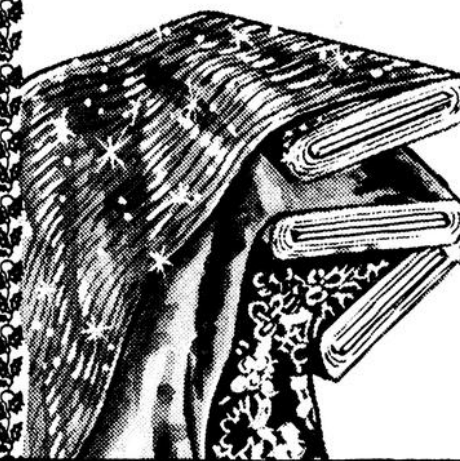
1136 boul. LaFlèche, Hauterive Voisin A&W

589-5172

BOUTIQUE

AU COTON

Escompte
spéciale sur
tout notre
tissu à la
verge



LASALLE JOBBING ENR.
Escompte spéciale sur habits
de motoneige ensembles
de ski et sur toute la
chaussure en magasin

OB →
les
galeries
baie
comeau

Nos magasins seront ouverts
jusqu'à 21h00 à compter de
samedi 11 déc. et ce jusqu'au
23 inclusivement.



c'est Le choix des Fêtes

à prix réduits



"PURE SPRING" avec ses saveurs "orange", "crème soda" "fraise" vous offre l'occasion de battre l'inflation

Cette offre ne sera en vigueur que pour un temps limité, elle n'est valable que chez les marchands participants de la région desservie par votre embouteilleur.

378, boul. Joliet

589-2067

**L'O.C.Q.
expédie
les chèques
de congés payés**

L'Office de la Construction du Québec expédie aux salariés de la construction des chèques de congés payés pour une valeur totale de plus de 31 millions de dollars. Les quelque 100,000 salariés qui recevront leurs chèques au cours de la semaine qui vient sont ceux qui ont travaillé dans l'industrie de la construction entre janvier et avril 1976. Pour obtenir des renseignements supplémentaires, les salariés sont priés de s'adresser au bureau de l'Office de la Construction du Québec de leur région.
Jean-Marie Lessard
589-3791

**PLEIN
JOUR
DU
SOLEIL
A LIRE**

**Souper
Chambre
de
Commerce**

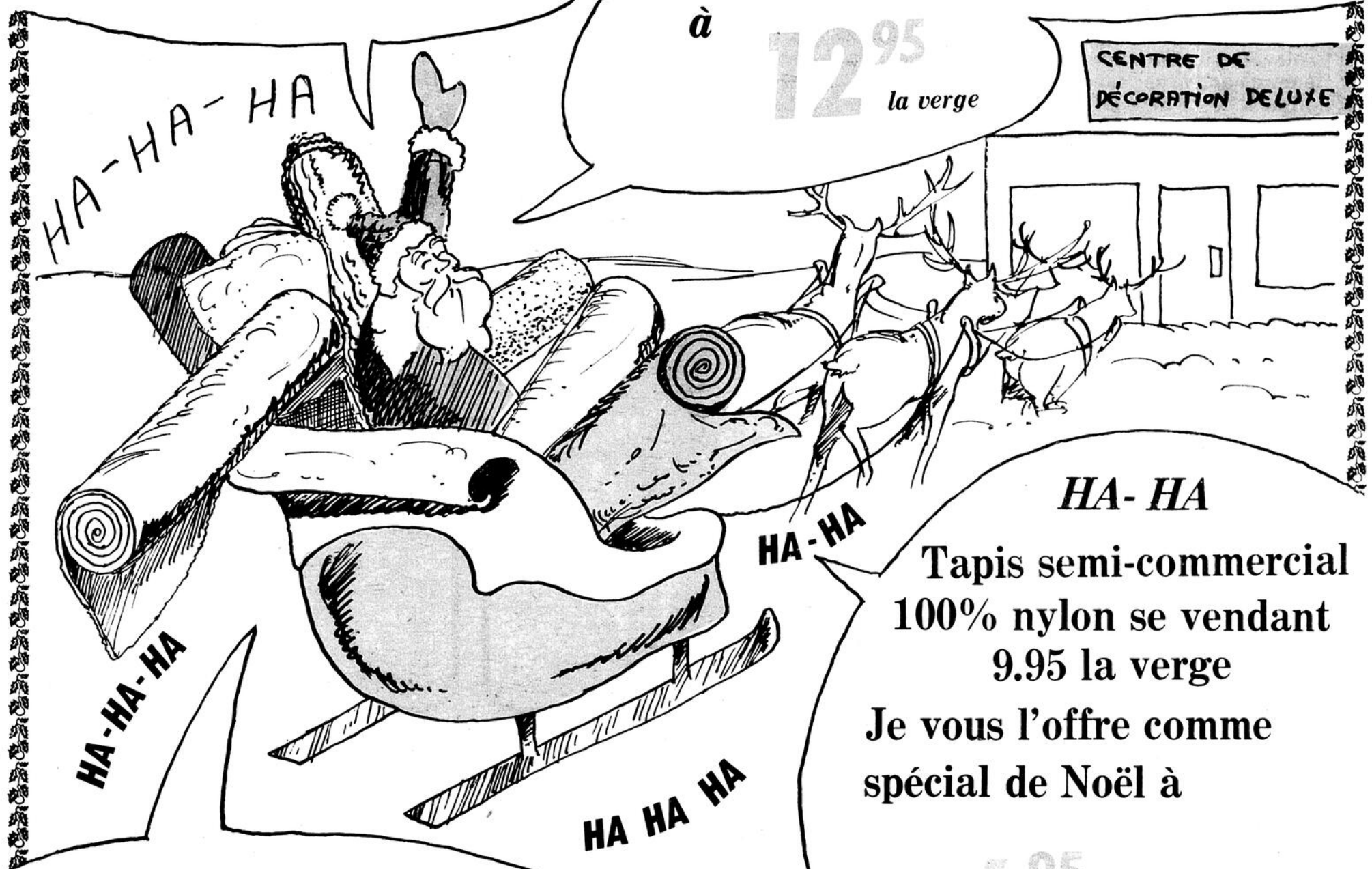


Le 13 décembre prochain à 18.30, à l'hôtel Le Manoir, la Chambre de Commerce de Baie Comeau recevra comme conférencier invité, monsieur **Sylvio Thibault**, Secrétaire-Trésorier de l'Association des Propriétaires de Navires du St-Laurent. Cette conférence s'adresse à tous les membres et à tous ceux qui s'intéressent de près ou de loin au transport dans notre région. Le sujet de la conférence sera l'impact du Traversier-Rail sur la navigation cotière.

HA - HA - HA Je viens d'arriver avec
20 nouveaux rouleaux de tapis et c'est
moi qui en ai fixé le prix

Je vous offre le tapis de
marque **CELANESE**
au fini velouté ciselé qui se
vend régulièrement 16.95 la verge

à
12⁹⁵
la verge



Le tapis **TWIST** de haute
qualité, 100% nylon, se
vendant régulièrement 12.95
la verge Je vous l'offre à l'occasion
de Noël à

9⁹⁵
la verge

HA - HA
Tapis semi-commercial
100% nylon se vendant
9.95 la verge
Je vous l'offre comme
spécial de Noël à

6⁹⁵
la verge

HA - HA - HA - HA

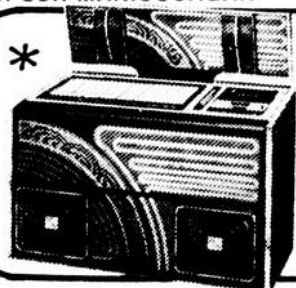
© AMIL '76 041276

Centre de Decoration DeLuxe

223, boul. LaSalle Baie Comeau
(Voisin du restaurant de la Gare)

296-9644

**Calendrier
des
activités
de la
semaine**



*

AMUSEMENTS ETOILE INC.

*

*

Distributeur de machines automatiques de tous genres

*

589-2422

Ernest Bourgeois, pré. le seul et unique Bourgeois en la matière

589-2709



Cette page est mise gratuitement à la disposition de tous les organismes à but non lucratif qui désirent annoncer leurs différentes activités grâce à la collaboration de Amusement Etoile, Fleuriste Otis, la Maison Roland Banville et votre journal Plein Jour.

Pour profiter de ce service composez 296-5900 10 jours à l'avance.

MARDI 7 DECEMBRE:

19.30; Assemblée conseil municipal
Pointe Lebel à la salle municipale
20.00 hres; Concert de l'Harmonie des
Baies à l'église St-Georges
20.30 hres; Hockey Junior 71 Baie
Comeau vs Elites au Centre Henri
Desjardins

MERCREDI 8 DECEMBRE

JEUDI 9 DECEMBRE

VENDREDI 10 DECEMBRE:

20.30 hres; Campus Manicouagan.
Le Théâtre de la Pondinière présente
"Pieds nus dans le parc" de Niel
Simon
21.00 hres; Hockey Junior Caribous
vs Elites de Maurice Dumais au Centre
Henri Desjardins

SAMEDI 11 DECEMBRE:

20 hres; Assemblée AFEAS cercle
St-Jean-Eudes Hauterive
20.00 hres; Boxe Centre Henri Des-
jardins

DIMANCHE 12 DECEMBRE:

Club Bouliste Baie Comeau; tournoi
des Dindes. Inscription 8h a.m.
Club le Karo Hauterive; tournoi
Chevaliers de Colomb, inscription 8h
a.m.
19.30 hres; Hockey Junior Etoiles vs
71 au Centre Récréatif de Baie
Comeau

LUNDI 13 DECEMBRE

18.30 hres; Souper Chambre de Com-
merce Hôtel Le Manoir. Invité; M.
Sylvio Thibeault. Sujet: impact
traversier-rail sur la navigation cô-
tière.

AMBULANCE

La Maison ROLAND BANVILLE

Service de 24 heures
Salon funéraire des plus modernes

876 Boul. Blanche Hauterive

enr.

589-3711

Fleuriste OTIS enr.

Rolande Otis, prop.

Fleurs pour toutes occasions

Nous livrons gratuitement dans les hôpitaux,
Hauterive et Baie Comeau

708, de Pujalon 589-5613 Hauterive

- Baie Comeau
- Hauterive
- Baie-Trinité
- Godbout
- Pointe Lebel
- Pointe aux Outardes
- Chute aux Outardes
- Ragueneau

St-Paul du Nord

LA COMPAGNIE DEVRA PAYER POUR LA CHUTE DE L'ARENA

L'affaire de l'aréna de St-Paul du Nord semble maintenant un dossier clos, à moins que la compagnie Archidrome ne se décide à aller en cours suprême avec cette affaire. Les loisirs de St-Paul du Nord ont pour leur part, marqué un bon point en gagnant leur cause en cour d'appel. Pour bien situer l'affaire de cet aréna construit et tombé, il faut faire un historique du dossier en situant chaque fait.

C'est le 13 janvier 1970 que l'on a inauguré officiellement la patinoire couverte de St-Paul du Nord. Le 14 février 1971 il devait y avoir une partie de la ligue Junior B Côte Nord de présentée dans cette enceinte opposant les Chevaliers de Forestville aux 71 de Baie Comeau. A 13 heures, la partie qui devait avoir lieu à 14 heures 15 fut décommandée, les joueurs de l'équipe de Baie Comeau ne pouvant se rendre en raison des conditions des routes. A 13.55 heures la structure de l'édifice s'écroulait, s'en était fait de l'aréna de St-Paul du Nord, il n'y avait aucun mort, aucun blessé grave.

LA CONSTRUCTION

Pour construire cette patinoire couverte, les gens de St-Paul du Nord s'étaient cotisés pour approximativement \$20,000, la municipalité avait contribué pour \$5,000, et le Haut Commissariat à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports avait consenti une subvention de \$50,000 versée sur une période de 3 ans. La valeur du bâtiment une fois érigé était évalué à quelque \$83,000.

Les loisirs de St-Paul du Nord avaient fait affaire avec la compagnie Archidrome. Cette entreprise vendait le matériel et les gens de la place n'avaient qu'à en faire l'assemblage. La publicité de la compagnie mentionnait: "Évitez

les dépenses d'un ingénieur et d'un architecte construisez vous mêmes".

Le métal qui devait être de 13 jauges (unité de mesure pour la force de l'acier), il fut prouvé durant le premier procès que le métal de la compagnie avait livrés aux loisirs de St-Paul du Nord étaient inférieurs à cette mesure. Le recteur de la faculté de structures d'acier à l'Université Laval le Dr. Krieger et le recteur de la faculté de métallurgie à cette même université le Dr. Potvin ont témoigné en ce sens.

La première cause fut entendue à la cour supérieure devant le juge Vincent Masson. Il y eut une journée d'audience en février 1974 au Palais de Justice de Baie Comeau et deux journées subséquentes en juin 1974 au Palais de Justice de Québec. En septembre 1975 soit un an plus tard, le juge Masson rendait un jugement en faveur des loisirs de St-Paul du Nord pour un montant de \$150,000.

La compagnie Archidrome a décidé d'en appeler de cette décision. La cause aurait été rejetée en appel en octobre dernier et le jugement serait demeuré le même. C'est ce que nous avons appris la semaine dernière.

Il resterait un recours à la compagnie Archidrome soit la Cour Suprême.

QU'EST-CE QUE L'ON FAIT?

Il reste donc à savoir maintenant (en admettant que la compagnie n'ira pas devant la Cour Suprême) qu'est-ce que l'on fera avec cette somme d'argent. Est-ce que l'on reconstruit un autre bâtiment semblable? Le maire de l'endroit M. Jean-Marc Bériault nous déclarait la semaine dernière que ce serait à la population à décider des orientations que les loisirs prendront.

Il nous mentionnait qu'une fois l'affaire finalisée, c'est à dire les paiements faits et l'assurance que la compagnie n'ira pas devant la Cour Suprême que des réunions impliquant toute la population auront lieu. Il sera alors question de l'avenir. Pour l'instant, il semble que l'on ne soit pas fixé et que l'on ait aucune idée de ce qui pourrait éventuellement arriver. On ménage ses commentaires en attendant la décision de la population.

Il semble que ces rencontres auront lieu au cours des mois de février et mars prochain. On nous a laissé entendre qu'un spécialiste en matière de loisirs pourrait toujours venir aider les gens à prendre une décision, ou du moins leur soumettre des solutions quant à l'orientation qui doit être prise.

Denis Gauthier

Chez Alma



Vente Pré-Noël

Lettre
mystère



Centre
d'Achat
Laflèche
589-9426

Equipement Electronique Cote-Nord Inc.

2650 Boulevard Laflèche

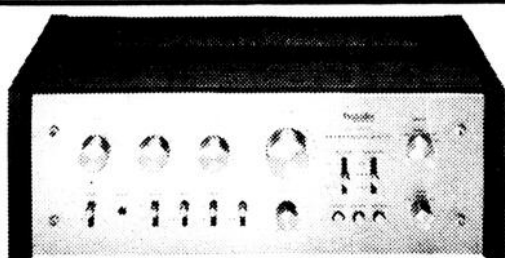
589-2512

pense à Noël mais surtout à vous

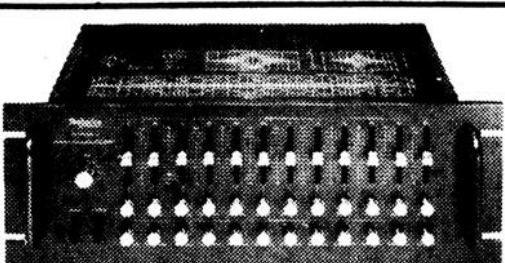
Technics
Panasonic

SL-1300

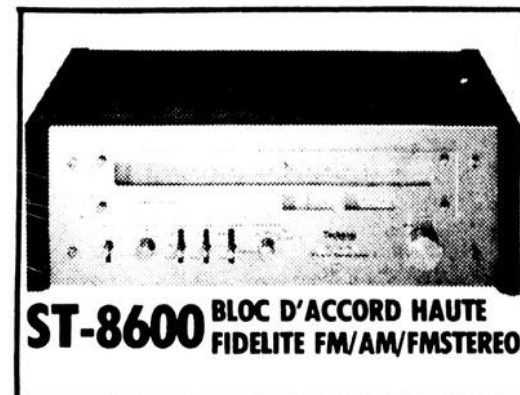
High-Fidelity Direct-Drive
Automatic Turntable
Table-tourante haute fidélité,
automatique, à entraînement direct



SU-8600 PREAMPLIFICATEUR ET
AMPLIFICATEUR STEREO
INTEGRES



SH-9090P COMPENSATEUR
UNIVERSEL DE
FREQUENCE



ST-8600 BLOC D'ACCORD HAUTE
FIDELITE FM/AM/FMSTEREO

CINE HAUTERIVE

Du 10 au 16 décembre
VENDREDI AU JEUDI
2 films

INTERVENTION DELTA

Américano-grec. 1976. 91 min. Coul. Scope. Drame policier réalisé par Douglas Hixox. Scén.: Jack de Witt, Stanley Mann, Garry Michael White. Phot.: Ousama Rawi, Greg Mac-Gillivray, Jim Freeman. Mus.: Lalo Schiffrin. Mont.: Malcolm Cooke. Int.: James Coburn, Savannah York, Robert Culp, Charles Aznavour, Werner Pochath, Zouzou, John Beck.

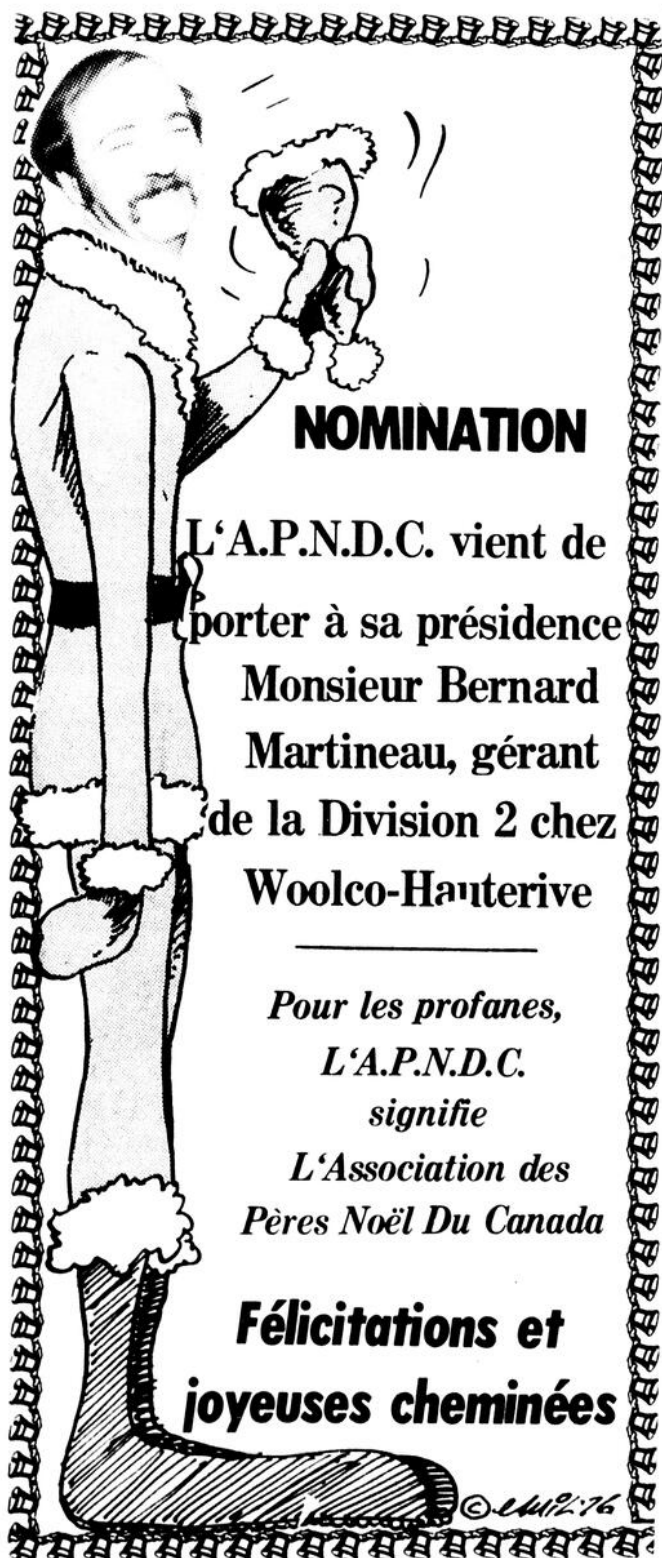
Ellen Bracken, femme d'un homme d'affaires américain séjournant en Grèce, est enlevée avec ses deux enfants par un groupe de terroristes. Le premier mari d'Ellen, McCabe, entreprend une enquête personnelle et découvre avant la police le repaire des ravisseurs, un monastère abandonné et difficile d'accès dans un massif rocheux. Il entreprend alors d'attaquer par la voie des airs avec une équipe utilisant des cerfs-volants géants. L'évasion réussit mais McCabe et ses amis ont fort à faire pour échapper à la contre-attaque des terroristes.

ET COMME 2ième FILM:

LE FLIC RICANANT

Américain. 1973. 112 min. De Luxe color. Drame policier réalisé par Stuart Rosenberg, d'après un roman de Maj Stowall et Per Whaloo. Principaux interprètes: Walter Matthau, Bruce Dern, Lou Gossett, Albert Paulsen.

CATEGORIE DE SPECTATEURS: 14 ans.
HORAIRE: Tous les soirs à 7.30 p.m. Dimanche après-midi 1.30 p.m.



Ciné-Ados

Jeudi le 9 décembre à 2h30 p.m.

ADM. \$1.00

A l'affiche

La SUPER-PRODUCTION

Tremblement de Terre

Bienvenue aux élèves de la Polyvalente des Baies

CINEMA FESTIVAL

du 10 au 16 décembre
VENDREDI AU JEUDI
2 films

EMMANUELLE

Français. 1974. 90 min. Eastmancolor. Drame psychologique réalisé par Just Jaeckin, d'après le roman d'Emmanuelle Arsan. Principaux interprètes: Sylvia Kristel, Daniel Bary, Alain Cuny, Marika Green.

Jeune épouse d'un attaché d'ambassade français à Bangkok, Emmanuelle mène une vie luxueuse et oisive. Avec l'encouragement de son mari, elle cherche dans les plaisirs des sens un dérivatif à son état d'inaction. Elle connaît avec une archéologue une liaison homosexuelle qui la laisse insatisfaite. Elle se confie alors à un certain Mario, homme d'âge mûr qui se présente comme un expert en érotisme. Celui-ci l'entraîne dans des expériences qui sont censées contribuer à la libérer sur le plan sexuel.

ET COMME 2ième FILM:

EMMANUELLE L'ANTI-VIERGE

Franco-italien. 1975. 90 min. Coul. Scope. Drame de mœurs réalisé par Francis Giacobetti. Scén.: Bob Elia, d'après le roman l'Antivierge d'Emmanuelle Arsan. Phot.: Robert Fraisse. Mus.: Francis Lai. Mont.: Marie-Sophie Dubus. Int.: Sylvia Kristel, Umberto Orsini, Catherine Rivet, Frédéric Lagache, Caroline Laurence, Venantini Venantini.

CATEGORIE DE SPECTATEURS: 16 ans
HORAIRE: Tous les soirs à 7.30 p.m. Dimanche après-midi 1.30 p.m.

LOCAL INDUSTRIEL A LOUER :

Local d'une superficie de 646 pi.car. (17 x 38) et haut de 10' avec porte d'entrée de 10'x8' de haut situé au 2743, Boul. Laflèche, HAUTERIVE (anciennement "Centre d'électronique Manicouagan"). Pour toutes informations, veuillez communiquer avec M. Georges H. Leclerc à 589-5739. Libre immédiatement.

Collectionneurs d'ébène Vilas... Attention!

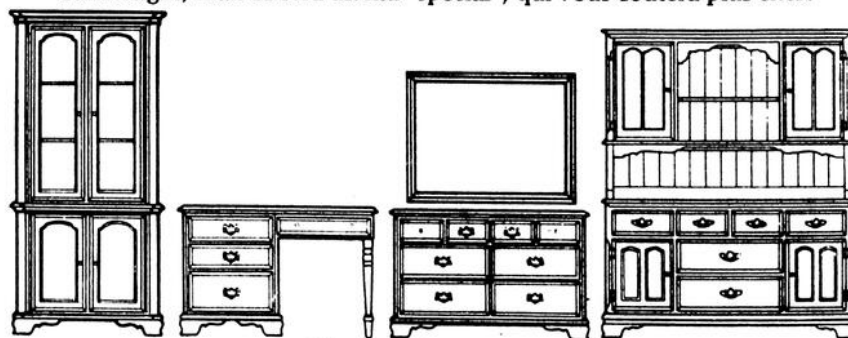


GRAND SOLDE CANDLELIGHT

Tout notre stock de mobilier Candlelight, meubles de chambre, de salon, de salle à manger, et meubles d'appoint, vous est offert à des prix qui constituent une

AUBAINE VÉRITABLE

Pourquoi? Après 16 belles années, Vilas remplace Candlelight par Braise comme fini régulier. A l'avenir, vous pourrez encore vous procurer Candlelight, mais ce sera un fini "spécial", qui vous coûtera plus cher.



C'est vraiment une

OFFRE EXCEPTIONNELLE Venez vite...profitez du choix!

Pour un certain temps, vous pourrez aussi passer commande de certains articles à ces mêmes bas prix.

Ne tardez pas. Du Vilas Candlelight à ce prix-là...ça ne se reverra plus!

la Baie
D'HUDSON

Baie-Comeau
Hauterive

14
ANS

VOICI LE PREMIER FILM REALISE SUR "LES HOMMES CERF-VOLANTS" "LE DELTA PLANE"

Un commando d'hommes et de femmes volants dans le plus audacieux sauvetage jamais filme





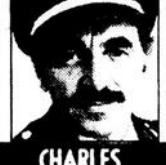
JAMES COBURN



SUSANNAH YORK



ROBERT CULP



CHARLES AZNAVOUR

Dimanche matinée
\$2.00

PRESENTE EN PRIMEUR!

Les Diablies Volants

INTERVENTION DELTA

VERSION DE

Sky Riders

CINEMA

HAUTERIVE.

Hauterive Tel. 589 5722

COMPLEMENT DE PROGRAMME

San Francisco... une nuit... un bus... 14 passagers flingues...

LE FLIC RICANANT
s'empare de l'affaire



AVEC
Walter Matthau Bruce Dern

Du 10 au 16 déc.

CINE-JEUNES

SAMEDI 11 DEC. UNE SEULE REPRESENTATION

1h30

ADM: \$0.75

A HAUTERIVE

robinson crusoë

UN GRAND DESSIN ANIME EN COULEURS



A BAIE COMEAU



La PLANETE SAUVAGE

Commençant vendredi

Les 2

Emmanuelle

La suite du chef d'œuvre erotique est enfin portée à l'écran
filmee a Bali Paris et Hong Kong



DE RETOUR! LA REINE DE L'EROTISME...

A la recherche totale du plaisir dans

LES 2 FILMS

Emmanuelle

CINEMA

FESTIVAL.

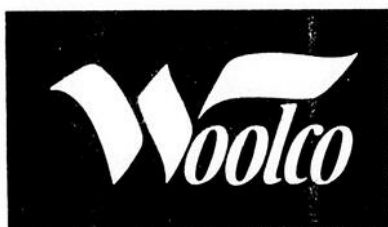
Du 10 au 16 dec.

18ANS
Adultes

Dimanche matinée
\$2.00



**On croit encore
au Père Noël
chez**



**Batteur automatique
sur socle**
Se transforme en batteur à
main. 5 vitesses. Fouets
chromés jumeaux faciles à
éjecter.

23.99
chacun

Faitout électrique
Faitout - plat de service au-
tomatique qui empêche les
aliments de coller ou de
brûler. 3 1/2 pintes.

23.99
chacun

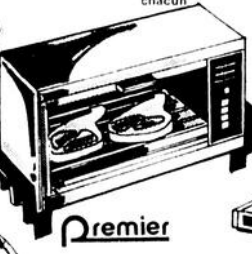
Poêle à frire électrique
Poêle à frire 11"x11" en
aluminium épais. Garantie
de remplacement au maga-
sin de 2 ans.

18.48
chacun



Fer autonettoyant
Système de nettoyage brev-
eté. Frotte et la vapeur
éliminent les impuretés.

39.98
chacun



Four-rôtisserie
Luxeux four-rôtissoire.
Modèle familial - pour pré-
parer de bons petits plats!

56.99
chacun



Cafetière-filtre Philips
Prépare automatiquement
jusqu'à 12 tasses de café
en 5 minutes. Filtres en
papier compris.

43.99
chacun
37.99
chacun



McGraw-Edison
Mélangeur 2 vitesses

A. Un cadeau plein de caractéristiques avantageuses et à
prix abordable pour Noël! Récipient 52 oz. ou 156 ml. très
résistant et couvercle à godet amovible. Commande
rotative transistorisée. Pour préparer de délicieux
cocktails, des sauces exquises, des trempettes exotiques
et bien d'autres! Offert avec livre de recettes.

17.88
chacun

Mélangeur Oster 7 vitesses

B. Offert à bas prix avantageux pour Noël! Encore plus
qu'un cadeau, c'est un appareil indispensable pour la
préparation des petites "surprises" du temps des fêtes!
Possède 3 touches d'accélération, à pression, un récipient
résistant à la chaleur et au froid et un couvercle hermétique
en vinyle à godet amovible 1 oz. Ton or ou avocat.

29.88
chacun

**OFFRE
SPÉCIALE
WOOLCO**

Ces prix sont en vigueur jusqu'au samedi 11 décembre, tant que les stocks dureront.

À NOËL, OFFREZ CES ACCESSOIRES DE BEAUTÉ



Séchoir Conair

A. Modèle "Pro-Style" 1000 watts à arrêt
automatique prévenant la surchauffe. 4 allures de
chauffe. Base pour coiffeur. Garantie de 1 an.

22.88
chacun

Séchoir Vénus

B. Puissant séchoir-coiffeur 350 watts à buée et à 2
vitesses. Thermostat contrôlant la chaleur.
Comprend 2 accessoires. Ton argent.

10.99
chacun



Rasoir pour dames

Modèle "Lady Remington"
à lames très coupantes,
remplaçables. Mont blanc
et bleu. Etui de voyage.

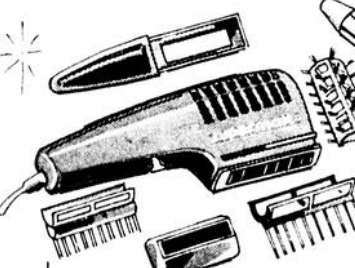
15.99
chacun



Rasoir Lady Shick

Modèle "Caprice" à tête de
rasage en acier inoxydable,
amovible pour faciliter son
nettoyage. Brosse net-
toyante.

13.88
chacun



Séchoir-coiffeur Gillette

Modèle "Supermax" 2 vi-
tesses. Comprend 5 ac-
cessoires pour mieux coif-
fer vos cheveux. Puissance
de 500 watts pour séchage
rapide.

21.95
chacun



Fer à friser Venus

Modèle à buée. Corps en
plastique Lexan à talon
d'appui incorporé. Bout
chauffant pas. Contrôle de
la chaleur par thermostat.

11.95
chacun

**Offrez un certificat cadeau
à l'occasion des fêtes,
vous serez assurés
de toujours faire plaisir**

**Des certificats d'une valeur de
\$1, \$5 ou \$10
sont disponibles.**

**Un cadeau
toujours
sûr de plaire...**



**un
certificat-cadeau
Woolco**



**CENTRE REGIONAL MANICOUAGAN
630 Boul. Laflèche Hauterive**

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI et MERCREDI de 9h30 à 18h. JEUDI et VENDREDI de 9h30 à 21h. SAMEDI de 9h à 17h.



BAIE TRINITE Un nouveau barrage sur la Rivière Grande Trinité

Un barrage est présente-
ment en construction sur la
rivière Grande Trinité.
Débutés il y a un mois, ces
travaux permettront le rem-
placement de l'ancien barra-
ge qui était désuet. Sous
la juridiction du ministère
des Richesses naturelles,
le projet devrait se terminer
dans environ 4 mois.

TRAVAUX D'AQUEDUCS

Le conseil municipal de
Baie Trinité est dans l'at-
tente de la réponse con-
cernant sa demande de
subvention pour des tra-
vaux d'aqueducs.

Évalué à près de \$429,000.,
ce projet consiste en un
prolongement du système
d'aqueduc avec la construc-
tion d'une station de
pompage. Le ministère des
Affaires municipales a le
dossier en main. Le con-
seil municipal espère ob-
tenir une réponse inces-
samment.

Lucille Dignard

ACTUALITES MUNICIPALES

Pointe Lebel

Subvention de \$20,000

Le conseil municipal de
Pointe Lebel a reçu une
lettre du directeur général
de la direction générale des
Incendies, M. Vincent Ro-
chette à l'effet qu'une sub-
vention d'environ \$20,000.
sera accordée à ladite mu-
nicipalité pour un poste de
pompier.

ASSEMBLEE MUNICIPA- LE

La prochaine assemblée
municipale se tiendra en la
salle municipale le 7 dé-
cembre à 19.30 hres. Il est
probable que le conseil
aborde la question d'une
demande de "compensa-
tions" qui s'adressera aux
propriétaires de roulottes
résidant à Pointe Lebel. On
sait qu'à Baie Comeau -
Hauterive, Pointe aux Ou-
tardes, Chute aux Outardes
et Raguénau, les proprié-
taires de roulottes doivent
verser ces "compensa-
tions" aux municipalités.
Le montant, par contre, ne
serait pas encore fixé. Il
appert, selon certaines in-
formations recues, qu'il
pourrait en coûter moins de
\$7.00 par mois.

Lucille Dignard



Pronto!... une façon économique de prendre des photos!

Dispositif de mise au point de 3' à l'infini. 3' à 12' avec
lampe-éclair. Modèle léger, facile à utiliser, avec courroie

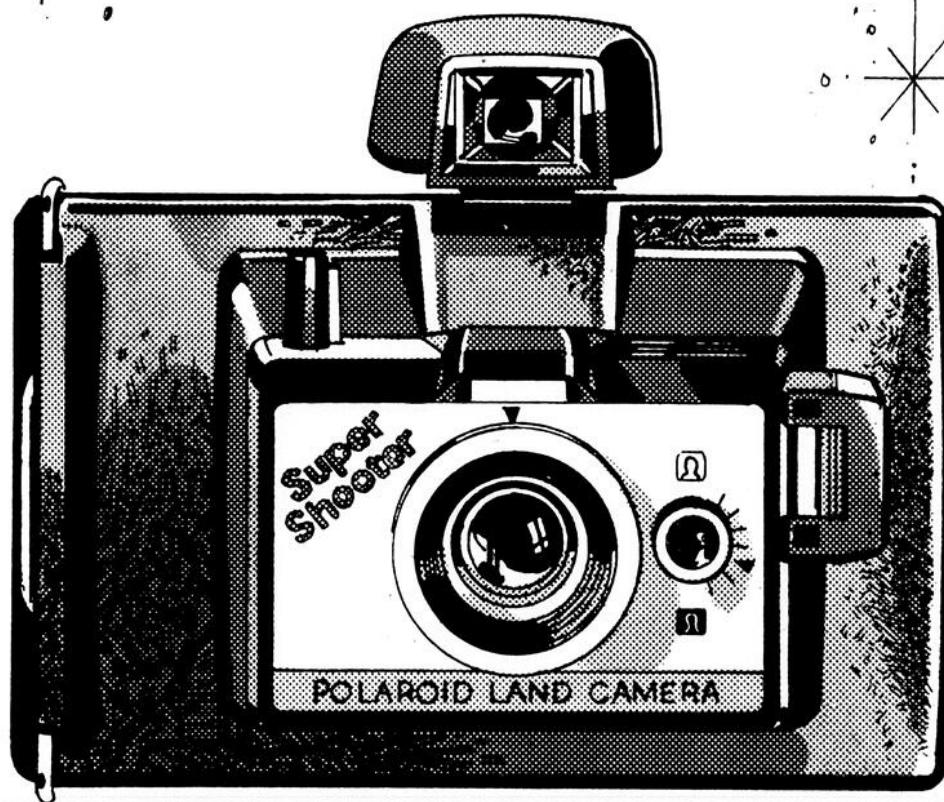
68.87
chacun



Appareil-photo "Super Shooter" pour des photos instantanées

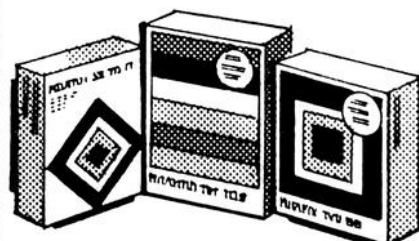
Les photos couleur se développent en 60
secondes, les photos noir et blanc en 15
secondes. Réglage d'exposition automa-
tique; objectif à 3 éléments

33.87
chacun



DEMONSTRATION

Une représentante de Polaroid donnera une démonstra-
tion les 2 et 3 décembre de 19 à 21 heures le 4 décembre
de 13 à 15 heures. Soyez-y et découvrez les appareils de
qualité Polaroid.



Faites provisions
de films pour la
période des fêtes!
SX-70 6.89 chacun
Type 108
5.89 chacun
Type 88 Polacolor
2
5.38 chacun



CENTRE REGIONAL MANICOUAGAN
630 Boul. Laflèche Hauterive

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI et MERCREDI de 9h30 à 18h.
JEUDI et VENDREDI de 9h30 à 21h.
SAMEDI de 9h. à 17h.





18 -- 7 décembre 1976 - PLEIN JOUR SUR MANICOUAGAN

ENSEMBLE DE FIGURINES

Fabrication de plastique, choix entre figurines d'armée, soldats, indiens

\$1

chacune

POUPEE BARBIE

La poupée qui frise vite, habillée d'une belle robe longue, elle est très jolie

\$6

chacune

POUPEE MALIBU PJ

ENSEMBLE D'AUTOS GORGI

Fabrication de métal coulé, comprend auto, remorque, voiture sport

\$9

l'ensemble

PERSONNAGES EDUCATIFS

Tel que Blaise, Ernest, Oscar, tous démontables, pour enfants de 3 à 6 ans

\$4

chacun

JOUET ROMPER ROOM

Jeu éducatif pour les jeunes enfants.

\$4

chacun

CHARRIOT COUVERT

Fait par Romper Room, le cowboy est inclus

\$4

l'ensemble

GUITARE SNOOPY

\$3

JEU DE BILLIONNAIRE

De Parker, un jeu de société pour toute la famille, montez votre propre empire commercial

\$6

chacun

JOUETS DE PELUCHE

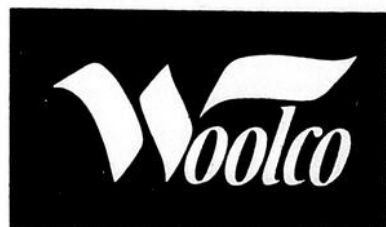
Choix entre ourson, raton laveur, éléphant, doux et lavable

\$7

chacun

ENSEMBLE DE PEINTURE A L'HUILE

On croit encore
au Père Noël
chez



**RABAIS
DE 20%
À L'ACHAT DE
6 PAIRES!**

Faites lui plaisir cette année,
avec les chaussettes McGregor!

Vous pourrez économiser à l'achat de ces chaussettes de marque reconnue "Happy Foot". Faites d'un mélange laine / coton / nylon. Semelle en tricot plus épais. Brun, marine, gris, bleu, aussi en noir et en blanc. Pointures: 10, 10½, 11, 11½, 12.
Prix courant Woolco: la paire \$2.
Prix spécial Woolco:

6 pour \$11

Chaussettes unies ou à motifs

Chaussettes de qualité à entrée élastique, offertes en 6 différents modèles et tricotés. Noir, marine, brun, bleu-gris, gris. Une seule pointure pour 10 à 13.
Prix courant Woolco: la paire .96
Prix spécial Woolco:

6 pour \$5

Chaussettes longues

Chaussettes en fin tricot de nylon qui résiste à l'électricité statique et au rétrécissement. Entrée élastique. Noir, marine, brun, gris moyen. Une seule pointure pour 10 à 13.
Prix courant Woolco: la paire 1.37
Prix spécial Woolco:

6 pour \$7

Chaussettes en nylon Ban-Lon

Chaussettes à entrée élastique et à motif de torsade sur les côtes. Elles ne rétrécissent pas. Noir, marine, brun, rouille, gris. Une seule pointure pour 10 à 13.
Prix courant Woolco: la paire .96
Prix spécial Woolco:

6 pour \$5

Chaussettes courtes en tricot à côtes

Chaussettes de qualité, en fin tricot de laine et nylon, à entrée élastique. Ne rétrécissent pas. Noir, marine, brun, gris, bourgogne. Une seule pointure pour 10 à 13.
Prix courant Woolco: la paire 1.59
Prix spécial Woolco: 6 paires \$9.

6 pour \$9

Chaussettes à entrée élastique

Chaussettes en nylon extensible et acrylique Orion à mailles unies. Ne rétrécissent pas. Noir, brun, marine, rouille, gris. Une seule pointure pour 10 à 13.
Prix courant Woolco: la paire 1.17
Prix spécial Woolco:

6 pour \$6

Chaussettes longueur moyenne

Chaussettes de qualité, en tricot de laine et nylon, à côtes fines, entrée élastique. Ne rétrécissent pas. Marine, brun, noir, gris, bourgogne. Une seule pointure pour 10 à 13.
Prix courant Woolco: la paire 1.79
Prix spécial Woolco: 6 paires \$10.

6 pour \$10

Chaussettes en tricot uni

Chaussettes de qualité, à entrée renforcée d'élastomère spandex Lycra. Ne rétrécissent pas. Brun, marine, gingembre, bleu, aussi en noir et en blanc. Une seule pointure pour 10 à 12.
Prix courant Woolco: la paire 1.17
Prix spécial Woolco:

6 pour \$6

Chaussettes à côtes fines

Chaussettes longues en tricot de laine et nylon. Ne rétrécissent pas. Marine, noir, brun, gris foncé. Une seule pointure pour 10 à 13.
Prix courant Woolco: la paire 1.96
Prix spécial Woolco: 6 paires \$11.

6 pour \$11

Ces prix sont en vigueur jusqu'au samedi 11 décembre, tant que les stocks dureront.



CENTRE REGIONAL MANICOUAGAN
630 Boul. Laflèche Hauterive

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI et MERCREDI de 9h30 à 18h. JEUDI et VENDREDI de 9h30 à 21h. SAMEDI de 9h à 17h.



Le programme STT à L'UQAR

Le programme STT est une initiative canado-américaine dont l'objectif est de permettre à des utilisateurs terrestres de faire usage d'un satellite de communications. À l'origine, le programme devait servir à établir l'utilité d'un tel satellite par rapport à certaines catégories de besoins. Mais comme le gouvernement canadien s'est déjà prononcé pour qu'un satellite de type STT soit disponible en permanence à partir des années "80", l'objectif des expériences s'est modifié: même si pour certains utilisateurs, comme l'Université du Québec par exemple, il s'agit toujours de voir si un tel satellite peut être utile, pour d'autres il s'agit déjà de se familiariser avec cette technique et d'analyser quelles sont les difficultés que pose son utilisation.

La participation de l'UQAR

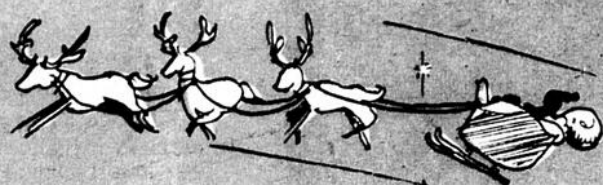
L'UQAR collabore au programme STT dans le cadre de la participation de l'Université du Québec, seul utilisateur universitaire au Québec. Divers projets émanant de plusieurs constituantes, ont été définis depuis quelques années. L'UQAR collabore à quelques-uns des projets originaux de d'autres constituantes, par exemple le projet de télé-référence avec l'Université du Québec à Trois-Rivières, en plus d'avoir élaboré un projet spécifique: le projet de télé-documentation, réalisé avec des groupes d'étudiants de Chandler et de Haute-riève.

Dans le premier cas, en utilisant la télévision et la téléphotocopie, des étudiants rimouskois consultent un bibliothécaire de Trois-Rivières pour établir avec lui quelles sont les références les plus appropriées en fonction d'un thème précis. Dans le second cas, il s'agit d'acheminer à des étudiants qui en font la demande à un bibliothécaire de l'UQAR des photocopies de documents pertinents par rapport à un travail de recherche. Grâce à un appareil spécial, le RapiFax, ces documents sont transmis instantanément.

Une recherche de pointe

L'objectif que poursuit l'UQAR en réalisant ces projets n'est pas de faire l'essai de systèmes technologiques qu'elle utiliserait par la suite dans le cadre de ses opérations normales. Bien plutôt, il s'agit pour elle d'expérimenter une technologie de pointe de manière à se donner l'expertise nécessaire pour être à même de choisir et d'utiliser, parmi la gamme des systèmes disponibles, ceux qui correspondent le plus à ses objectifs et à ses moyens.

Le service d'information
et de publicité



Super

\$8,000.00

en prix

N'oubliez notre grand tirage de 4 grands prix

LE 23 DECEMBRE 1976

SOUPLIER ITALIEN
BOUTIQUE 8
LA TABAGIE
MELI-MELO POP
ADAM ET EVE
EUREKA
DARBY
CUIR A TOUT
AU P'TIT TROT
AU COTON
YELLOW
BAMBINO
TELESON
SINGER
ZELLERS
PIK-NIK

AGENCE COMMERCIALE DU GOLFE
BOUTIQUE DE L'ELEGANCE
BANQUE DE COMMERCE
LAURENTIDE FINANCE
BRASSERIE LE FAISAN DORE
STEINBERG
FLEURISTE LASALLE
ROMEO ET JULIETTE
BOUTIQUE D'ELIANE
LASALLE JOBBING
RAYON D'OR
ELVIS A MOZART
MERCERIE MANIC
AU YOYO
SPEED'N SPORT

REGLEMENTS

A) Etre present a chacun des trois premiers tirages, sinon le prix sera cumulatit au prochain tirage.

b) Au Quatrieme (ieme) [23 decembre 1976] la personne devra etre presente pour gagner l'automobile avec la possibilite egalement d'un ou plusieurs des prix non gagnes aux tirages precedents. Si la personne est absente on procedera a la pige d'un autre billet immediatement et ainsi de suite jusqu'a ce que la personne soit presente.

c) A chacun des trois premiers tirages, si la personne est absente, elle recevra un bon d'achat de \$100, en prix de consolation. Pour le 4ieme tirage, aucun prix de consolation.

d) Pour etre eligible il faut etre age de 18 ans et plus.

d) Tout le personnel de **correction** au ainsi que tous ceux et celles ayant un lien de parente qui personnel ne sont pas eligibles a la participation du concours.

d) Tous les employes [ees] travaillant aux Galeries B.C. sont exclus [es] de la participation a ce concours "Super Noel 76".

f) Les billets sont jetes a la fin de chaque mois. Les 25 septembre, 30 octobre et 21 novembre, les tirages auront lieu a 16 heures, le 23 decembre aura lieu a 20 heures.

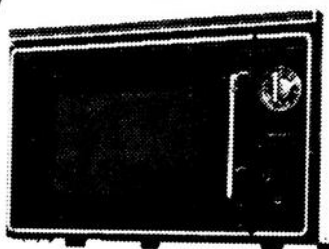
ASSOCIATION DES MARCHANDS DES GALERIES BAIE-COMEAU

en collaboration avec

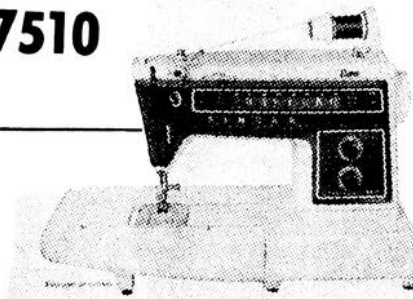
Noël 76

4^e TIRAGE
23 décembre 1976

AUTO-NEIGE Moto-Ski Spirit 250
SPIRIT 1977 295 cc



Four micro-ondes
modèle R-7510



Machine à coudre électronique
SINGER

Modèle Diana 560 avec meuble et chaise



PLUS
AUTOMOBILE 1976
"Arrow"
G.T.



Maurice Autorama

Le carrefour de l'élégance

Centre de Services Sociaux de la Côte-Nord

Confidentialité des informations fournies volontairement par les bénéficiaires

A l'instar de différents autres organismes, dont la Ligue des Droits de l'Homme, le Conseil d'administration du Centre de Services Sociaux de la Côte Nord a signifié récemment au ministère des Affaires sociales son intention très ferme, de mettre tout en oeuvre pour garantir formellement la confidentialité des informations recueillies sur les personnes qui recourent aux services de cet établissement.

Rappelons que le ministère des Affaires sociales, avait publié, il y a quelque temps, un projet d'amendement aux règlements de la Loi sur les Services Santé et les Services Sociaux qui, s'il avait été adopté, aurait compromis sérieusement le droit à la confidentialité des bénéficiaires des services sociaux.

Plus récemment encore, suite à la mise en application par le ministère des Affaires sociales, d'un nouveau formulaire adminis-

tratif, les autorités du Centre de Services Sociaux de la Côte Nord ont refusé la transmission au ministère de certaines données personnalisées contenues sur ce formulaire, jugeant qu'une telle pratique allait également à l'encontre des droits des bénéficiaires.

Le Centre de Services Sociaux de la Côte Nord estime qu'il lui revient de contrôler, de la façon la plus sévère possible, l'accès par une tierce partie à ce type d'information. On y est notamment persuadé que l'Etat ne peut et ne doit exiger qu'on lui fournisse systématiquement des données permettant d'identifier les individus qui font appel en toute confiance à une forme d'aide ou l'autre.

Les responsables du Centre de Services Sociaux de la Côte Nord tiennent également à souligner pour le bénéfice de toute la population que **quiconque** s'adresse à un représentant autorisé de cet organisme pour obtenir de l'aide, peut

être assuré au départ que la conservation et l'utilisation des renseignements recueillis à son sujet, ou à l'égard de personne de son entourage, font l'objet de contrôles très rigoureux.

C'est ainsi que le directeur des Services professionnels, de même que chacun des employés du Centre de Services Sociaux de la Côte Nord, liés par un engagement au secret professionnel, veillent jalousement à ce que les informations à caractère confidentiel ne sortent pas des dossiers de l'établissement, à moins d'une autorisation explicite du bénéficiaire lui-même ou encore d'un ordre formel de la Cour.

Pour de plus amples informations, on peut communiquer avec:

M. Jean-Marc Roy, m.s.s.
Directeur général
Centre de Services
Sociaux de la Côte Nord
774 rue Bossé
Hauterive
Tél: 589-8010 ou 9927

Boutique CHRISTINE

Monsieur, Madame,

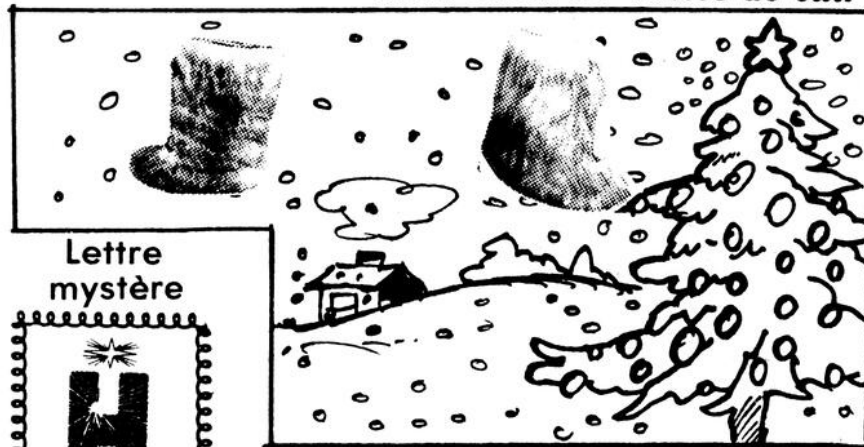
Venez choisir votre botte de fourrure
pour Noël.

20% d'escompte

Chat sauvage-loup-chèvre-mouton

Nous avons également un très

beau choix de bottes de cuir



Centre d'Achat Laflèche

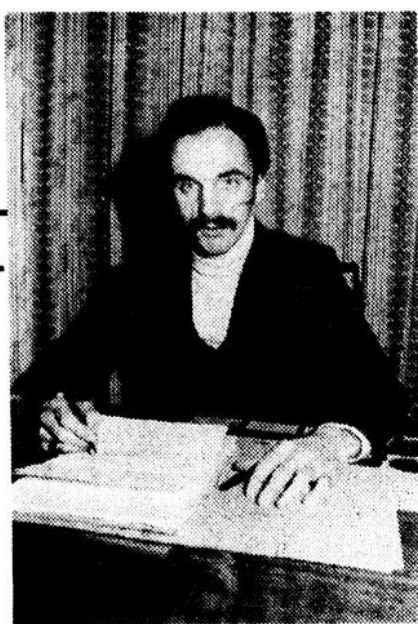
589-9522

NOUVELLE ETUDE LEGALE

Maltais, Martin et Hinse: Avocats

Centre d'Achats Laflèche

589-8019

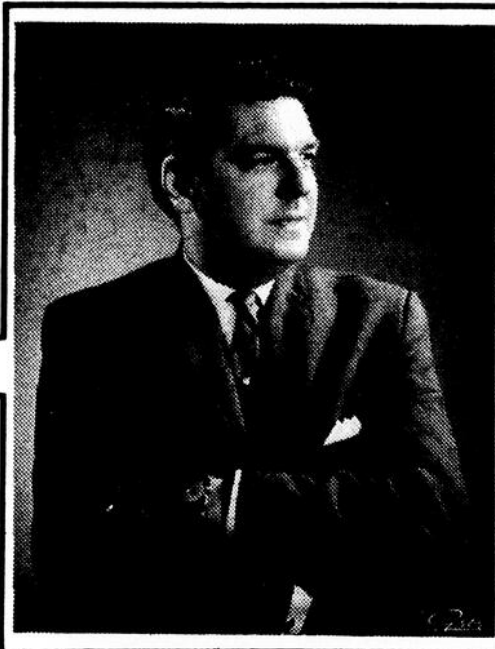


MICHEL MARTIN

Etudes classiques à Hauterive
Diplômé en droit Université
d'Ottawa Mai 1976

Citoyen de Hauterive depuis 1958

Rés. 589-3737



PIERRE MALTAIS

Diplômé en droit Université
d'Ottawa
En fonction depuis 1957

Rés. 589-3303



LUC HINSE

Etudes classiques à Victoriaville
Diplômé en droit Université
d'Ottawa Mai 1976
Stage de 6 mois chez
Dallaire et Lavigne, avocats.

Rés. 589-7383

ATTENTION

Zeller's tient à informer sa distinguée clientèle qu'il sera ouvert tous les soirs jusqu'à 21h00 à compter de samedi le 11 décembre prochain et ce jusqu'au 23 décembre inclusivement.

**SAMEDI
11 DECEMBRE
20H30**

**Zeller's fera le tirage de 2
lave-vaisselles d'une
valeur de plus de
\$720.00**

De plus à toutes les heures de cette fameuse journée, Zeller's fera tirer des repas à son café "Fleur de Lys".

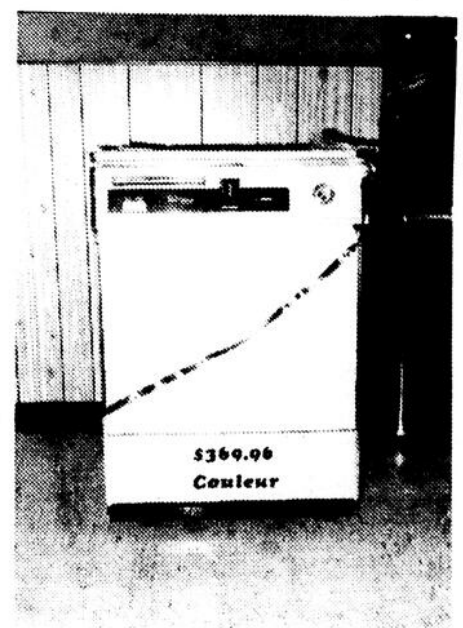
Les coupons de participations sont disponibles immédiatement.

Demandez à votre caissière

Pour remporter leur prix, les gagnants devront être présents

**N'OUBLIEZ PAS NOTRE GRAND
TIRAGE SAMEDI LE
11 DECEMBRE A 20H30**

Les prix ne sont pas échangeables



Zeller's

**LES GALERIES
BAIE-COMEAU**

Nouvelles heures d'ouverture: Lundi,
mardi, mercredi de 9:30 à 5:30 heures.
Jeudi et vendredi de 9:30 à 9:00 heures.
Samedi 9:30 à 5:00 heures.



ASSOCIATION des LOISIRS des EMPLOYÉS de la Q.N.S.

*Les membres sont cordialement
invités à la soirée dansante
annuelle*

EXCELLENT BUFFET EN FIN DE SOIRÉE



**SAMEDI LE 11 DECEMBRE 1976 A 21h00 AU
Centre récréatif de Baie Comeau
DISCO-MOBILE : RAYMOND SENECHAL
— RAFFRAICHISSEMENTS — ADMISSION GRATUITE**

EUREKA VOUS INFORME... EUREKA VOUS INFORME...

être au courant...

SERVICES D'EUREKA

Le Centre Euréka est ouvert du lundi au vendredi de 8.30 à 17 heures et les soirs du lundi au jeudi, de 19 heures à 22.30 heures. Vous pouvez appeler sans frais à 296-4956. Vous pouvez venir, le local est situé à la polyvalente des Baies, porte voisine des bureaux du Service de l'Education des Adultes. Vous pouvez écrire:
Centre Euréka
45 Charles Guay
Baie Comeau, G4Z 1B9

LES JOUETS

Depuis presque un mois, les parents et les enfants sont bombardés d'annonces publicitaires vantant les mérites des poupées qui parlent, pleurent, rient, des bonhommes casse-cou, et d'autres bêtises encore plus insignifiantes (pour les adultes bien sûr). Ces annonces publicitaires criardes, deviennent un vrai cauchemar pour certains parents: les enfants changeant et chargeant la commande du "Père Noël" au rythme de la publicité.

Comment peut-on acheter de façon intelligente et économique tout en satisfaisant le besoin de jeu de l'enfant?

Le Conseil d'expérimentation des jouets suggère aux parents de réfléchir avant d'acheter des jouets. Les questions qui suivent vous seront une piste pour vous aider à mieux choisir.

- Le jouet servira-t-il aujourd'hui même?

Le jouet doit correspondre aux intérêts actuels de l'enfant. L'intérêt d'un enfant de 18 mois pour un train électrique est de le casser et de porter les pièces à sa bouche, il serait donc plus avantageux d'acheter un train en bois qu'il peut tirer et dont les pièces sont solidement fixées.

- Le jouet servira-t-il plus tard?

Certains jouets sont d'intérêt passager. D'autres grandissent avec l'enfant: cubes, voitures, poupées, camions, crayons de couleur.

- Le jouet convient-il?

Il doit être facile à manier selon l'âge de l'enfant. S'il est trop compliqué, l'enfant l'abandonnera rapidement.

- Est-il dangereux?

Quand vous achetez un jouet à un enfant qui porte tout à sa bouche, vérifiez la solidité des petites pièces et la présence des morceaux pointus ou cassants (agrafes, boutons, yeux...). N'oubliez pas que l'utilisation de certains jouets électriques nécessitent la surveillance des parents.

- Comment fonctionne-t-il?

Les instructions doivent être claires. Devrez-vous acheter des pièces de rechange: piles, lampes? Exemple: un petit four électrique vous obligera peut-être à acheter des ustensiles, des mélanges à pâtisserie miniatures.

- Le jouet durera-t-il?

Un jouet doit résister à l'usage normal. Dans le monde des enfants, l'usage normal se traduit souvent par donner un coup de pied, tirer par terre, laisser traîner sous la pluie. Vérifiez donc si les matériaux utilisés sont facilement cassables et lavables.

Les jouets plus dispendieux tels que voitures, tricycles, camions devraient être assez solides pour servir au cadet.

- Avant d'acheter

Avant d'acheter des jouets, inventoriez le coffre à jouets, vous aurez peut-être la surprise de constater que votre enfant possède 12 poupées, 8 animaux en peluche, 20 mini-voitures et vous n'aurez peut-être pas envie de dénombrer toute la vaisselle dépareillée. Vous éviterez peut-être des gaspillages inutiles. Si l'enfant ne joue pas avec sa douzaine de poupées, il est à craindre que la treizième qui "prie" ne l'intéresse guère longtemps.

Les Canadiens achètent pour plus de \$200 millions de jouets par an. Ce serait peut-être une façon d'éviter le gaspillage si les enfants échangeaient les jouets dont les enfants ne se servent plus. Il n'est pas nécessaire à Noël d'offrir cinq ou six jouets à un même enfant. Si on veut que la période des fêtes cesse d'être une foire commerciale, faisons en sorte que le dessous de l'arbre de Noël ne devienne pas un mini-magasin de jouets.

GARANTIE

Si un jouet se casse dans des conditions d'usage "normal", retournez-le. S'il semble présenter un danger, écrivez au ministère fédéral de la consommation et des corporations. **Un jouet bien choisi est un bon placement. Le jeu pour l'enfant, c'est son travail. Il l'aide à créer et à s'exprimer.**

RETOURNER SUR LE MARCHE DU TRAVAIL

Depuis quelque temps, vous songez à rencontrer d'éventuels employeurs. Vous n'avez pas travaillé à l'extérieur depuis des années, vous avez suivi quelques cours, ou pas du tout, vous avez fait partie d'associations, vous avez fait du bénévolat et vous vous demandez si cela peut vous servir dans la recherche d'un emploi.

Le Centre Euréka avec la collaboration du Centre de la Main d'Oeuvre donnera une session de méthodes dynamiques de recherche d'emploi. Vous y apprendrez le fonctionnement du marché du travail. Vous découvrirez votre véritable potentiel. Vous aurez l'occasion d'apprendre à établir votre curriculum vitae: un bien grand mot qui signifie tout simplement l'ensemble des indications sur votre état civil, vos diplômes et vos expériences passées. Vous recevrez de l'information sur les différents programmes de formation au ministère de la Main d'Oeuvre.

Si cela vous intéresse, si vous voulez obtenir plus d'assurance à votre première entrevue avec un employeur, téléphonez au Centre Euréka à 296-4956. Ces sessions se donneront durant les premières semaines de janvier.

AIDE FINANCIERE POUR LES ORGANISMES A BUT NON LUCRATIF

Communication-Québec mettait récemment à la disposition du public le Répertoire d'Aide Financière du Gouvernement du Québec destiné aux organismes à but non lucratif.

On trouve dans cette brochure la description d'environ 75 programmes, les clientèles visées ainsi que l'adresse exacte des services responsables pour chacun des programmes.

Au chapitre des Affaires sociales, dans le programme de soutien aux organismes volontaires les subventions s'adressent:

1. A des organismes de promotion des intérêts de certaines couches de population, telles les familles monoparentales, les handicapés physiques et mentaux, etc...
2. Aux organismes de bénévolat.

Voici l'adresse du responsable du programme:

Chef du Service des subventions
Direction du financement
Ministère des Affaires sociales
1075 Chemin Ste-Foy
Québec G1A 1C6
Tél: 643-8764

les zeles!

"On a des ailes pour vous servir."

**Librairie
BEAUFORT
(1971)
INC.**

QUELS QUE SOIENT LES BESOINS DE NOS CLIENTS,
ILS SONT TOUJOURS SATISFAITS

Les systèmes **COMPACTUS** présentent l'avantage d'un fonctionnement manuel, semi automatique ou totalement automatique. Leur construction est entièrement métallique. Ils sont émaillés au four et les rails sont posés au ras du sol. Ils vous offrent en outre une gamme d'accessoires étendue et variée.

**Place LaSalle
Baie Comeau
296-6666**



Grande Promotion de Noël

au CENTRE D'ACHAT LAFLECHE

"La Flèche Chanceuse"

Avec chaque achat chez l'un des marchands participants vous recevrez une **"FLECHE CHANCEUSE"** qui vous donnera la chance de gagner un superbe manteau et chapeau en **"CHAT SAUVAGE"** pour monsieur ou madame valeur de

\$1,500.00

Suivez la flèche du

Centre d'Achat Laflèche

et **SACHEZ VISER CE CHAT**

TIRAGE

le 24 décembre à 10h30

Pour gagner il faut être présent

Joyeux Noël à tous!



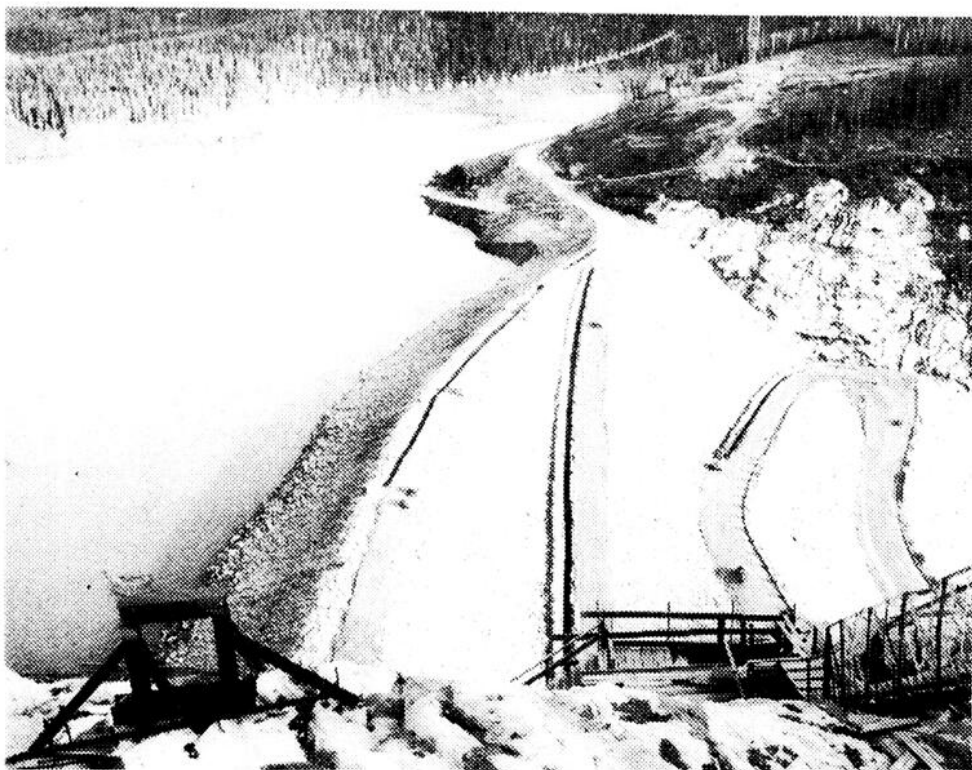
**Banque Canadienne
Impériale de Commerce**

Pour mieux vous servir

589-9808

Boutique "ETOILE" La boutique de l'importation 589-2709	Boutique "CHRISTINE" Hommes, dames et enfants Chez-nous vous êtes certains d'être bien chaussés 589-9522	Le restaurant-pub "PIANO-MECANIQUE" et L'ECLIPSE votre discothèque 589-8594	VAPRO Le spécialiste dans le nettoyage de tapis et de divans 589-9282/2723
Salon Fleur de Lys Le salon de coiffure de la dame élégante 589-5177	Salon barbier DANEAU Votre coiffeur de confiance où l'expérience est là 589-5351	Sex-Mode Le Royaume de la fine lingerie 589-4365	Bijouterie "Bouton d'Or" Qualité — choix — service 589-5234
Boutique "LIBELLULE" La boutique du vrai cuir 589-4242	TABAGIE AUX "X" BOURGEOIS Venez vous amuser follement à l'ARCADE 589-2709	Fabric-Ville La maison du tissu 589-2835	CHEZ ALMA Lingerie pour dames 589-3105
Le mobilier REFLETS Le Royaume de l'exclusivité 589-4061	Magasin "PEOPLES" Le magasin de toute la famille 589-5984	A.Madore & Fils Le fourreur qui fait fureur 589-8789	GREENBERG Là où l'on pense à vous 589-5768

Centrale Manic 3



Le barrage-déversoir auquel sont intégrées les prises d'eau de la centrale souterraine, constitue une structure de béton intégrée de plus de 500,000 verges cubes [382,000 m³], soit la quantité nécessaire pour construire environ 17,000 fondations de maisons familiales. Sa hauteur maximum est de 253 pieds. Les 4 vannes du déversoir peuvent déborder 130,000 pieds cubes [3,680 m³] d'eau par seconde.



L'époque des grands aménagements hydroélectriques sur la rivière Manicouagan s'achève avec la fin du projet de Manic 3 dont le dernier groupe vient d'entrer en service. Son barrage principal en enrochement a nécessité 11 millions de verges cubes de matériau de remblai dont la mise en place par les équipes de l'Hydro-Québec s'est échelonnée sur quatre campagnes de six mois. A gauche de la photo s'étend le réservoir de 388 milliards de pieds cubes dont la mise en eau a débuté en août 1975 (ce qui représente environ 8% du volume du réservoir de Manic 5). Le réservoir de Manic 3 pourrait alimenter en eau potable les 6,000,000 de québécois pendant un an à raison de 170 gallons par jour par personne.



**REPRESENTANT
DES VENTES**

Bernard Dufour

296-3914

**Laiterie
Laval
Ltée**

224 Lasalle
Baie-Comeau

*Crème glacée,
lait, crème jus, liqueurs*

26 nov.: Sylvie et Bernard Pelletier, Baie Comeau -- fille
 28 nov.: Arlette et Michel St-Laurent, Ragueneau -- garçon
 29 nov.: Diane et Robert Comeau, Baie Comeau -- fille
 29 nov.: Claudette et Louis Michaud, Baie Comeau -- fille
 30 nov.: Pauline et Gilles Grondin, Hauterive -- garçon
 30 nov.: Marthe et Aldege Pinel, Chute aux Outardes -- garçon
 1er dec.: Carole et Leo Arseneault, Chute aux Outardes -- garçon
 1er dec.: Marie Olive et Jean Potvin, Hauterive -- garçon
 3 dec.: Suzanne et Charles Bolave, Baie Comeau -- fille
 29 nov.: Mynique et Alain Delarosby, Hauterive -- garçon
 30 nov.: Louise et Pierre-Paul Moreau, Bersimis -- garçon
 2 dec.: Marguerite et Lionel Vachon, Bersimis -- garçon
 3 dec.: France et Gilbert Savard, Hauterive -- garçon

la Baie
D'HUDSON de Baie
Comeau offrira, si la
personne est
présente, un bon
d'achat de

\$300.

**Gagnant de
cette semaine**

**Michel
Harvey**

1022 Cormier
Hauterive
589-3967
Billet no.
365

N'oubliez pas notre
**PROCHAIN
TIRAGE**
de
\$1,500.
**10
DECEMBRE
1976**



NOUVEAU

NOUVEAU

GO GAZ OUELLET

du 211, boul. LaSalle
Baie Comeau

*est maintenant dépositaire
des produits "WYNN'S"*

Wynn's
XTEND

LES PRODUITS
POUR
PROFESSIONNELS

TRAITEMENT CONCENTRÉ SUPRÊME POUR L'HUILE

INDISPENSABLE POUR L'ENTRETIEN
PREVENTIF DES VOITURES NEUVES
Retarde l'épaississement de l'huile et
la formation de dépôts. Réduit l'usure
des segments, cylindres et soupapes.
Assure l'efficacité lubrifiante. Améliore
le rendement et la performance du
moteur. Assure une protection supplé-
mentaire pendant le rodage. Neutralise
les acides nocifs.

N° de pièce X-631



TRAITEMENT POUR L'HUILE

RÉDUIT LA CONSOMMATION
DE L'HUILE

Diminue les fumées et les polluants de
l'échappement. Améliore la compres-
sion. Augmente le silence du moteur.
Préserve la pression et la viscosité de
l'huile même à hautes températures.
Protège le moteur. Évite l'oxydation de
l'huile et la formation d'acides dus à la
combustion. Convient à toutes les
huiles à moteur.

N° de pièce X-630



TRAITEMENT POUR LE RÉFRIGÉRANT DU RADIATEUR

INDISPENSABLE POUR LES
VOITURES CLIMATISÉES

Préserve l'efficacité du système de
refroidissement même en service le
plus dur, comme en tirant une
remorque ou dans la circulation dense.
Protège contre la rouille et la corrosion.
Évite le moussage. Protège l'aluminium.
Lubrifie la pompe à eau. Prolonge
la durée du système de refroidissement
et des solutions antigel. Composition
compatible avec
tous les types de
radiateurs et de
réfrigérants.

N° de pièce X-627



TRAITEMENT POUR MISE AU POINT

S'IMPOSE POUR LES MISES AU
POINT PROFESSIONNELLES

Agit en 10 minutes. Dissout les
dépôts dans le moteur. Améliore le
fonctionnement des soupapes et du
moteur. Ranime les moteurs
paresseux. Prolonge la durée des
soupapes, segments et poussoirs.
Dégage les segments de compression.

N° de pièce X-629



TRAITEMENT POUR L'ESSENCE

S'IMPOSE POUR LES MISES AU
POINT PROFESSIONNELLES

Enlève les dépôts sur les soupapes et
dans les collecteurs. Nettoie parfaite-
ment l'intérieur du carburateur. Protège
les bougies. Arrête le givrage du
carburateur. Combat la rouille et la
corrosion. Nettoie et protège tout le
système d'alimentation. Préserve l'
efficacité de la combustion. Conserve et
protège la propreté des soupapes
en PCV. Protège
les systèmes de
contrôle des
émissions de gaz.

N° de pièce X-626



ADDITIF POUR TRANSMISSIONS AUTOMATIQUES

ARRÊTE ET EMPÊCHE LES FUITES
AUX JOINTS

Rénove les joints d'étanchéité et
toriques. Prolonge la durée des
boîtes de vitesses. Assure plus de
douceur aux changements de vitesses.
Limite les dépôts de vernis et de
cambouis causés par l'oxydation. Tient
propres les boîtes de vitesses.
Compatible avec toutes les huiles
approuvées pour boîtes de vitesses
automatiques,
américaines ou
importées.

N° de pièce X-628



Huile à moto-neige
qui réduit l'encrassement
des bougies

Go Gaz Ouellet
211, boul. LaSalle Baie Comeau

TEL.: 296-2472/4448

L'A.M.I. en fête

Depuis quelque temps, les efforts de cette association pour la promotion de l'artisanat de la Côte Nord se trouvent récompensés.

En effet, lors d'une réception pour marquer l'ouverture du salon d'artisanat, M. Savoie (agent de développement culturel de la Côte Nord) annonçait d'une part l'arrivée prochaine d'une subvention au montant de \$2,025. pour l'organisation de l'exposition et d'autre part la mise en place d'une structure permanente pour le développement de l'artisanat sur toute la côte.

L'A.M.I. se voit donc confier la mission de regrouper dans une fédération les organismes qui s'occupent des artistes et des artisans. Ce territoire est immense, c'est la région 09 qui part de Tadoussac à Blanc Sablon.

Pour ce faire, l'A.M.I. se verra octroyer une subvention lui permettant d'engager un permanent, un secrétaire et de posséder un budget de fonctionnement. Ce projet se réaliserait très bientôt.

Lors de cette même soirée, on dévoilait le sigle retenu à la suite d'un concours. Ce concours se déroulait sous la responsabilité de Suzanne Dumais. C'est Mme Monique Boisvert de Baie Comeau qui est l'auteur du nouveau sigle. Lors de cette même soirée, l'A.M.I. remis une aquarelle de Mag Lebrun au représentant de la ville de Baie Comeau.

Mme Paquet, président de cette association est plus qu'heureuse du déroulement de cette soirée.

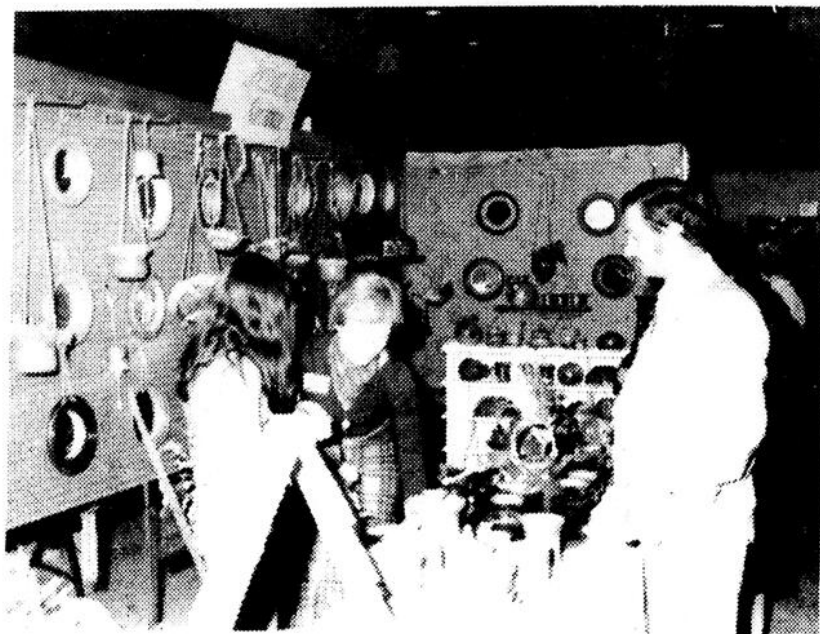
Jean Leduc



Ce sigle gagna le 1er prix au concours de l'A.M.I. oeuvre de Mme Monique Boisvert de Baie Comeau.



M. Valier Savoie du ministère des Affaires culturelles adressant la parole aux invités.



Sur la photo, nous apercevons l'exhibit de Mme Jocelyn Tremblay.



Un autre magnifique exhibit celui de Mme Raymond Corriveau.



Sur la photo à l'extrême gauche, la gagnante du concours du sigle remporté par Mme Monique Boisvert, au centre Mme Paquet qui a agit comme maître de cérémonie.



L'exhibit de Mme Julien et Mme Barthe.

Actualités municipales

ASSERMENTATION A RAGUENEAU

Suite aux élections municipales qui se sont déroulées à Ragueneau, le conseil a tenu la cérémonie d'assermentation pour les trois nouveaux conseillers.

Il s'agit de M. Raynald Imbeault au siège no. 2, de M. Georges Henri Gagné au siège no. 3 et de M. Adélar Gagné réélu au siège no. 4.

L'EXPROPRIATION CONTINUE

A cause des réparations qui devront s'effectuer au tronçon de la route 138 qui traverse le village de Ragueneau, une soixantaine de maisons devront être expropriées. Déjà une dizaine de propriétés ont été démenagées. Cependant, vue l'arrivée de l'hiver qui occasionne par son froid et ses neiges un ralentissement considérable du travail, il est possible que le projet soit reporté au tout début du printemps 1977.

Lucille Dignard



Un nouveau Richelieu

La solidarité est une qualité qui existe dans la famille Arsenault et pour le démontrer, l'ami Vic a convaincu son frère Luis de joindre les rangs du club. On reconnaît l'ami Louis Arsenault alors qu'il reçoit de son frère Vic le bouton emblématique Richelieu.



Air Satellite

les zeles!

AIR SATELLITE

Aéroport de Pointe Lebel
Hauterive, Qué
Tél (418) 589 8923 (418) 589 3193

- Avion-taxi
- Voyages de plaisance ou d'affaires
- Appareils sur flottes pour tout genre de travail en forêt
- Cours de pilotage
- Service de location d'avions

“On a des ailes pour vous servir.”



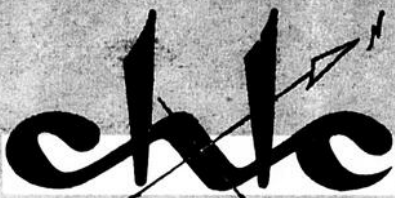
\$6000

en prix

DES GAGNANTS PAR CENTAINES DES TIRAGES TOUS LES JOURS

LISEZ PLEIN JOUR

ECOUTEZ



DU MARDI AU VENDREDI

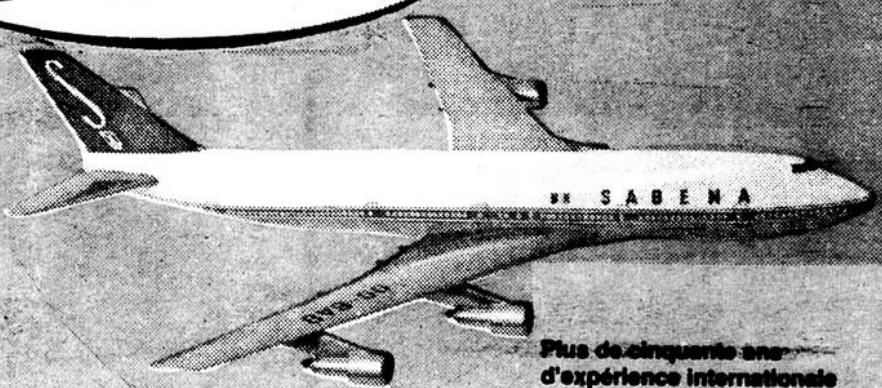
09H20 — 10H20 — 14H20

ACHETEZ CHEZ LES
MARCHANDS
PARTICIPANTS

Le 24 décembre
TIRAGE D'UN MAGNIFIQUE VOYAGE

Envolez vous vers la Belgique
sur les ailes de

SABENA



Plus de cinquante ans
d'expérience internationale

Créée le 23 mai 1923, la SABENA compte parmi les pionniers de l'aviation. Aujourd'hui SABENA possède un réseau de 133.000 milles reliant 73 villes dans 53 pays d'Europe, des Amériques, de l'Afrique, du Moyen-Orient et de l'Asie.

Gagnantes pour le voyage
Pierre Marmen, 1240 Bois-
joli, Hauterive
J.-Claude Racine, Baie Co-
meau
Maurice Normand, 720 Pla-
ce Drapeau, Hauterive
Jeanne Houde, 11 parc
Parent, Hauterive
Francine Girard, 518 des
Cèdres, Hauterive
Michel Baril, 2428 Brezel,
Hauterive
Jeannine Lévesque, 851
boulevard Blanche, Hauterive
Bernard Trudel, tél: 589-
7256
Lucille Harrison, 2258
Gallerand, Hauterive
Clarisse Tremblay, Pointe
aux Outardes

Monsieur "Voyages" à Hawaï

Bertrand Tremblay, Voyages Manicouagan
permis no. 50059



A NOTER

**Les marchands de la
Place du Commerce
seront ouverts jusqu'à
21h00 à compter du
13 décembre et ce
jusqu'au 23
inclusivement**

PROMOTION "MIROIR D'ARGENT"

Voyage pour 2, de Montréal à Bruxelles sur les Ailes de Sabena, lignes Aériennes Belges.

Voiture, catégorie "D" pour 2 semaines, kilométrage illimité, gracieuseté de Tourvac spécialistes de l'Europe et du Soleil.

2 livrets de coupons bonus, valeur de \$200.00 chacun offert par l'Office du tourisme Belge. Ces coupons sont échangeables contre des services indiqués et des escomptes accordés.

2 nuits d'hôtel à votre arrivée à Bruxelles.

Ce prix est rendu possible grâce aux Voyages Manicouagan de Hauterive, responsable technique des arrangements.

CONDITIONS IMPORTANTES

Le voyage n'est pas négociable, ni transférable ou remboursable.

\$400. en argent de poche est offert par les marchands participants au concours Miroir d'Argent.

Cette promotion a été réalisée grâce à la participation de

Gagnon et Frères
Boutique Aujourd'hui
La Pouponnière
Clinique Capillaire L.T.
Librairie Manicouagan
Chez Fong
Tabagie Hauterive
Banque Provinciale
Caisse Populaire
Tremblay et Savard, notaires
Les Immeubles Hamel Savard



Mme Monique Simard gagnante du \$100. de la semaine dernière est félicitée par M. Conrad Tremblay.



Mme Suzy Bernatchez gagnante de \$80. en bons d'achat est remplacée par Mme Lisette Fournier, le directeur de la brasserie et co-proprétaire Conrad Tremblay et Mme Yvon Soucy gagnante de \$30. en bons d'achat.



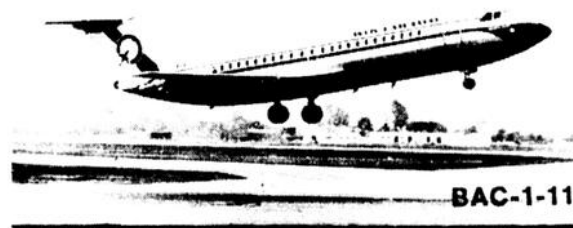
La brasserie LE VOYAGEUR où eut lieu le tirage



M. Rodrigue Simard, président de la brasserie le Voyageur fait la pique du gagnant pour le bon de \$100. L'heureuse gagnante est Mme Béatrice Girard, 220 les Buissons.

**Gagnante
\$100.
en bons d'achat**

**Mme Béatrice Girard
220, Les Buissons**



Le transport des gagnants jusqu'à Montréal est une gracieuseté de Québecair.



Québec-Téléphone lance son nouvel annuaire téléphonique

EDITION 1976



Québec-Téléphone vient de procéder au lancement de l'annuaire téléphonique régional de Baie Comeau, édition 1976.

La compagnie de téléphone a en effet amorcé la distribution de quelque 16,100 nouveaux annuaires dans les foyers et bureaux d'affaires de la région de Baie Comeau, en fin de semaine dernière. A ce propos, Québec-Téléphone estime que la plupart des abonnés auront reçu leur annuaire d'ici au 13 décembre prochain.

Toutefois, en ce qui concerne les nouveaux abonnés de Québec-Téléphone qui se sont prévalus du service téléphonique après le 31 août dernier, leurs noms et numéros de téléphone n'apparaissent pas au nouvel annuaire.

Comme par le passé, la page couverture de l'annuaire de Québec-Téléphone est consacrée à l'oeuvre d'un artiste québécois. Cette année, c'est une toile du peintre Georges St-

Pierre, intitulée "la fille du peintre" qui orne la page couverture de l'annuaire.

St-Pierre n'est pas le premier venu en peinture. Il y oeuvre depuis plus d'un quart de siècle. Québec-Téléphone a voulu ainsi souligner le talent d'un artiste bien de chez nous; Georges St-Pierre réside dans le comté de Portneuf. Il a fait revivre sur toile les légendes québécoises, qui replongent l'observateur dans un passé chargé de mystère: l'époque des vieux conteurs est ramené par la présence de multiples caractères d'autrefois. Depuis peu, son jardin a fleuri: Marie-Emilie, la fille adorée du peintre, vient ensoleiller l'univers des loups-garous et des lutins.

Enfin, précisons que les nouveaux annuaires régionaux de Québec-Téléphone édition 1976, s'adressant aux abonnés du Bas St-Laurent, de la Gaspésie et de la Côte Nord, ont été tirés à près de 150,000 exemplaires.



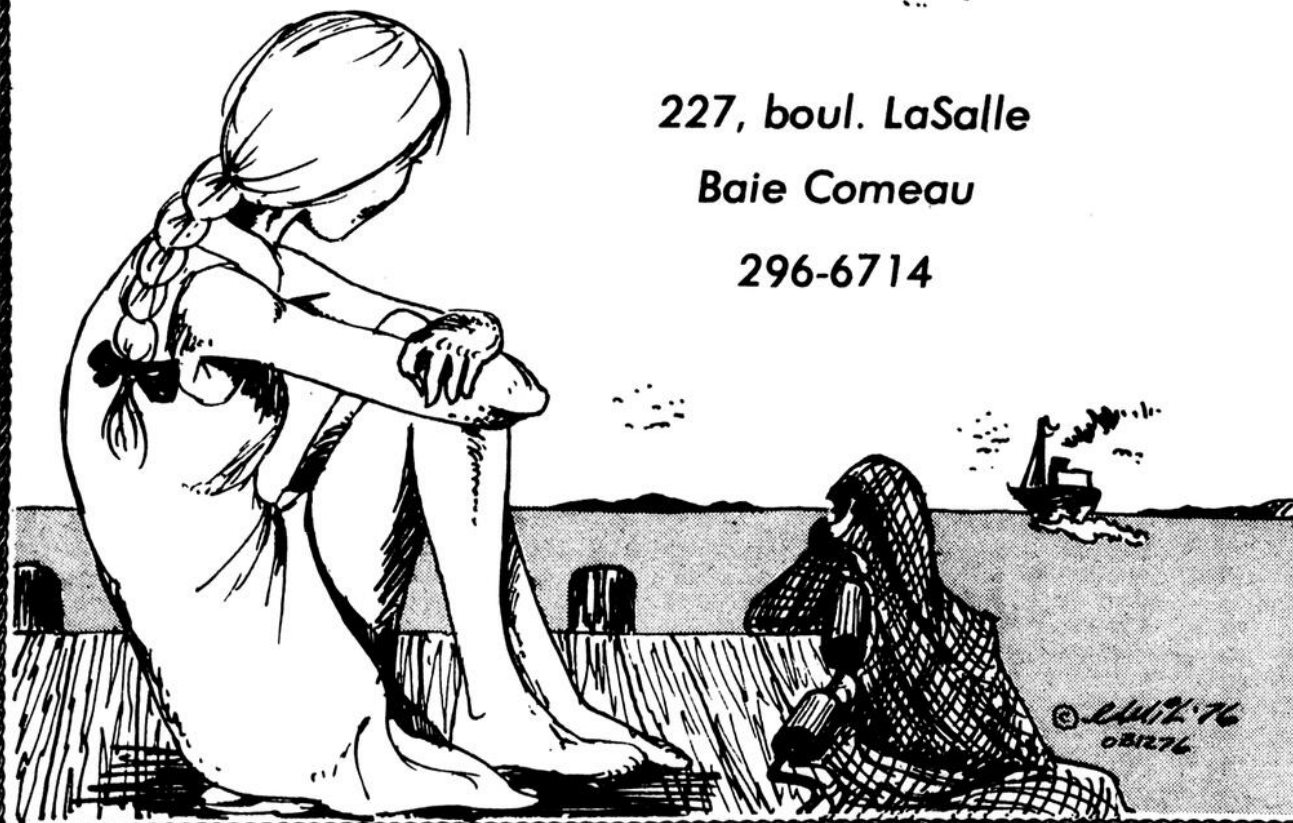
La Poissonnerie

Le Filet

227, boul. LaSalle

Baie Comeau

296-6714



SPECIAL

Steak de flétan

2⁵⁹

lb

Saumon congelé

2³⁵

lb

SOUFFLE AU HOMARD

INGREDIENTS

3 c. à table de beurre
3 c. à table de farine
1 1/2 t. de lait
1 c. à table d'échalottes hachées
3 jaunes d'oeufs
3 blancs d'oeufs
Sel, poivre, persil
1 petite boîte de homard.

PREPARATION

Chauffez le beurre, ajoutez la farine en brassant, faites cuire.
Retirez la casserole du feu, ajoutez le lait, brassez pour éviter les grumeaux.
Remettez sur le feu, faites cuire en brassant constamment jusqu'à épaississement.
Assaisonnez, ajoutez les échalottes, puis les jaunes d'oeufs battus.
Laissez refroidir la préparation.
Ajoutez le homard et les blancs d'oeufs battus en neige.
Faites cuire au bain-marie au four à 350°F. environ 30 minutes.
Servez immédiatement.
Décorez de persil.

MOBILIER

Reflets

LTEE

exclusivité - originalité - qualité

● Lampes :
de table
sur pieds
suspendues

● Plaques murales

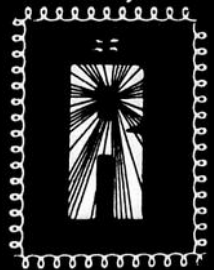
● Berçantes

● Dessertes

● Cendriers

● Collections de
cuivre

lettre mystère



● Tableaux

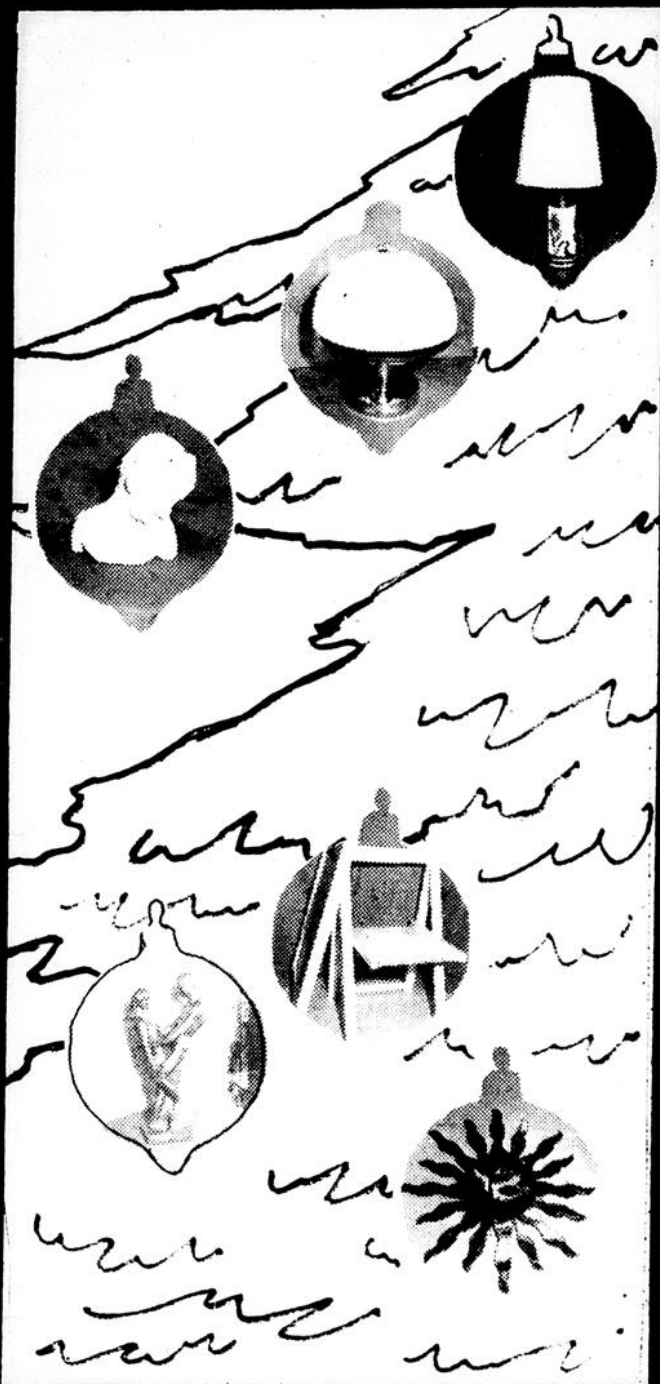
● Miroirs

● Sculptures

● Bancs et
chaises d'appoint

● Cache-pots

● Bacs à plantes



Un rendez-vous avec le bon goût

Centre d'Achat LaFlèche

589-4061

7 décembre 1976 - PLEIN JOUR SUR MANICOUAGAN -- 33

Chronique Religieuse

Paroisse St-Sacrement

PECHE ET PENITENCE [suite]

Nous avons dit que le péché n'était pas désobéissance à la loi, refus de choses, mais une réalité spirituelle qui met en présence deux êtres. Dieu et l'homme, établis dans une relation d'amour.

D'une part, Dieu a créé l'homme à son image. La soif de l'absolu, la recherche de cet absolu des hommes de tous les temps et de toutes les races, en est un signe.

Dieu veut que l'homme vive. D'autre part, l'histoire de l'homme raconte cette soif, cette recherche mais aussi les destructions, le mépris, la haine de soi et des autres; tous les maux surgis par la volonté des hommes.

"Que l'homme vive" et l'homme détruit l'homme, et les autres.

Le péché est d'abord cette auto-destruction: il est d'abord une atteinte à l'homme. Pécher, c'est se rater. C'est aller contre l'appel à la vie, contre son bien. De plus, l'homme a une histoire. Aujourd'hui tient d'hier et prépare demain. La vie est comme un long chemin. Nous laissons sur ce chemin, des traces ineffaçables. Impossible de revenir en arrière pour les effacer. Peu importe, c'est le chemin qui est important.

Chacun de nos actes est situé dans un déroulement qui fait que jusqu'au bout, tout est possible. C'est donc l'orientation d'une vie qui donne une sens aux actes, bons ou mauvais.

Le péché, c'est ensuite le refus de s'engager sur le chemin de la vie. Tout chemin a besoin de signaux pour se repérer lors des difficultés. Il faut aussi un code de la route. C'est le rôle des commandements et des lois. Lorsque je désobéis à un commandement, **ce qui est grave, c'est le manquement à mon bien, indiqué par la loi.** Dieu et l'homme: le combat de l'homme est aussi un combat avec Dieu et face à Dieu. Le croyant a conscience d'élaborer jour après jour, une réponse à l'appel de Dieu, en s'efforçant de vivre selon le désir de Dieu. Sa vie devient un incessant dialogue.

LE PECHE EST UN MANQUEMENT A QUELQU'UN

On dit aujourd'hui: "le mal de Dieu". Bien sûr l'homme ne peut faire mal à Dieu directement. Le pécheur atteint Dieu en se faisant mal et en faisant mal aux autres. Dieu est repoussé dans son vouloir, dans son oeuvre. Normalement la vie humaine doit se dérouler au niveau de l'amour, de la recherche de la communion.

Finalement, le péché qui est atteint à l'homme, "mal de Dieu", ne se révèle qu'à la lumière de la vie et de la parole de Jésus.

Jésus nous a lancé un appel: "Soyez parfaits comme le Père céleste est parfait." Appel qui engage les hommes dans un mystère de communion totale.

Chacun découvre le péché dans la mesure où il s'efforce d'accorder sa vie à ce que Dieu veut, à ce que Dieu est. Se découvrir, pécheur, c'est découvrir la distance qui nous sépare de l'Amour, de la Communion, et notre incapacité à la réduire seuls. C'est découvrir en même temps, la miséricorde qui invite à un profond vouloir de changement, à la conversion. Relisons en St-Luc, l'histoire de Zachée (ch. 19) et celle de l'enfant prodigue (ch. 15).

Jésus nous a rendu le pouvoir de marcher vers le Père, conscients de notre misère, sûrs de sa miséricorde. Il nous a donné le salut. A nous de le réaliser.

L'EQUIPE
par: Soeur Dominique Roux

INFORMATION:

Nous vous faisons tenir dès cette semaine les dates des cérémonies préparatoires à la fête de Noël pour la paroisse St-Sacrement et nous les répéterons à chaque semaine.

CELEBRATION DU SACREMENT DU PARDON [cérémonies communautaires suivies de confessions individuelles]

Dimanche 19 déc.: 3 hres p.m.

Lundi 20 déc.: 7.30 p.m.

Mercredi 22 déc.: 7.30 p.m.

Jeudi 23 déc.: 7.30 p.m.

MESSE DE NOEL

Vendredi 24 déc.: 8.00 - 10.00 - minuit

Samedi 25 déc.: Jour de Noël 11.00 a.m.

Dimanche 26 déc.: 9.00 a.m. - 11.00 a.m. - 7.15 p.m.

Vendredi 31 déc.: Vigile du jour de l'an messe 7.15 p.m.

1er janvier: Jour de l'an messes 9.00 a.m. - 11.00 a.m.

Dimanche 2 janv.: messes 9. a.m. - 11 a.m. - 7.15 p.m.

Ligue des Sportifs O'Keefe

CLASSEMENT

Equipes	PJ	V	D	N	BP	BC	PTS
11 6 3 2 50 33 14							
Cougars	11	6	3	2	56	48	14
Bousteurs	10	5	4	1	38	37	11
Mécanos	10	3	6	1	32	45	7
Juveniles	10	2	6	2	32	45	6

COMPTEURS

Noms	Equipes	B	A	PTS
Jean-Marc Prévèreault	Cougars	14	10	24
Michel Lamontagne	Cougars	12	10	22
Luc Brisson	Cougars	7	13	21
Bruno Rioux	Ski-Roule	10	9	19
Jean-Maurice Bérubé	Ski-Roule	8	10	18
Bob Morneau	Cougars	4	12	16
Luc Lévesque	Mécanos	9	5	14
Bruno Ouellet	Ski-Roule	8	6	14
Réjean Beaulieu	Ski-Roule	5	8	13
Donald Harrisson	Cougars	3	10	13

GARDIENS

Noms	Equipes	PJ	BA	MOY
Serge Tremblay	Ski-Roule	11	33	3.00
Donald Truchon	Bousteurs	10	37	3.70
Julien Lavoie	Cougars	11	48	4.36
Germain Dufour	Mécanos	10	45	4.50
Roger Bérubé	Juveniles	10	45	4.50

SOMMAIRE

Mécanos, 7 -- Bousteurs de Lebreux Fina Service, 1

1ère période;

Mécanos; G. Emond (G. Rioux, G. Desbiens; 8.55

2ième période;

Mécanos; B. Dumais (G. Rioux, L. Lévesque) 2.29
Mécanos; L. Thériault (G. Rioux, R. Truchon) 4.33
Bousteurs; B. Prévèreault (M. Tremblay, O. Leblanc) 6.28
Mécanos; L. Lévesque (J.L. Blanchette, D. Côté) 17.52

3ième période;

Mécanos; L. Lévesque (D. Côté) 9.22
Mécanos; D. Côté (L. Lévesque) 18.12
Mécanos; G. Desbiens (L. Thériault, G. Rioux) 18.38

Arbitres;

Roger Lapointe et Mario Fournier

SOMMAIRE

Juveniles, 4 -- Ski-Roule de Blouin Shell Service, 1

1ère période;

Ski-Roule; B. Ouellet (sans aide) 13.50
Juvenile; M. Vézina (P. Langlois, M. Fournier) 19.15

2ième période;

Juvenile; S. D'Astous (G. Normand) 3.20
Juvenile; M. Otis (M. Fournier, P. Langlois) 12.39
Juvenile; M. Otis (P. Langlois) 17.04

3ième période;

Aucun but

Arbitres;

Serge Côté et Gilles Cimon

SOMMAIRE

Bousteurs de Lebreux Fina Service, 7 -- Cougars du garage Alban Lévesque, 5

1ère période;

Cougars; L. Brisson (B. Morneau) 1.29
Cougars; J.M. Prévèreault (M. Lamontagne, S. Julien) 5.56
Bousteurs; E. Normand (M. Brisson) 10.29
Cougars; G. Rocque (M. Lamontagne, J.M. Prévèreault) 19.53

2ième période;

Bousteurs; O. Leblanc (M. Tremblay, D. Truchon) 1.17
Bousteurs; M. Tremblay (G. Charest) 7.10
Bousteurs; M. Brisson (M. Tremblay) 9.47
Cougars; B. Morneau (L. Brisson) 15.56

3ième période;

Cougars; B. Morneau (D. Harrisson) 4.58
Bousteurs; E. Normand (M. Tremblay, M. Brisson) 6.01
Bousteurs; C. Gauthier (O. Leblanc) 7.31
Bousteurs; G. Charest (O. Leblanc, M. Brisson) 8.05

Arbitres;

Alain Langlois et Serge Côté

POTINS

- Il y a eu, il y a 2 semaines, une rencontre entre les Juveniles et les Ski-Roule. Après avoir assisté à cette partie, je pense qu'elle ne mérite aucune publicité.

- Les Mécanos ont déployé une offensive soutenue pour vaincre les Bousteurs 7 à 1.

- Les Cougars ont raté une belle occasion de se hisser au sommet lorsqu'ils ont plié l'échine 7 à 5 face aux Bousteurs.

- Luc Lévesque des Mécanos a bourdonné autour du filet adverse et il est passé du 13e au 7e rang chez les compteurs.

- Odilon Leblanc est un joueur très régulier chez les Bousteurs. Il a une moyenne de 1 point par partie.

- Bob Morneau a secoué sa légère léthargie en enregistrant 2 buts dans la défaite des Cougars.

- Réjean Beaulieu sera absent jusqu'après la période des fêtes à cause d'un doigt cassé.

- Gervais Rioux est le meilleur fabricant de jeux chez les Mécanos avec 6 passes.

- Les Bousteurs, s'ils continuent à bien jouer défensivement deviendront de sérieux aspirants au championnat.

- Voici l'horaire des prochaines parties:
Mercredi 8 décembre; Ski-Roule vs Cougars
Jeudi 9 décembre; Bousteurs vs Juveniles
Jeudi 9 décembre; Ski-Roule vs Mécanos

Michel Germain
publiciste

Boutique

JEANS-O-TECK

Pantalons de gabardine
rég. 22.95
la paire
spéc. **2/ 29.95**

Liberté
Corduroy
Baggies

Rég. 21.95

2/ 10.

Corduroy
Wrangler

Rég. 16.95 spéc.

10. la paire

59-61 Place Lasalle Baie Comeau
296-3758

833 de Puyjalon, Hauterive
589-4410

VOIR PAGE 43

PARTICIPONS AU CONCOURS

LE MOT MYSTERIEUX

DU CENTRE D'ACHAT LAFLECHE

NOUVEAU SERVICE
DE VETERINAIRE

toutes les 2
semaines



**SUPRIMA
AQUARIUM**

annonce la visite du
DR. PELLERIN

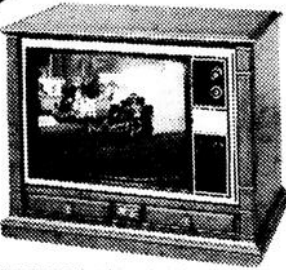
chirurgie-vaccination-consultation

**POUR
RENDEZ-VOUS**
589-5734 ou
589-8331

Nous faisons
elevage,
accouplements
et ventes
de chiens
pure race



SANYO Offrez à votre famille un téléviseur "SANYO" pour Noël



26"

Sanyo a incorporé un écran géant dans une console compacte en chêne ancien, de style espagnol, montée sur roulettes. 100% transistorisé avec boutons-poussoirs pour réglage automatique des couleurs et des teintes, réglage de précision, luminosité/contraste et tonalité. L'appareil est également équipé de commandes rotatives pour le réglage des couleurs et des teintes selon les goûts de chacun. Également, haut-parleur dynamique de 5" CAG et démodulateur automatique.

PRIX TELESON

699⁰⁰

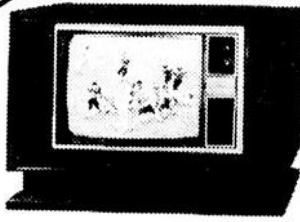


20"

Ce récepteur portable de 20" donne une image parfaite avec un seul bouton. Un nouveau canon, un masque à fente et un tube cathodique à matrice noire donne une image plus éclatante. Cet appareil comporte des circuits de réglage automatique de teinte qui éliminent les réglages lors des changements de canaux. L'autorégulation de précision (ART) et l'autorégulation de couleurs permettent de conserver les couleurs choisies même après le changement des canaux. Circuits couleurs à transistors et contrôle automatique de gain sont également inclus.

PRIX TELESON

489⁰⁰



26"

Sanyo a encastré un écran géant de 26" dans une console style moderne fin noyer avec le dessus en simili-cuir. Cet appareil est équipé de boutons-poussoirs pour le réglage de la couleur, la teinte, le réglage de précision, la luminosité et le contraste. Circuits 100% transistorisés avec les derniers CI et des transistors de qualité. Sonorité améliorée avec deux haut-parleurs dynamiques de 5" démodulateur automatique, réglage de précision pour les canaux UHF et VHF, commandes rotatives de couleur et de teinte.

PRIX TELESON

Rég. \$1039.00

899⁰⁰



14"

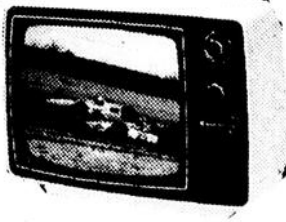
Chassis ultra-moderne 100% transistorisé utilisant des circuits intégrés, des transistors et des ensembles transistorisés très fiables. Nouveau canon en ligne, masque à fente, tube cathodique à matrice noire pour un meilleur contraste, une grande luminosité et des couleurs éclatantes. Également, sonnerie de l'autorégulation de précision, contrôle automatique de gain, accord automatique UHF et VHF à distance. Allumage instantané avec commutateur pour longues périodes de non utilisation, réduit la consommation d'énergie. Cette télévision possède également un démodulateur automatique et un circuit éliminateur de bruit, un régulateur d'alimentation pour une réception parfaite des couleurs même dans des conditions de voltage à niveau réduit. Boîtier en plastique moule résistant au choc, modèle 31C38NU disponible en blanc, modèle 31C38NU disponible fin noyer.

PRIX TELESON

389⁰⁰

PRIX TELESON

569⁰⁰



12"

noir et blanc

Montage entièrement transistorisé pour une meilleure image, une plus longue durée et des réparations réduites. Dotée des caractéristiques modernes telles que dispositifs UHF et VHF avec réglages rotatifs d'accord plus précis et plus commode, image et son instantanés. Contrôle automatique de gain, vidéo 3 étages en FI, grand haut-parleur unique monté en avant, antennes UHF et VHF incorporées, poignée intégrée et écouteur pour écoute individuelle. Boîtier rouge, blanc ou jaune.

TELESON

 **SANYO**

296-4644

DB les
galeries
baie
comeau

Séminaire de l'ordre des pharmaciens

La semaine passée avait lieu au Manoir de Baie Comeau, un séminaire de formation organisé par l'Ordre des Pharmaciens pour tous les représentants de cette discipline dans la région.

D'ailleurs ce n'est pas le seul moyen employé pour maintenir à date les connaissances de nos pharmaciens. En effet, ceux-ci reçoivent constamment des informations écrites, par la suite ils doivent passer un examen.

Le travail du pharmacien, son rôle ont beaucoup changé depuis ces dernières années. Il ne fait plus de médicament comme tel mais doit veiller entre autre chose à ce qu'il n'y ait pas d'incompatibilité entre différentes prescriptions.

Depuis 1974, la loi du Québec prescrit que le

pharmacien n'est plus obligé de remplir une prescription si celui-ci la juge dangereuse pour son client. Cette nouvelle responsabilité a eu contre partie que le pharmacien est responsable des suites malheureuses pouvant provenir de l'absorption d'un médicament.

Depuis quelques années, deux tendances, deux philosophies s'affrontent à l'intérieur de l'ordre des pharmaciens. L'une croit que l'on doit "chasser les vendeurs du temple" c'est à dire conserver uniquement les médicaments en vente dans la pharmacie. L'autre, veut conserver ou implanter les pharmacies où l'on y retrouve autre chose en plus des médicaments.

Cette soirée, même pour un profané comme moi, fut des plus instructives.

Jean Leduc

Message du Conseil Municipal de Pointe Lebel

M. le maire Rosaire Bossé, MM. les conseillers Robert Martin, Yvon Chouinard et Horel Maltais remercient bien sincèrement la population de Pointe Lebel pour avoir bien voulu les réélire lors de la mise en nomi-

nation du 31 octobre dernier.

A date, les réalisations suivantes sont les efforts des membres du conseil de la corporation municipale de Pointe Lebel:

- plan directeur d'urbanis-

me incluant règlement de zonage, de construction et de lotissement;
- plan directeur en confection pour un système d'acqueduc et d'égouts;
- protection contre les incendies avec caserne et camions
- brise-lames sur une partie

de la rue Chouinard
- secrétariat permanent.

A venir: un débarcadère pour bateaux de plaisance, puis le maire fera du bureau le samedi avant-midi, de 10 hres à midi pour permettre aux résidents de le rencontrer.

Lucille Dignard

décoration

Propos de la semaine par Nicole

DECORATION LES CUISINES

Avant de vous engager dans la grande aventure que représente la rénovation ou l'aménagement de votre cuisine, il est primordial de savoir ce que vous attendez de cette pièce et surtout de connaître vos besoins et ceux de votre famille. Notez les points qui vous embêtent et vous occasionnent une perte de temps. En effet, la meilleure organisation est celle qui réduit au minimum le nombre de pas à effectuer entre les trois principaux centres d'activités, soit: l'évier, la cuisinière et le réfrigérateur.

L'évier est considéré comme étant l'endroit où l'on se rend le plus souvent. Il doit donc être centralisé. Il est recommandé de laisser un espace de travail de chaque côté et autant que possible de ne pas le localiser dans un coin. Si vous possédez un lave-vaisselle fixe, la place de choix se trouve près de l'évier, à gauche ou à droite, cela à peu d'importance.

Quant aux appareils de grande dimension, soit le réfrigérateur et le four encastré, les extrémités de la surface de travail leur conviennent parfaitement. Ainsi, ils n'obstruent pas la circulation et n'entravent aucunement la bonne marche lors de la préparation des repas. Que vous possédiez une cuisinière ou un poste de cuisson indépendant, il est plus pratique de les situer, tout comme l'évier, au centre d'un plan de travail, vous réservant ainsi, de chaque côté, un espace pour travailler.

LES RANGEMENTS

Les armoires du bas doivent pouvoir contenir, près de chaque centre d'activité (cuisinière, évier et plan de travail) tous les ustensiles nécessaires aux travaux à effectuer sur place.

L'importance de la vaisselle doit déterminer la longueur des armoires du haut. On ne peut pas compter avec les armoires situées au-dessus de la cuisinière, de l'évier ou du réfrigérateur car elles sont difficiles d'accès. L'armoire idéale à 12 pouces de profondeur et trois tablettes réglables pour plus de commodité.

Dans le domaine de l'éclairage, la quantité compte moins qu'une bonne distribution. Ainsi deux catégories d'éclairage entrent en jeu. Premièrement, un éclairage général, pouvant éclairer toute la surface et étant desservi par un commutateur mural. Deuxièmement, un éclairage particulier ou propre à chaque plan de travail. Afin de ne pas travailler dans son ombre, il est nécessaire d'installer au-dessus de chaque surface de travail, soit des tubes fluorescents, soit une rampe d'ampoules incandescentes, soit des tubes incandescentes.

La semaine prochaine, nous continuerons dans le domaine de la cuisine en vous entretenant des divers matériaux à utiliser, du chauffage, de la décoration.

A la semaine prochaine

Nicole Talbot
décoratrice

Pour conseils de décoration, tant commercial que résidentiel Tél; jour 589-5223 soir; 589-9766

La



La seule et unique
boutique où vous pouvez
trouver un vrai cadeau
pour Noël

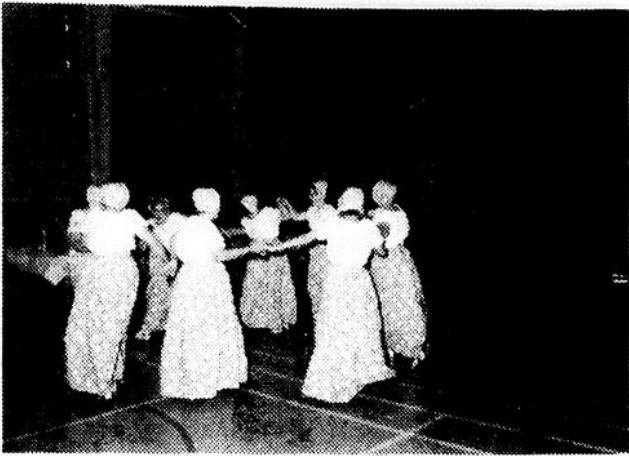
La boutique de
l'importation

Lettre mystère



Profitez de
notre plan
Mise De Côté

Centre d'Achat
Lafleche



Lors de la soirée de la Ste-Catherine, un groupe de dames nous ont exécuté une danse folklorique sous la direction de Mme Marie Guichard.

Le Club de l'Age d'Or de Baie Comeau en photos

Par: J.P. Fouquet



Mme Eva St-Laurent catherinette 75 remet la coiffe à la catherinette 76, Laurette Desjardins.



La parade des costumes de l'époque.



Mme Estelle Lachance remet un prix à Mme Arseneault gagnante des costumes de l'époque.



Mardi dernier, près de 40 membres du club de l'Age d'Or ont participé à une journée plein air, organisée par la responsable des sports, Mme Fouquet et Mme Perron, responsable des voyages. Une journée que tous ont bien aimée. Ceci se reproduira à tous les mois à compter de la fin de janvier 77. N'oubliez pas ce soir, ton assemblée générale à 8 hres p.m.



DIFFERENTS ASPECTS
DE LA LIGNE DE VIE
MORPHOLOGIE
RENDEZ-VOUS:
589-5014

Les âges

de la ligne de Vie

RAJEUNISSEZ VOTRE MOBILIER
GRACE A UN REMBOURRAGE
ET UN REMODELAGE DE QUALITE
FAITS PAR DES EXPERTS
REmbourrage Duval Enr.

589-2537

Ouvrage garanti
estime gratuit



Participons au concours

**LE MOT
MYSTERIEUX**

du Centre d'Achat LaFlèche

VOIR PAGE 43

Boutique "Mille et Une Nuits"

Cadeaux-atrappes-trucs-sexe-décoration-
osier-rotin-lingerie-cuir

Déposez ici les Annonces classées du "Plein Jour"

Centre Régional Manicouagan 589-9746

Le "Domaine du Coureur des Bois"



chez-nous on parle "SPORT"

Spécialité: "Chasse et Pêche"

Déposez ici les Annonces Classées du "Plein Jour"

942 De Puyjalon, Hauterive 589-3934





la **Baie**
D'HUDSON

BAIE COMEAU HAUTERIVE

Prix en vigueur les
8, 9, 10, 11 décembre 1976**Service**

le début d'un

RÔTI DE PALETTE BLADE ROAST

boeuf
Canada "A"
beef

69¢

lb



RÔTI DE CÔTES CROISÉES CROSS RIB ROAST

boeuf
Canada "A"
beef

99¢

lb

PORC HACHÉ MINCED PORK

85%
maigre
lean

85¢

lb

PORC HACHE

m. m. 58¢

lb

vedette PAIN LA BAIE FRAIS DU JOUR

24 oz.

2/89¢

LAIT ÉVAPORÉ EVAPORATED MILK

16 oz

"Carnation"

37¢

CONFITURES JAMS

"Habitant"

24 oz 2 var.

1 39

RIZ MINUTE

24 oz

"Minute Rice"

1 30

ROBIN HOOD

FARINE TOUT USAGE ALL PURPOSE FLOUR

7 lb

1 30

20 lb

3 35

APPRÊT À SALADE SALAD DRESSING

32 oz

Miracle Whip "Kraft"

1 07

PAPIER DE TOILETTE BATHROOM TISSUE

pqt de 4 pack, blanc/white

1 13

ESSUIE-TOUT PAPER TOWELS

pqt de 2 pack

1 03

TAMPONS À RÉCURER PADS

10

"S.O.S."

49¢

POLI ACRYLIQUE ACRYLIC POLISH

46 oz

"Future"

3 19

PAPIER D'ALUMINIUM ALUMINUM FOIL

12" x 25'

"Alcan"

57¢ 1 09

PAPIER DE TOILETTE BATHROOM TISSUE

pqt de 2 pack

51¢

SERVIETTES PAPER NAPKINS

60

43¢

DÉTERSIF LIQUIDE LIQUID DETERGENT

"Mir"

2 x 24 oz

97¢

LOTION ROSE

"Vel"

24 oz

69¢

DÉTERSIF À LESSIVE LAUNDRY DETERGENT

"A.B.C."

5 lb

2 19

SACS À DÉCHETS KITCHEN WASTE BAGS

18" x 20", 12 blanc/white

67¢

SACS À ORDURES GARBAGE BAGS

10 poly. vert/green

1 19

BAGGIES

SACS À SANDWICHES SANDWICH BAGS

50

57¢

SACS TOUT USAGE UTILITY BAGS

40

99¢

RAFRAÎCHISSEUR D'AIR AIR FRESHENER

6 oz

"Glade" aérosol

77¢

Qualité

joyeux Noël

fruits et légumes

**TOMATES
DE FLORIDE
FIRM RIPE
TOMATOES**
"Canada No. 1"
Grosseur/size 6 x 7

39¢
lb

**LAITUE
DE CALIFORNIE
ICEBERG LETTUCE**

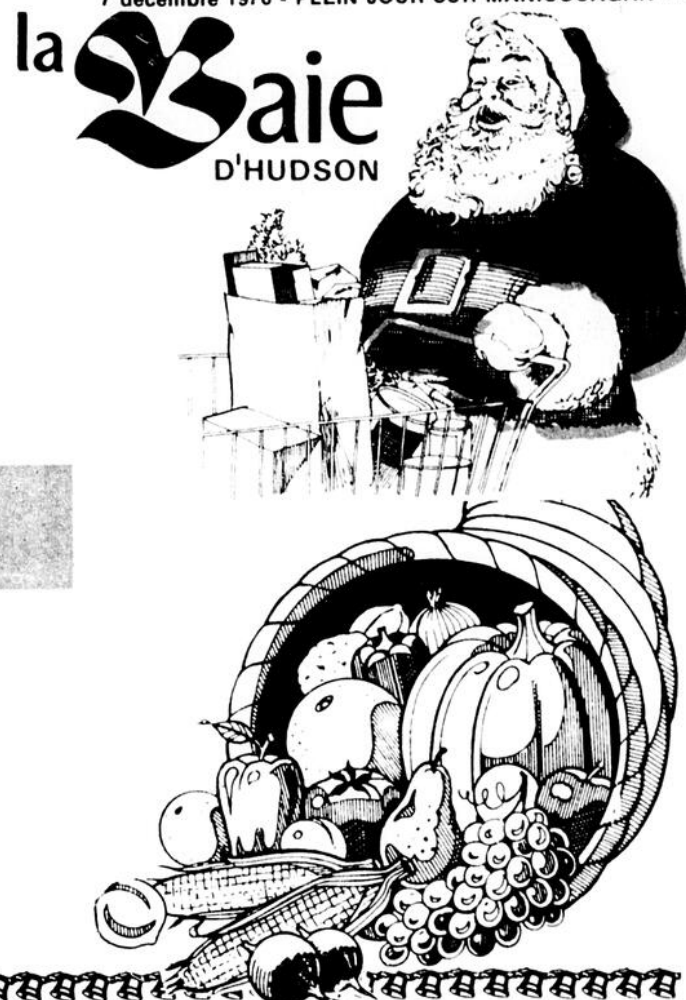
"Canada No. 1"
grosseur/size 24

45¢

**MANDARINES
DE CALIFORNIE
SWEET & JUICY
TANGERINES**

grosseur/size 210

49¢
dz



Fraservale
FRAMBOISES CONGELÉES
FROZEN RASPBERRIES 15 oz **75¢**

FRAISES CONGELÉES
FROZEN STRAWBERRIES 15 oz **73¢**

BOEUF SALÉ
CORNER BEEF 12 oz **1 19**
"Fray Bentos"

POULET DÉOSSÉ
BONELESS CHICKEN 7 oz **73¢**

SAUCE À POULET CHAUD
HOT CHICKEN SAUCE 14 oz **4/1**

FROMAGE TRANCÉ
CHEESE SLICES 8 oz individuelles, single thin **75¢**
"Black Diamond"

RIZ
RICE 2 lb **1 29**
"Uncle Ben's"

FROMAGE TRANCÉ
CHEESE SLICES 8 oz individuelles, single thin **77¢**

BEURRE D'ARACHIDES
PEANUT BUTTER 2 lb **1 75**

FROMAGE
CHEESE 8 oz 3 var. **79¢**
"Squeeze-A-Snack"

SOUPE À L'OIGNON
ONION SOUP 2 env. **59¢**

THÉ EN SACHETS
TEA BAGS 60 **1 19**
"Orange Pekoe"

MAÏS EN GRAINS
NIBLETS CORN 19 oz **55¢**
"Green Giant"

POIS
PEAS No. 2 10 oz **42¢**
"Le Sieur"

TABLETTES DE CHOCOLAT
CHOCOLATE BARS 4 x 20¢ **79¢**
"Rowntree's"

Vachon
GARNITURE À TARTE
PIE FILLER 19 oz
Cerises/Cherry 85¢ Pomme/Apple 74¢ Rhubarbe-fraises/Rhubarb strawberry 75¢

DÎNER CHINOIS
CHINESE DINNER 29 1/2 oz. Chow Mein 29 3/4 oz Suki Yaki 23 oz **99¢** **1 15**
"Chun King"

McLaren's
OLIVES FARCIES
STUFFED OLIVES 15 oz **1 21**
"Manzanilla"
MARINADES SUCRÉES
SWEET PICKLES 24 oz **97¢**

Coronation
OLIVES QUEEN 15 oz **79¢**

OLIVES FARCIES
STUFFED OLIVES 12 oz **1 49**
"Manzanilla"

ESSENCES NON ALCOOLISÉES
NON ALCOHOLIC MIX 25 oz 4 var. **1 69**
"Freddy"

RELISH AUX FRUITS
FRUIT RELISH 16 oz **85¢**
"Canadiana"

GARNITURE À DESSERT
DESSERT TOPPING 4 oz **67¢**
"Lucky Whip"

Canada Dry
BOISSONS GAZEUSES
SOFT DRINKS 26 oz 5 var. **43¢**

GINGER ALE 10 oz **21¢**

CRISTAUX À L'ORANGE
ORANGE CRYSTALS 4 x 3 1/4 oz **85¢**
"Swing"

THÉ EN SACHETS
TEA BAGS 60 **1 25**
"Red Rose" Orange Pekoe

SAUCES AUX CANNEBERGES
CRANBERRY SAUCES 14 oz, 2 var. **63¢**
"Ocean Spray"

BISCUITS 4 lb, 2 var. **3 99**
"Lido"

MARGARINE 2 x 8 oz molle/soft **89¢**

1 lb aluminium/foil **69¢**

CROÛTE DE TARTE
PIE CRUST mélange/mix 18 oz **77¢**

JUS DE FRUITS
JUICE 6 x 4 1/2 oz, 2 var. **1 19**

NOURRITURE BÉBÉ
STRAINED BABY FOODS 4 1/4 oz **21¢**

NOURRITURE ENFANTS
JUNIOR FOODS 7 1/2 oz **29¢**

CRÈME GLACÉE
ICE CREAM 2 litres **1 49**
"Laval Festival"

FARINE TOUT USAGE
ALL PURPOSE FLOUR 7 lb **1 33**
"Purity"

MÉLANGE GÂTEAUX aux FRUITS
FRUIT CAKE MIX 30 oz **1 69**
"Robin Hood"

BOISSONS AUX FRUITS
FRUIT DRINKS 48 oz 3 var. **73¢**
"Hawaiian"

JUS DE LIMETTE
LIME JUICE 12 1/2 oz **69¢**
"Roses"

Participons au concours

LE MOT MYSTERIEUX

du Centre d'Achat LaFlèche

VOIR PAGE 43

Réparations
et vente d'appareils
électriques

St-Georges Electrique

Marques: Moffat, Kelvinator, Simpli-
city, Roy, Admiral, Inglis, Brent-
wood, Bradford, G.E. 877 De Puyjalon
Hauterive 589-9891



**EQUIPEMENT
ELECTRONIQUE
COTE-NORD INC.**

Négociant en gros détail.
Ventes et installations.
Spécialiste des systèmes
d'alarme et protection pour
votre commerce

PANASONIC
GENERAL ELECTRIQUE
AKAI
Service et réparation
de toutes marques.

BOULEVARD
RADIO T.V.
2650 Boulevard Laflèche,
Hauterive,
Julien Lafontaine
Albert Lafontaine
Tél: 589-2512

**DENEIGEMENT ET
TRANSPORT DE LA NEIGE
PRIVE ET COMMERCIAL**

Pour information et contrats
communiquiez avec :

**Le Centre d'élevage
Les Buissons
589-5734**

Les Polyriviens vous informent



COURSETHON A LA POLYVALENTE DES RIVES

Le 2 décembre avait lieu le coursethon de la polyvalente des Rives, organisé dans le cadre de la journée de financement du sport scolaire à la C.S.R. du Rivage. Quelque 50 étudiants y ont participé.

Le coursethon a rapporté environ \$1200.00. Cet argent servira à défrayer les dépenses des compétitions à l'extérieur. Félicitations à tous les coureurs. Merci aux commanditaires

**Lise Lepage
Animatrice socio-culturelle
Polyvalente des Rives**

TOURNOI DE VOLLEY-BALL A FORESTVILLE

C'est la fin de semaine du 27 novembre qu'avait lieu à la polyvalente des Rivières de Forestville, un tournoi régional senior en volley-ball.

L'équipe féminine de la polyvalente des Rives l'a emporté en finale entre la polyvalente des Rivières de Forestville, au compte de 15-9 et 15-2, Robert Bellemar est leur entraîneur.

De leur côté, les gars de Hauterive ont très bien joué en conservant une moyenne de 9 points par partie. L'équipe du Cégep de Hauterive s'est classé première du côté masculin.

Félicitations à tous les participants du tournoi et merci aux organisateurs du tournoi à Forestville.

**Lise Lepage
Animatrice socio-culturelle
Polyvalente des Rives**

ELECTION EN SEC. 5 ET 6

Le 3 décembre, les étudiants de la communauté des sec. 5 et 6 votaient pour l'élection d'un conseil étudiant. Trois partis de trois étudiants chacun se présentaient. Ce sont: le parti "Finissants-finissantes" avec Michel Germain, Alain Langlois, Monique Dallaire, le parti "Collectif" avec Michel Otis, Denise Fournier, Alain Sirois et le parti "Franc-Parler" avec Luce Boulianne, Dany Banville, Bruno Langlois. L'équipe de l'audio-visuel de Germain Bériault était sur place pour couvrir l'événement. Chacun des partis a présenté son programme avant les élections. Le temps qu'a duré le vote fut assez mouvementé, Fernand Dufresne un professeur de français de sec. 5 interviewait les représentants de chaque parti à l'Agora devant un auditoire assez enthousiasme. Le parti des "Finissants-finissantes" l'a emporté avec 54% des votes. L'équipe du parti gagnant a annoncé que les représentants des deux autres partis se joignaient à leur parti pour la réalisation des différents projets.

Selon le président élu, Michel Germain, les projets du journal étudiant et de la radio étudiante seront les premiers sur lesquels le parti gagnant se penchera. Dans les programmes des partis, on retrouvait des points comme: amélioration de la circulation et de l'alimentation à l'école, journée d'activités, présence au cours, salon étudiant, collaboration avec le comité d'école, entente sur le nombre d'exams par jour, rideau à la piscine, propreté.

Félicitations au parti élu et bonne chance!

**Lise Lepage
Animatrice socio-culturelle
Polyvalente des Rives**



Le parti "Finissants-finissantes" gagne aux élections du conseil étudiant de Sec. 5 et 6. Michel Germain, président, Monique Dallaire et Alain Langlois.

"OPERATION CEGEP A LA POLYVALENTE DES RIVES"

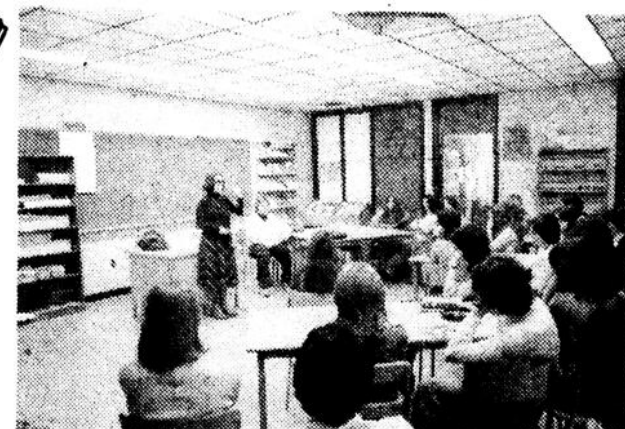
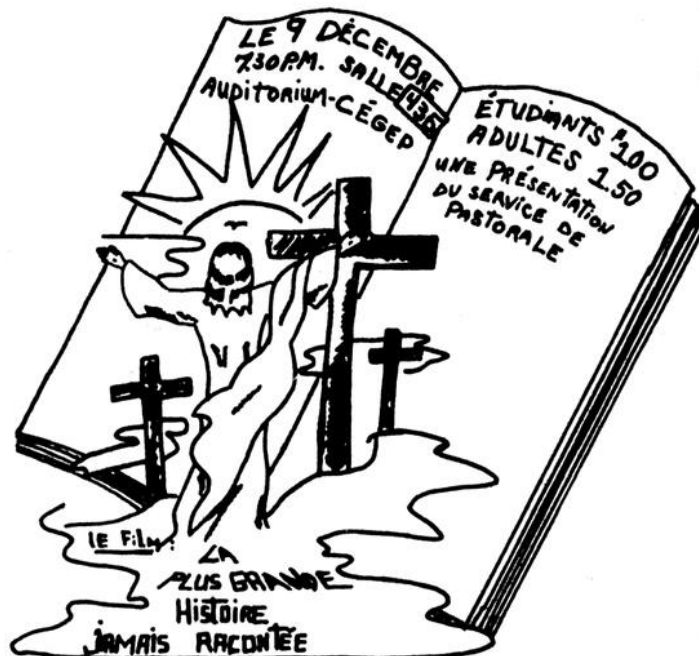
Dans le cadre d'une opération Cégep à la polyvalente des Rives, les responsables de l'information scolaire et de l'orientation organisent des rencontres pour les étudiants de Secondaire 5 afin que ces derniers soient bien renseignés sur les diverses options pouvant exister.

L'opération Cégep 76-77 se divise en cinq étapes soit 1- La vérification du nombre d'unités obligatoires pour l'obtention de la certification; 2- L'explication du régime pédagogique au Cégep, ex: pré-requis, prêt, bourses, logement, etc.; 3- Une série de conférences sur les diverses techniques offertes au Cégep Manicouagan telles que technique forestière, éducation spécialisée, secrétariat, administrative, infirmière, électrotechnique et T.A.C.H. (technique d'aménagement cynégétique et halieutique); 4- La visite des Cégeps de l'est, ex: Matane, Rimouski, Mingan, Manicouagan, etc...; 5- L'explication de la formule d'admission.

Ces cinq étapes sont à toute fin pratique primordiales pour les étudiants de secondaire 5 qui aspirent au Cégep ou à l'Université car pour mieux choisir sa future profession, qu'elle se situe au niveau collégial ou universitaire, il faut posséder une bonne information et c'est ce que j'entends donner aux étudiants de la polyvalente des Rives.

En ce qui a trait au déroulement des activités, nous informons la population étudiante qu'aujourd'hui mardi 7 décembre, l'étape 3 vient de se terminer. Concernant la visite des Cégeps de l'est nous prévoyons les recevoir vers la mi-janvier. Nous vous informerons dans un prochain article des résultats obtenus dans les étapes qui ont déjà été faites.

**Jacklin Couture
Conseiller en information scolaire
Polyvalente des Rives**



Dans le cadre de "Opération Cégep", une représentante en technique de secrétariat Victoire Marchette, explique son programme aux étudiantes de la polyvalente des Rives.

Les Entrées

Salade du chef	1.00
Salade française	0.95
Cocktail de crevettes	2.75
Oignons français	1.15
Fromage canadien	0.85
Pétoncles pannées	1.25

Les Potages et Jus

Jus de tomates	0.30
Jus de légumes	0.30
Soupe à l'oignon gratinée	1.15
Soupe aux clams	1.25
Soupe du jour	0.50

Les Mets Italiens

Spaghetti italien	2.50
Spaghetti italien avec champignons	2.85
Pizza (Small, All dressed)	2.95

Les Divers

Demi-Bar-B-Q	3.00
Quart de Bar-B-Q	2.50
Hot chicken	2.50
Club sandwich	2.50

Les Extras

Oignons frits	0.90
Champignons frits	0.85
Asperges frites	0.90
Asperges froides	0.75

Les Légumes

Pommes de terre purée, frites ou au four



814 DE PUYJALON - HAUTERIVE, QUE.

TEL. 589-2093



Notre Spécialité

Brochette Orientale..... 5.95

DEJEUNER

No. 1	No. 3	EXTRA
Un oeuf ou céréales 1.20	Deux oeufs 1.60	Brioche danoise 0.60
Rôtis	Rôtis	Fèves au lard 0.95
Café	Café	Rôtis (2) 0.45
No. 2	No. 4	Crotons 0.60
Un oeuf	Deux oeufs	Jambon 0.50
Bacon ou jambon 1.70	Bacon ou jambon 2.10	Bacon 0.50
Rôtis	Rôtis	Thé, café, lait, jus 0.35
Café	Café	

LES DÉJEUNERS SONT SERVIS DE 8:00 HEURES À 11:00 HEURES A.M.

Les Steaks

Médailon de boeuf à la provençale	5.50
Surlonge au poivre	5.75
Steak de jambon à l'ananas	3.00
Roastbeef au jus	4.00

Sur Charcoal

Steak minute	3.50
Entrecôte	5.00
Entrecôte spéciale	5.75
T-Bone Steak	5.95
Rib steak	5.00
Petit filet mignon	5.75
Gros filet mignon	6.75
Brochette Orientale (Spécial Voyageur)	5.95

Les Fruits de Mer

Fish and Chips	2.75
Crevettes pannées	3.50
Pétoncles pannées	3.75
Assiette du pêcheur	3.25

Les Desserts

Eclair au chocolat	0.65
Tarte au sucre	0.50
Tarte aux pommes	0.50
Salade de fruits	0.45
Crème douce	0.35
Crème glacée	0.40

Les Breuvages

Thé, café, lait	0.35
-----------------------	------

Votre dépanneur:

Epicerie St-Pierre enr.

1899 boul. Laflèche, Hauterive

589-8740

STEAK HACHE 1e qualité
PORC HACHE
PORC ET BOEUF EN CUBES
STEAK MINUTE
JUS DE CITRON-
LIMETTE
CONCENTRE CONGELE
48 oz.

1.29 lb

Patates 50lb

3.49

Soupe
poulet et nouilles

5env./

.98

Bonbons
assortis
cello à

.79 et
.59

Tire d'érable
100% pure

2.00

Sirop
d'érable
26oz.

2.50

Jambon à
sandwiches

2.29 lb

Faux-filet

1.79 lb

Cretons
en panes
Pol'O Bic

1.49 lb

A noter: nous accordons 20% de rabais sur tous bibelots et cadeaux en magasin jusqu'au 1er janvier. Pour vous dépanner, nous avons aussi des bas de laines, tuques, gants et mitaines, articles pour les fumeurs.
Spécial: cigarettes carton régulier 6.80 - King Size 6.90

UN NOUVEAU SERVICE..



Les habitués du Centre d'achat Laflèche pourront dorénavant se procurer leurs pâtisseries françaises préférées grâce à l'initiative de la Tabagie "Aux X Bourgeois" maintenant distributeur des "Pâtisseries Françaises Enr." Le kiosque se situe face à Steinberg. Réservez immédiatement pour Noël, bûches, forêt noire, charlotte russe, pâtés à la viande, etc...

Capsules

Trois nouveaux titres viennent d'enrichir la collection «Théâtre» aux éditions Leméac: il s'agit de *Le quadrillé* de Jacques Duchesne, *Ce maudit lardier* de Guy Dufresne et *Evangeline Deusse* d'Antonine Maillet, auteur célèbre de «La Sagouine».

Deux livres importants et fort bien documentés inaugurent la collection «Regards scientifiques sur les religions» chez Fides: *L'Islam et les Musulmans* de Jean-René Milot, ainsi que *Le Bouddha et les dieux bouddhiques* de Jacques Langlais. Deux ouvrages illustres de quelque 200 pages vendus au prix de huit dollars.

Ceux qui connaissent François Hertel liront son dernier livre, *Mystère cosmique et condition humaine*, paru aux éditions La Presse dans la collection «Ecrivains des deux Mondes». L'auteur présente ici un bilan de ses recherches dans maints domaines philosophiques.

Chez Bellarmin, il faut souligner la parution d'un livre traitant d'un aspect de la mission des Jésuites auprès des Indiens du Canada au 17ème siècle, cet ouvrage signé François-Marc Gagnon s'intitule *La conversion par l'image*. Destiné aux chercheurs.

HAUTERIVE
CENTRE D'ACHAT
LAFLÈCHE
TEL. 589-2535

FABRIGVILLE

TEXTILE COFF NORD LTEE

SEPT-ÎLES
PLACE CENTRALE
TEL. 988-5465

LE PLUS GRAND CHOIX

DE TISSUS A L'EST DU QUEBEC
De tout pour la
couturière

Patrons:

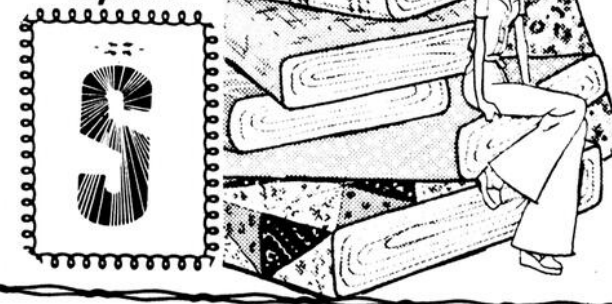
Vogue, Butterick, Simplicity, Mc Calls

Tissus d'importation des plus grands
couturier d'Europe

Dior, Lanvin, St-Laurent, Paton, confectionnez vos propres créations.

Et nous sommes là pour vous aider. Mesdames que ce soit dans le choix de vos tissus ou que ce soit pour conseiller "couture", coupe, etc..., il nous fera plaisir de répondre à vos besoins, avec notre personnel qualifié. Tout ça chez Fabric Ville.

Lettre
mystère



**au
Centre d'Achat
Laflèche
CA BOUGE !**

Participons au merveilleux concours
LE MOT MYSTÉRIEUX
du 7 décembre 1976 au 7 décembre 1977

POUR LE MOIS DE DECEMBRE "76"
FORMEZ UN MOT DE "9" LETTRES

avec les lettres mystères placées dans la publicité des
9 marchands participants suivants:

- **Boutique Christine** ● **Restaurant-pub "Piano Mécanique"**
- **Mobilier Reflets** ● **Boutique Etoile** ● **Tabagie X Bourgeois**
- **A. Madore et Fils** ● **Chez Alma** ● **Vapro** ● **Fabricville**

Le mot mystérieux change
à chaque semaine

\$100.

en bons d'achat
répartis dans les 9
magasins
participants

**Premier
tirage le 21
décembre à 10h00**

Coupon de participation

NOM _____	TEL _____
ADRESSE _____	
Le mot mystérieux est: _____	

Remplissez ce coupon et déposez-le
dans le mail du Centre LaFlèche

Au cours de l'année, plus de

\$2000.

à gagner en bons d'achat

**ATTENTION!
ATTENTION!**

**Surveillez
l'ouverture
prochaine du
restaurant - Pub
Piano Mécanique**

**C'est unique sur la
Côte-Nord**

**Lettre
mystère**

N

**Ce sera quelque
chose à voir**

**Centre d'achat
Laflèche
589-8594**

contre le cholestérol héréditaire,

nouveau programme d'assistance-médicament

par Pierre Brousseau

Tous les Québécois qui souffrent d'un excès de cholestérol de caractère familial ou héréditaire, peuvent maintenant bénéficier d'un nouveau programme de médicaments mis sur pied par le ministère des Affaires sociales.

Malnutrition... ou hérédité?

Il existe deux moyens de régulariser le niveau trop élevé de cholestérol dans le sang: suivre une diète ou prendre des médicaments. Cependant, alors que la diète seule s'avère souvent efficace pour ceux qui éprouvent des problèmes à cause d'une alimentation trop riche en matières grasses, la médication devient indispensable pour les sujets atteints d'une hyperlipidémie primaire, une maladie caractérisée par un taux anormal de cholestérol dans le sang et attribuée uniquement à des facteurs génétiques.

C'est donc uniquement à ces derniers, qui devront prendre des médicaments

leur vie durant, que s'adresse le nouveau programme.

Admissibilité

Pour se prévaloir des avantages qu'offre ce programme, soit la gratuité pour les uns et une modeste contribution pour les autres, toute personne doit obtenir au préalable, un certificat médical attestant que leur maladie (hyperlipidémie primaire) est directement reliée à un déséquilibre héréditaire.

Pour ce faire, chaque patient doit consulter un médecin, soit dans une clinique privée ou dans un centre hospitalier. À la suite d'un examen préliminaire, le malade sera référé, s'il y a lieu, à l'un ou l'autre des trois centres suivants, afin d'y subir des tests plus approfondis: le *Département de recherche sur les lipides et l'artériosclérose de l'Hôtel-Dieu de Montréal*, le *Laboratoire de nutrition de l'Hôpital Sainte-Justine*, le *Centre de recherche en maladies lipidique du Centre hospitalier de l'Université Laval*.

Seuls ces trois centres spé-

cialisés sont mandatés par le ministère des Affaires sociales pour émettre des certificats d'admissibilité.

Qui paie quoi?

Ce programme d'assistance-médicaments comporte certaines particularités. Bien qu'il s'agisse d'un régime universel, la gratuité totale des médicaments contre le cholestérol ne s'applique toutefois qu'à l'égard des bénéficiaires de l'aide sociale et de leurs dépendants, ainsi qu'aux personnes de 65 ans et plus qui reçoivent le maximum ou une partie du supplément de revenu garanti. Ces bénéficiaires sont donc les seuls qui peuvent obtenir **gratuitement** leurs médicaments auprès de leur pharmacie habituelle, à condition qu'ils présentent leur certificat médical.

Toutes les autres personnes qui ne possèdent pas d'assurance personnelle défrayant le coût des médicaments, doivent verser **\$2.00** par médicament prescrit, au département de pharmacie de tout centre hospitalier.

Ce montant représente une contribution relativement minime pour le bénéficiaire, si l'on considère que certains médicaments contre le cholestérol coûtent souvent \$10.00 et plus.

Quant à ceux qui participent à un plan d'assurance groupe ou personnelle couvrant en majeure partie l'achat de leurs médicaments, ils doivent s'adresser à une pharmacie privée. Ils devront cependant défrayer en entier le coût de leurs prescriptions et réclamer ensuite à leur assurance, le remboursement auquel ils ont droit.

Précautions

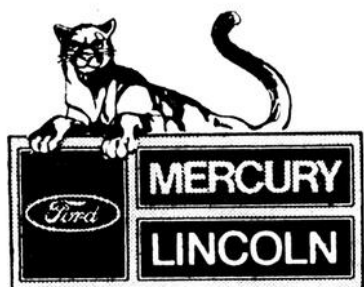
Rappelez-vous que, même si vous prenez des médicaments, une alimentation équilibrée vous aidera.

L'excès de cholestérol prédispose à de nombreuses maladies cardiaques, de même qu'aux affections rénales et du foie.

Pour les prévenir, réduisez au minimum votre consommation de gras animal, vous ne vous en porterez que mieux.

GARAGE ALBAN LEVESQUE

**VOTRE NOUVEAU CONCESSIONNAIRE MERCURY—LINCOLN
ET CAMIONS FORD**



**Nous avons
en mains le merveilleux
"Pick-Up Ford" et également l'utile Super-Cab**

**Chez-nous vous êtes assurés
de faire un excellent marché**

**Pour vous, une gamme sans pareille
de voitures usagées**

Camion (10 roues) 1970

Datsun 710 1974

Scout International 4X4 1973

Scout International 4X4 1974

Ford Custom 1976

Toyota Corona 1975

Volvo 1973

Lexus Toyota 1976

Roulottes Val-Bar 23 pieds 1974

Roulottes Val-Bar 17.5 pieds 1975

Econoline Ford 1972

Camion (10 roues) 1974

Une visite vous

convaincra

1257 boul. LaFlèche 589-3728



**A. MADORE
& FILS**

VENTE AU POIL

Fourrure à partir
de **\$595.**

de longueur mode

Lettre
mystère **C'EST A VOIR
MESDAMES**



Centre d'Achat
LaFlèche

589-8789

**Plein Jour
du
Soleil à lire**

L'Assurance Vie et vous

Par Vianney Dufour A.V.A.

Qu'est-ce que l'assurance-vie?

Personne ne peut se vanter d'être à l'abri des incertitudes de la vie. En outre, la mort ne laisse aucun doute puisqu'elle est le sort de tous. Cependant, l'assurance-vie constitue un moyen efficace de parer à la perte économique qu'entraîne un décès prématuré, et permet du même coup à celui qui consacre une petite portion de ses gains à l'achat d'une police d'assurance-vie, de se constituer des économies en vue de la retraite. C'est donc dire que l'assurance-vie est une nécessité, un élément essentiel à tout programme financier bien équilibré.

Essentiellement, lorsqu'une personne achète de l'assurance-vie elle s'engage à faire des paiements réguliers à une société d'assurance. En retour, l'assureur s'engage à verser, au décès de l'assuré, une somme déterminée à la personne désignée comme bénéficiaire.

Les sociétés d'assurance-vie rassemblent les données statistiques de décès passés et établissent les probabilités de décès futurs. Ces chiffres, classés par groupes d'âge et par sexes permettent de compiler les tables de mortalité à partir desquelles on calcule les taux de primes. Dans ce calcul on tient aussi compte des frais d'exploitation et de l'intérêt que rapporteront les placements des sommes perçues. Comme l'assurance répartit le risque de pertes sur de très grands nombres de personnes, le coût exigé de chacun est relativement peu élevé. Somme toute, on peut dire que la loi des grands nombres et le principe des

probabilités sont fondamentaux à l'assurance.

Grâce aux fortes sommes d'argent qu'elle reçoit chaque jour, l'industrie de l'assurance-vie s'est développée au point où elle joue un rôle essentiel dans l'économie du pays. La société d'assurance met en réserve une partie des primes perçues en vue de la faire fructifier et de faire face ainsi à ses dépenses immédiates. D'autre part, les placements constituent un élément vital de l'exploitation d'une compagnie d'assurance-vie.

Comme la compagnie doit faire face à ses obligations futures, c'est à dire verser certaines sommes aux assurés et bénéficiaires, elle compte réaliser des bénéfices sur les capitaux qu'elle investit. Il va sans dire que le rendement des placements ne peut être négligé. Toutefois, pour une compagnie d'assurance-vie la sécurité du capital constitue l'élément le plus important dans le choix des placements. D'autre part, les capitaux sont investis dans plusieurs domaines, ce qui contribue à la sécurité. Il est donc juste d'affirmer que l'argent confié à une compagnie d'assurance vie par les contractants est entre bonnes mains. Parmi les domaines où les compagnies placent leurs capitaux, mentionnons les prêts hypothécaires, les obligations de sociétés et de gouvernements.

L'assurance-vie a donc un double but: en plus de fournir une protection à la plupart des gens, elle contribue à l'essor et au progrès du pays en finançant d'importants projets.

**Cette chronique est une commandite
de votre représentant**



La Métropolitaine

Où l'avenir, c'est tout de suite



VIANNEY DUFOUR
Directeur de vente
589-3977



IRENÉE DESCHENES
Représentant
589-2859



CLAUDE LAVOIE
589-2693



GILLES ST-LAURENT
296-3593



CONRAD BRISSON
589-4789

Marcel Dubé raconte

Les fleurs que l'on oublie de voir..

C'est en 1973 qu'a paru aux éditions du Jour, le plus simple, le plus joli, le plus captivant des petits livres jamais parus au Québec portant sur son humble flore qui se définit par «fleurs sauvages».

Pourquoi sauvage? Parce qu'elles ne sont pas fleurs de serres ni de jardins, parce qu'elles ne se retrouvent pas en bordure de pelouses et de haies bien taillées, parce que pour les voir, il faut s'enfoncer dans la campagne, dans les bois, fréquenter les savanes, les étangs, les lacs inhabités

ou les flancs des montagnes. Fragiles et dissimulées, mais souvent odorantes et charmeuses, rarement porteuses de venin, diversement colorées, souvent choisies pour la fabrication de tisanes anciennes et de remèdes sorciers, elles ne sont pas qualifiées de sauvages pour ce qu'elles sont, mais à cause des endroits où elles se cachent.

L'on a beaucoup parlé de ce livre au moment de sa sortie en librairie et si j'y reviens aujourd'hui, c'est que l'été nous y convie. Déjà avril nous a

montré de tout petits boutons de violettes bleues et de violettes jaunes et de sanguinaires et que tout l'été durant jusqu'à l'automne avancé, le lecteur des **Fleurs sauvages du Québec** pourra prendre le temps de les découvrir en le lisant avec attention.

Point de vue littéraire, l'ouvrage est bien écrit et bien traduit, sans prétention aucune. Chaque page se laisse aborder comme un conte minuscule, ou comme un poète dont le thème unique est un hommage constant à la nature.

J'ai rencontré Katherine Mackenzie à sa boutique **La Bête à Bon Dieu** de Georgeville et elle me racontait qu'elle avait fait un voyage dans l'Arctique pour y découvrir une nouvelle flore de toundra en un coin du monde où le printemps et l'été ne durent qu'un mois. Elle y avait, me disait-elle, découvert des merveilles et ramené des aquarelles afin de préparer un second livre sur les fleurs sauvages du Québec.

Elle manifestait quelque inquiétude au sujet de l'avenir de la maison

d'édition qui l'avait fait connaître et se demandait en même temps si elle retrouverait le traducteur de son premier ouvrage qui, selon elle, avait un travail si merveilleux qu'elle considérerait la version française de son texte, beaucoup plus jolie et appropriée que l'œuvre originale.

Si je réfère aux premières pages de ce petit album, de 90 pages, je découvre que l'adaptateur en question est Jacques de Roussan que j'ai connu jadis lorsque je travaillais au magazine «Perspectives».

Dans son avant-propos, Katherine Mackenzie dit: «Je ne suis ni botaniste ni artiste. Cependant toutes les fleurs que vous trouverez dans cet album, je les ai peintes pour mon propre plaisir...» Et avec amour aurait-elle pu ajouter si elle n'était pas cette femme qui se donne des allures rugueuses pour cacher la fraîcheur et la délicatesse de ses sentiments.

Ce recueil est pour moi un album d'art et de poésie que je feuillette avec assiduité pour avoir le plaisir seulement de prononcer des mots comme Aralie, Trille, Tiarelle, Myosotis, Gentiane, Orchidée...

Journée de district des commissaires Scouts du district Manicouagan

Dernièrement, se tenait au sous-sol de l'église Ste-Amélie, une journée d'étude pour tous les animateurs au sein des scouts de notre région, soit plus de 40 personnes. C'est vraiment louable de voir encore de

nos jours, des gens consacrer des moments de leur loisir pour s'occuper des jeunes de notre région. Au cours de la journée, différentes remise de médailles de longs services, ont été remises. Le tout se termina par un succulent

souper au cours duquel les membres présents ont souligné le départ d'un membre soit l'abbé Germain Gagnon qui occupe actuellement la charge de curé à la paroisse St-Nom de Marie et par le fait même n'est plus disponible. Un

grand merci à notre ami Germain pour le magnifique travail accompli et nous espérons qu'il sera là pour nous conseiller au besoin.

Voici quelques photos de ce magnifique souper:



L'exécutif de l'assemblée générale: Yvonne Forest, trésorière; J.-Louis Clérout, secrétaire; Mme Dugas n'apparaît pas sur la photo, le président M. Paul Morasse.

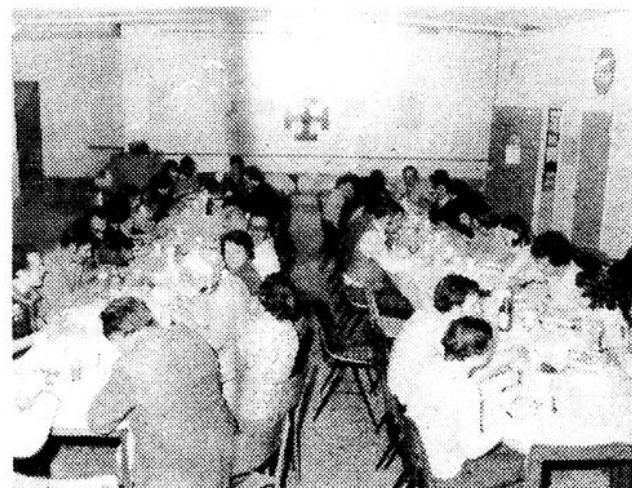


Photo prise au cours du souper au sous-sol de l'église Ste-Amélie.



Mme France Dugas et Mme Yvonne Forest offrent un cadeau-souvenir à l'aumônier de district démissionnaire, Germain Gagnon. Nous espérons qu'avec ce cadeau, il sera dans l'avenir toujours à l'heure pour ces rencontres.



M. le curé Méthot remet à Mme Yvonne Forest un bouton marquant son magnifique travail au sein du mouvement scout depuis déjà 15 ans.

J.P. Fouquet

EN VEDETTE:

JEAN - FRANÇOIS

Au **SALON ROUGE**
de **L'AUBERGE LE PAVILLON**
St-Georges de Baie Comeau ★ 296-5511

Spécial de la semaine

Membre du groupe
4 Soleils
une chance de
GAGNER

un voyage pour
2 personnes
à Nassau

Lot de montres

1/2
prix



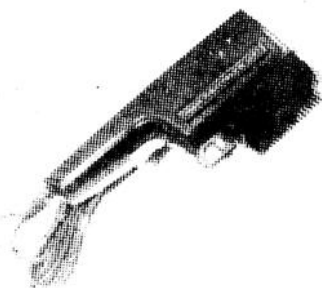
GRATUITEMENT, nous perçons
les oreilles avec chaque achat d'une
paire de boucles d'oreilles en or

Lot de
jouets
1/2
prix

Balance
de stock
Opéra

Séchoir coiffeur avec
brumisateurs Modèle 7600
de Philips rég. 26.95
prix Chabot

19⁵⁰



Rasoir Philishave à 3 têtes
avec étui rég. 36.95
prix Chabot

29⁹⁵



Lot de verrerie

1/2
prix

Bijoux de **Custom**
5000 boucles d'oreilles
de tous les styles et
couleurs

30%



Chabot

centre régional manitouagan

Prêts accordés par la Banque Fédérale de Développement au Québec

Au cours des six mois qui se sont terminés le 30 septembre dernier, la Banque fédérale de développement a accordé à des entreprises du Québec 883 prêts pour un montant de \$51,766,000. Il s'agissait là d'une augmentation de 8% pour le nombre de prêts et de 21% pour le total par rapport à la même période l'an dernier, pendant laquelle la Banque d'expansion industrielle, remplacée par la BFD le 2 octobre 1975, avait approuvé 816 prêts totalisant \$42,605,000. Au 30 septembre, la BFD avait \$175,368,000 de prêts, d'investissements et de cautionnements répartis entre 5,652 clients du Québec.

La BFD, une société de la Couronne, vise à promouvoir et à faciliter l'expansion et la création d'entreprises canadiennes, surtout de petites entreprises. Elle assure des services d'aide financière, de consultation, de formation en gestion et d'information sur les programmes gouvernementaux d'aide à l'entreprise.

Couronne, vise à promouvoir et à faciliter l'expansion et la création d'entreprises canadiennes, surtout de petites entreprises. Elle assure des services d'aide financière, de consultation, de formation en gestion et d'information sur les programmes gouvernementaux d'aide à l'entreprise.

Les plaisirs solitaires de Thériault

par Gilbert La Rocque

Je ne sais pas s'il est vrai que lorsqu'il devint vieux, le diable se fit ermite - mais dans le cas d'Yves Thériault, il semble bien que le robuste romancier d'autrefois se soit mué en une espèce de satyre voyeur, en un pornographe de bas étage et en un marmiteux plat et rabâcheur. C'est du moins l'impression qui me vient quand je pense à son *Oeuvre de chair*, qui vient de paraître aux éditions Alain Stanké. À la lecture de ces petits contes qui brodent, autour d'un prétexte ou d'un lien gastronomique, de plates fioritures en forme de jeux de fesses comme on en trouve dans les sordides journaux cochons des marchands de tabac, on peut difficilement se défendre d'un malaise.

Comme tout le monde le sait, il n'est rien de plus facile que d'écrire des scènes de jambes en l'air - car *Oeuvre de chair* se résume bien à cela: aucune dimension humaine, aucun prolongement



métaphysique, aucune profondeur, rien de solide. Des jongleries infirmes, une truculence surfaite, rien de plus. Tout cela ne s'apparente guère au talent qu'on connaît à M. Yves Thériault. Pour ma part, je préfère de beaucoup relire le bon vieux *Décameron*, les *Dames galantes* ou les contes et romans immoraux de XVIIIe siècle: on y sait généralement dépasser la simple délectation lubrique et déboucher sur une vision critique de l'homme. Je crois que ce livre est une grosse erreur, grosse comme seuls peuvent s'en permettre certains éditeurs d'ici - et même la présentation assez soignée et les petits dessins de Louisa Nicol n'arrivent pas à racheter cette énormité, ce chef-d'oeuvre de laisser-aller et de couronne de son auteur... Et, au fond, je trouve cela un peu triste de constater que l'espèce de survivance où, depuis quelque temps, se complait Yves Thériault, en fin de compte, a l'image et à la notoriété qu'il avait su se construire aux beaux jours de ses grands romans - il vient peut-être un temps où il faut savoir se taire...

AUCUN ACHAT NÉCESSAIRE
Venez participer au
SWEEPSTAKE
COMPTEZ SUR BULOVA
pour le reste de la vie

**Votre chance de gagner
\$300 pour les achats de Noël***
**chaque année pour le reste
de votre vie!**

Songez-y! Vous pourriez recevoir \$150.00 ou \$300.00 à Noël chaque année pour le restant de la vie. Ou bien vous pourriez gagner une des 100 montres à quartz Bulova. Vous n'avez qu'à venir dans notre magasin et remplir un bulletin de participation.

**2ème et 3ème Prix
\$150.00**
pour les achats de Noël*
chaque année pour le
reste de votre vie!

PLUS . . .
**100 MONTRES À QUARTZ
BULOVA DU MODÈLE
#817001 (Prix unitaire
au détail: \$99.95)
À GAGNER!**

*Rente viagère. Les participants doivent avoir au minimum 16 ans et les gagnants devront répondre dans un délai limité à une question subsidiaire mettant leurs connaissances à l'épreuve. Voir dans le magasin les détails du concours. Le concours prend fin le 24 décembre 1976.

Venez participer... aucune obligation, rien à acheter

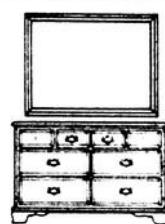
CENTRE du BIJOUX

863, De Puyjalon Hauterive 589-2665



MESSAGE IMPORTANT

DE VOTRE
DÉTAILLANT VILAS

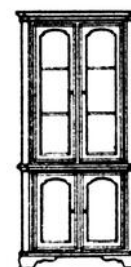
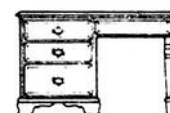


Nous vous offrons tout notre stock de mobilier en érable massif Candlelight, meubles de chambre, de salon, de salle à manger, meubles d'appoint, à des prix qui constituent une

AUBAINE VÉRITABLE

Pourquoi?

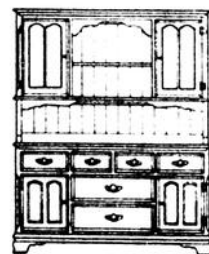
Nous n'offrirons plus Candlelight comme fini régulier. À l'avenir, Candlelight restera disponible, mais en fini "spécial", plus coûteux.



C'est en plein le temps de compléter votre collection de meubles en érable Vilas, ou de meubler toute une pièce du premier coup.

Venez vite... profitez du choix. Pour un certain temps, vous pourrez aussi passer commande de certains articles à ces mêmes bas prix.

Ne tardez pas. Du Vilas Candlelight à ce prix-là... ça ne se reverra plus.



la **Baie**
D'HUDSON

**Baie Comeau
Hauterive**

Horaires des Fêtes - Glace B Centre Henri Desjardins

JEUDI 23 DECEMBRE:

8h00 à 13h30 - Hockey mineur
14h00 à 15h30 - Patinage (frais d'entrée)
16h00 à 21h30 - Patinage artistique
22h00 à 23h30 - Pratique - hockey majeur

24 - 25 - 26 DECEMBRE:
FERME.

LUNDI 27 DECEMBRE:

8h00 à 11h00 - Patinage artistique
11h40 à 13h40 - Patinage de vitesse
14h00 à 15h30 - Patinage (frais d'entrée)
16h00 à 21h30 - Hockey mineur
22h00 à 23h30 - Pratique - hockey majeur

MARDI 28 DECEMBRE:

8h00 à 13h30 - Ballon sur glace mineur
14h00 à 15h30 - Patinage (frais d'entrée)
16h00 à 19h30 - Patinage artistique
20h00 à 23h30 - Hockey mineur

MERCREDI 29 DECEMBRE:

8h00 à 13h30 - Patinage artistique
14h00 à 15h30 - Patinage (frais d'entrée)
16h00 à 21h45 - Hockey mineur
22h00 à 23h30 - Pratique - hockey mineur

JEUDI 30 DECEMBRE:

8h00 à 11h30 - Ballon sur glace mineur
11h40 à 13h40 - Patinage de vitesse
14h00 à 15h30 - Patinage (frais d'entrée)
16h00 à 21h45 - Hockey mineur
22h00 à 23h30 - Pratique - hockey majeur.

31 DECEMBRE, 1er, 2 JANVIER:
FERME.

L'Association du Hockey mineur de Hauterive vous informe...

Arbitres, marqueurs et annonceurs, oui monsieur!

Nous remarquons depuis le début le travail impeccable de ces messieurs qui passent souvent inaperçus, dont je profite de l'occasion pour féliciter ces gens et leur demander de continuer jusqu'à la fin.

Parlons exhibition

Dans le Pee-Wee, le Pee-Wee "B" de Hauterive s'est rendu à Rimouski plus précisément au Pavillon des Sports pour affronter 3 équipes différentes. Dans la première rencontre, Hauterive 4 Rimouski 2, dans la deuxième Hauterive 3 Rimouski 1, dans la troisième Hauterive 4 Rimouski 4. Donc Hauterive dans le Pee-Wee s'est une fois de plus illustré. Selon l'instructeur Georges Dubé et le gérant Denis Coulombe l'accueil des Rimouskois était tout simplement formidable, ils demandent aux gens de Hauterive d'être aussi généreux lors de leur visite dans quelques semaines, ils tiennent aussi à remercier chaleureusement les parents qui ont contribué aux voyages par le moyen de transport et par leur encouragement.

Dans le Bantam, Le Bantam "B", dans une première des 2 rencontres Hauterive 5 Forestville 7, dans l'autre Hauterive 4 Baie Comeau 6. Ces deux rencontres nous ont permis d'évaluer nos joueurs et les équipes adverses. Tout le monde a joué à son tour quand dans certains cas on aurait pu utiliser d'autres joueurs nous avons donné la chance à tous et maintenant nous sommes dans la possibilité de choisir les joueurs qui feront partie de notre équipe. "Nous avons eu un certain manque d'opportunité mais dans l'ensemble le jeu était bon, trop de lancers à côté des buts ne nous a pas vidés à remporter ces deux rencontres" ce sont les paroles exactes du gérant Bertrand Normand.

Dans le Midget à Baie Comeau, Hauterive 4 Baie Comeau 4, ce fut une rencontre assez bien partagée, sur un but controversé Baie Comeau a pu égaliser les chances à Hauterive, Baie Comeau 4 Hauterive 6. Le jeu d'ensemble de Hauterive s'est beaucoup amélioré et sûrement qu'il s'améliorera de partie en partie. Le Midget un club à surveiller.

Dans l'ensemble on devrait s'attendre à du jeu excitant dans la ligue Inter-Rive Baie Comeau - Hauterive - Matane.

Alain Langlois
publiciste

Parc de la Falaise

L'Association du Parc de la Falaise tiendra une assemblée générale, mardi le 7 décembre 1976, au Centre Henri Desjardins, à 20h00.

Si les activités de plein air t'intéressent... viens nous rencontrer. Viens nous prouver que l'existence et la vie du parc ne te laissent pas indifférent. Amène tes amis.

Marcel Savard-Hickey
publiciste

hauterive

POUR CONNAITRE L'HORAIRE DES GLACES AU CENTRE
HENRI DESJARDINS, COMPOSER 589-5796
[MESSAGE ENREGISTRÉ]

POUR CONNAITRE L'HORAIRE DES ACTIVITÉS AUX
SECTEURS SPORTIF ET SOCIO-CULTURELS, ÉCOUTER
CHLC À 16h45, DU LUNDI AU VENDREDI

Pour un moteur marin fiable...

General Diesel est dépositaire des réputés
moteurs Detroit Diesel, Isuzu et des moteurs
hollandais De Industrie de grande robustesse.
(de 40 à 2000 cv)

Le service après vente de General Diesel
fait toute la différence: 85,000 p.c. d'aire de
réparation, 25 mécaniciens spécialistes des
moteurs diesels, 1 dynamomètre, une
instrumentation électronique de mise au point
des moteurs et 10 unités mobiles.

Le stock de pièces de General Diesel est le
plus important du genre dans l'Est du Canada.
De plus, notre système d'échange de pièces
reliable vous fait épargner temps et argent.

Documentation et renseignements gratuits sur
demande.

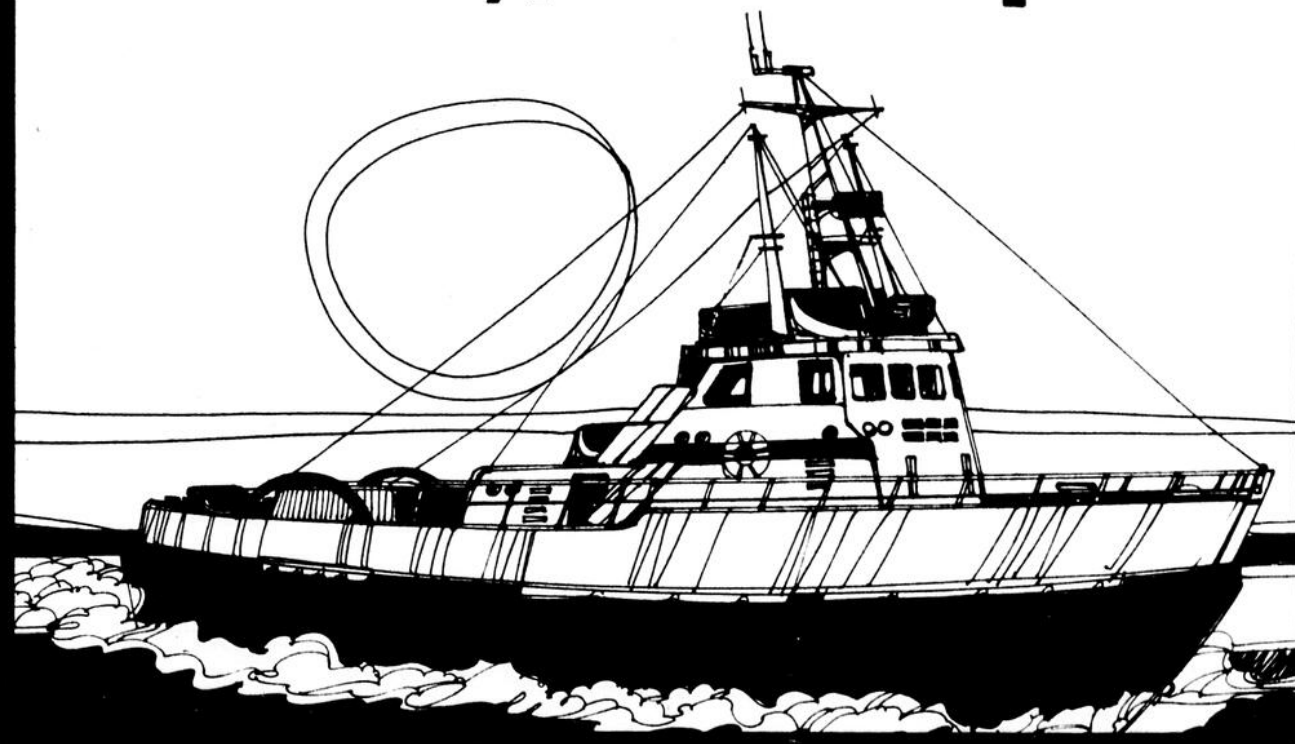
Distributeur pour Detroit Diesel, Allison,
Isuzu, De Industrie, Farr,
Morse, Horton et fabricant de
groupes électrogènes.



2997 rue Watt, Ste-Foy, Québec G1X 3W1
(boulevard Charest, sortie Blaise Pascal)
Téléphone: (418) 651-5371
Téléc: 051-3454 TWX: 610-571-5720

Succursale à New Richmond
Rue McCormick, New Richmond
Co. Bonaventure, Qué. G0G 1Y0
Téléphone: (418) 392-5071 et (418) 392-5072

Chez nous, ça n'traîne pas!



ALLONS AU HOCKEY JUNIOR

CE SOIR

**Les "Elites"
reçoivent
les "71"**

au Centre Henri Desjardins

20h30

VENDREDI SOIR

**Les "Elites"
reçoivent
les "Caribous"**

au Centre Henri Desjardins

20h30

Billets réservés: \$2.

Admission générale: \$1.50

**Enfants et étudiants:
(CEGEP et Secondaire) .75**



LE BALAI D'ARGENT



Participons au concours

LE MOT MYSTERIEUX

du Centre d'Achat LaFlèche

VOIR PAGE 43

Dimanche le 28 novembre dernier, avait lieu au club de curling de Baie Comeau, le bonspiel annuel des marchands de la région. Trente-deux équipes se sont rencontrées au cours de la fin de semaine pour un total de 128 participants. Tous les gagnants et finalistes se sont vus remettre de magnifiques cadeaux dons des marchands suivants:

Association des hommes d'affaires, B.C.
Le Chat Botté, B.C.
Mercerie Baie Comeau
Au petit Trot, B.C.

Le Chic Inc., B.C.
Boutique Aujourd'hui, B.C.
Centre Genelec, B.C.
Boutique Tentation, B.C.
Bijouterie Baie Comeau
Boutique Eurêka, B.C.
Au Coton, B.C.
Barby's, B.C.
Au Yo-Yo, B.C.
Mercerie Manic, B.C.
Boutique l'Élégance, B.C.
Signer, B.C.
Meli Melo Pop, B.C.
Photos Cloutier, B.C.
Yellow, B.C.
Adam et Eve, B.C.
Salon Richard Haute Coiffure, B.C.

Gagnon et Frères, B.C. et Haut.
Royaume du Sport, B.C.
Librairie Beaufort, B.C.
Evasion Sports, Haut.
Le Faisan Doré, B.C.
Galerie du Tapis, B.C.
Chez Harris, Haut.
Woolco, Haut.
Tabagie du Centre Rég. Man. Haut.
Bijouterie Chabot, Haut.
Laflèche Auto, Haut.
La Barrique B.C.
Banque Royale, B.C.
G.P. Meubles, B.C.
La Baie, B.C., Haut.
Rolland Tremblay Inc, Haut.

En terminant, la direction desire remercier sincèrement les 39 commanditaires qui ont grandement contribué au succès de ce bonspiel. N'oubliez pas chers membres, la danse du Jour de l'An à votre club de curling, les cartes sont maintenant en vente au bar du club et ce, jusqu'au 16 décembre, après cette date les cartes qui ne seront pas vendues, seront offertes aux non-membres. Félicitations donc à tous les participants et grand merci aux généreux commanditaires.

Michel Miller Inc. Contracteur en Excavation

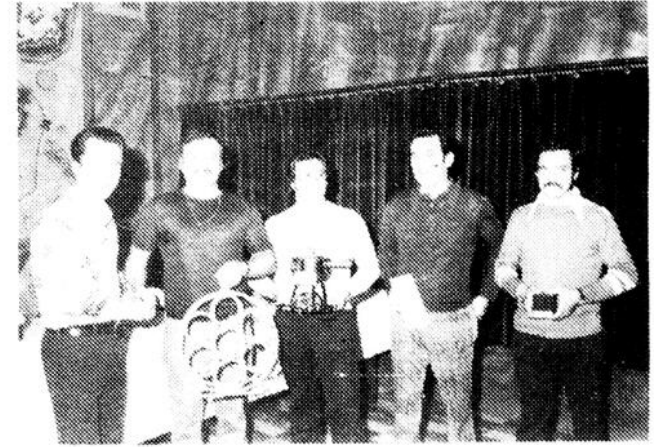
Location de pelle, tracteur,
loader, camion, back-hoe,
niveleuse.



Bur: 589-9571 Gar: 589-4427 Rés: 589-2111



Les grands champions du tournoi des marchands: Raymond Cassy, Bernard Tremblay, Mme Dérosby, Jocelyn et le skip Maurice Marmen, M. André Gagnon de G.P. Meuble remet les prix.



Les finalistes de la classe B sont récompensés par le président Norbert, se sont: Erick Thompson skip, André Turbise, Guy Pelletier et Joseph Munger.



L'équipe de Fernand Beaulieu, P.E. Boulianne, Alain Côté et le skip Gilles Comeau sont les finalistes du A, André Gagnon les félicite.



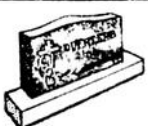
Lisette Leclerc, Jacques Mireault, Jeanne Lacasse et le skip John Draby jr. se sont mérités les honneurs de la classe C et Paul Côté Drawmaster les récompense.



Le président du club Norbert Dérosby remet les prix aux gagnants de la classe B soient le skip Robert [Bob] Butland, Denise Lefrançois, Raymond Leclerc et Marcelle Martin.



Paul Côté félicite les finalistes de la classe C le skip Camil Theland, Gérard Debigare, Ginette Leblanc et Danielle Racine.



Monuments BM inc.

POINTE AU PERE

REGINALD PELLETIER
REPRESENTANT

1677 Boulevard Joliet,
Hauterive

Tél: 589-2001
Res: 589-3416



REMBOURRAGE DE MEUBLES ET DE SIEGES
D'AUTOS.

G. PAULIN, prop.

HAUTERIVE

Tél: 889-2600
346 Puyjalon

BOXE extraordinaire **BOXE** jamais vue

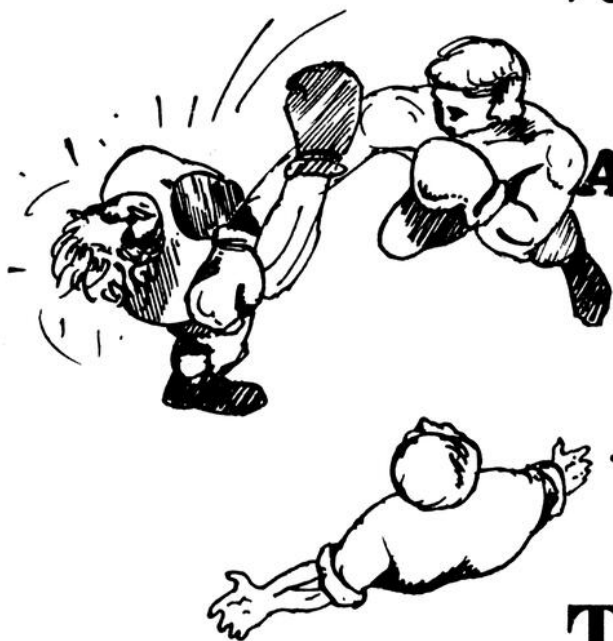
Réunissant à peu près
les meilleurs boxeurs du
Canada et des Etats-Unis

9 combats
enlevants au
possible

SAMEDI
le 11 DECEMBRE 20h00
Centre Henri Desjardins

Venez voir à l'oeuvre les gros noms comme :
Roger Fortin, Gérald Carrier, Camille Huard...
TOUS DES CHAMPIONS

Venez encourager nos futurs champions:



**Michel Ouellet, Mario Ouellet,
Antonio Volant, Marco Chouinard,
Bernard Tremblay...**

Venez admirer dans l'arène les
3 boxeurs noirs américains:
**William Tuttle, Frankie Burgess,
Charles Tuttle...**

TOUT UN SPECTACLE

Billets réservés: \$3.

Admission générale: \$2.

**Jean-Paul
FOUQUET**

LA BOULE D'ACIER

Le tournoi de la coupe du club Bouliste de Baie-Comeau connaît un succès



Les champions du tournoi de la coupe du club, une commandite de la boutique Meli Melo Pop. Raymonde Boulay, Mme Mado Montigny, propriétaire de la boutique remet les prix à Géo Harrisson capitaine et Rita Tremblay.



Géraldine Lajoie, Marcelle Desjardins, Jacques Goulet, époux de la président du club, remet les prix et le capitaine Ronald St-Laurent qui ont remporté la classe B.



Mme Mado Montigny, propriétaire de la boutique Meli Melo Pop des Galeries Baie Comeau, remet les prix aux gagnants de la classe C, Berthe Lagacé, Lionel Gagnon, capitaine et Adeline Landry.



Les finalistes de la classe A Sylvie Goulet, Mado Montigny la commanditaire les félicite, J-Charles Tremblay capitaine et Emma Leblanc.



Le capitaine Médard Leblanc, Féliciana Bond et Thérèse Bélanger, sont les finalistes du B. Le directeur du club Gérard Caron remet les prix.



Les perdants de la classe C sont félicités par Médard Leblanc, directeur du club, se sont: Christine Arseneault, Laurent Dupont, capitaine et Rolande Beaudin. Félicitations aux gagnants et finalistes et grand merci au commanditaire.

Dimanche le 12 décembre 1976, tournoi des dindes au club Bouliste de Baie Comeau, inscriptions de 8 hres a.m. à 8.45 hres a.m.

Club le Karo de Hauterive, tournoi des Chevaliers de Colomb, dimanche le 12 décembre 1976, inscriptions de 8 hres à 9 hres a.m.



Tél: 296-5221

Imprimerie Baie-Comeau Inc.

63, Place Lasalle
Baie Comeau, P.Q.

Remboursement du Nord

48 A Place LaSalle
(sous-sol de l'Hotel Baie-Comeau)

Remboursement de tous genres

9h.00 a.m. à 9h00 p.m.

296-3435

ATELIER DE DEBOSSÉLAGE SANTERRE INC.

EMILIEN SANTERRE PROP
Spécialité: Peinture et Débosselage
pose de toit de vinyle et de pare-brise
393 rue Bossé
Hauterive, Qué.

589-3080

589-9769



Mercerie Baie-Comeau

La mercerie de l'homme élégant
Déposez ici les annonces classées du

11 Place Lasalle Baie-Comeau 296-2733



La Tabagie "LES GALERIES"

Là où le fumeur et le lecteur se complaisent
Déposez ici les annonces classées du
"Plein Jour"

Les Galeries Baie-Comeau 296-2709

AMATEURS DE HOCKEY

DIMANCHE SOIR 19H30

★ **LES ETOILES** ★

de la ligue junior "B" Côte-Nord
choisies parmi les "Chevaliers",
les "Basques", les
"Caribous" et les "Elites".

se mesurent aux

**71
DE BAIE
COMEAU**

Un
match
électrisant
au possible

Champions
de la saison
"76"

Champions des
séries "76"

Participants au
tournoi provincial
"76"



**UNE
RENCONTRE
QU'IL FAUT VOIR**

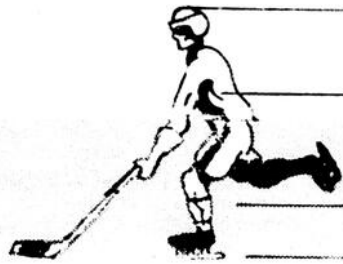
UNE

**LE CENTRE RECREATIF
DE BAIE COMEAU**

Billets réservés: \$2. Admission générale: \$1.50 Enfants: .75

Les billets de saison des "71" ne sont pas valides pour cette partie

Encourageons nos Juniors en "OR"



LES "71" EN MARCHÉ

**Les "71" reçoivent les Etoiles
de la ligue Junior "B" Côte-Nord**

Les "71" livrent un match nul de 8 à 8 aux Chevaliers de Forestville

- Serge Jomphe, Jacques Lapierre et Michel Barrette se signalent avec deux buts.
- Sylvain Simard le meilleur des Chevaliers avec 3 buts
- 41 lancers par les "71" contre 48 pour les Chevaliers.
- 793 spectateurs assistent à cette rencontre

STATISTIQUES

Mardi 23 nov.: Caribous, 7 -- Basques, 5
Jeudi 25 nov.: Forestville, 6 -- Baie-Comeau, 3
Vendredi 26 nov.: Hauterive vs Caribous (remise)
Samedi 27 nov.: Basques, 5 -- Forestville, 8
Dimanche 28 nov.: Basques, 4 -- Forestville, 8
Mardi 30 nov.: Basques, 8 - Caribous, 9
Forestville, 8 -- Baie-Comeau, 8

EQUIPES	PJ	V	D	N	BP	BC	PTS
Forestville	16	11	3	2	110	79	24
Caribous	13	9	4	0	82	79	18
Baie Comeau	16	6	9	1	91	99	13
Hauterive	13	4	7	2	52	67	10
Basques	14	3	10	1	74	85	7

COMPTEURS DES 71

Noms	PJ	B	A	PTS	PUN
Jacques Lapierre	16	18	9	27	12
Denis Lavoie	13	10	16	26	14
Michel Morrisette	14	11	15	26	17
Claudio Celan	16	9	16	25	6
Serge Jomphe	11	3	12	15	52
Christian Bouchard	15	10	5	15	96
Michel Barrette	16	9	6	15	6
Richard Dufresne	16	2	6	8	13
Bruno Philibert	16	0	8	8	23
Pierre Cloutier	12	1	6	7	2
Bobby Gagné	9	0	3	3	55
Marc Tremblay	15	0	2	2	21
Daniel Otis	5	0	2	2	2
Guy Banville	1	0	2	2	2
Marc Bureau	12	1	0	1	4

PROCHAINES PARTIES

Mardi 7 décembre: Baie-Comeau vs Hauterive
Jeudi 9 décembre: Hauterive vs Basques
Vendredi 10 décembre: Caribous vs Hauterive
Baie-Comeau vs Basques
Dimanche 12 décembre: Etoiles vs Baie-Comeau



Et les 71 se sont faits marquer également plusieurs buts.



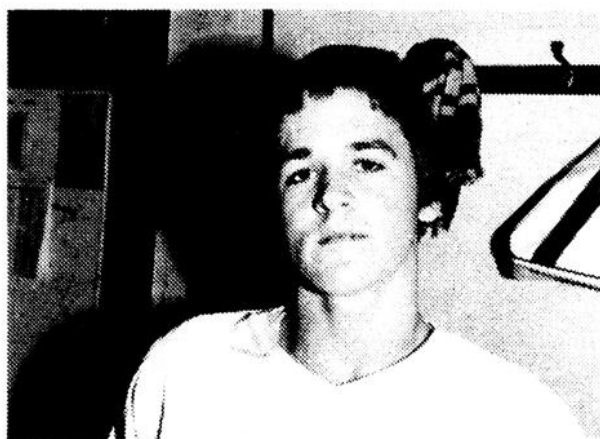
Les 71 éprouvent certaines difficultés avec les blessures.



Les 71 ont marqué de nombreux buts au cours des derniers matches.



Michel Barrette s'est signalé avec 2 buts mardi dernier contre les Chevaliers.



Denis Lavoie de retour au jeu.

Morin Electronique de Ragueneau

- Réparation et vente de télévisions de marques réputées.
- Service et réparation à domicile.
- Installations d'antennes avec tours et rotors.
- Vente et réparation de système de communication.

OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI LE SOIR
SERVICE RAPIDE.

679, rte 138 Ragueneau, 567-2480

DEVANTURES DE MAGASINS
PORTES ET CHÂSSIS PANORAMIQUES
MIROIRS - UNITÉS SCÉLÉES THERMOS
PORTES ET FENÊTRES COMMERCIALES



365-8066
HAUTERIVE
589-8775
RÉS.: 589-2159

ÉMILIEN BOULIANNE, PROP.



BRASSERIE
Le Boucanier

JETEZ L'ANCRE

Repas de 8:00 hres A.M. jusqu'à 11:30 hres P.M.

720 Boul. Laflèche
Hauterive



DERRIERE LA RONDELLE

CLEMENT
MARIER

DECISIONS IMPORTANTES

Un arbitre suspendu

Les gros bonnets du circuit Jr "B" de la Côte Nord ont probablement créé un précédent la semaine dernière lors d'une réunion tenue à Baie-Trinité. En effet, ils ont suspendu indéfiniment un membre de la confrérie des arbitres. Il semble que le comportement de cet officiel ne cadrerait plus du tout avec la nouvelle orientation préconisée par les dirigeants du hockey junior cette saison. Je pourrais énumérer ici les raisons qui ont forcé les têtes dirigeantes de la ligue à suspendre l'officiel en question mais cela servirait à quoi. Il suffit de mentionner que plusieurs plaintes avaient été logées auprès de l'exécutif du circuit depuis le début de la saison sur les agissements de cet arbitre. Ces griefs venaient de la plupart des formations du circuit Bouchard. Quant à moi, je pense que "l'irrégularité" dans l'application des nouveaux règlements [bagarres, mauvaises conduites de partie, quitter le banc des joueurs, etc.] a été un facteur déterminant dans la prise de cette décision.

L'affaire Abud-Gagnon

Malgré leurs suspensions par la FHGQ, il semblerait que leur présence dans l'entourage immédiat des Basques était mal vue par certains. Cependant, les gouverneurs de la ligue ont refusé de statuer sur leur cas mercredi soir dernier. Cet imbroglio se règlera-t-il de lui-même? Attendons voir...

Le Comité de discipline frappe encore

Roger Bouchard des Basques de Sept-Îles est suspendu pour (1) match parce qu'il en était à sa troisième extrême conduite de partie. Il écope également de deux parties additionnelles pour langage abusif envers les officiels.

Le gérant des Basques, Michel "Peanuts" Boudreault devra déboursier \$50.00 d'amende pour langage grossier envers les officiels de la partie et contre un ou des membres de l'exécutif de la ligue.

LES POTINS DU MARDI

- Les gouverneurs de la ligue Jr "B" Côte Nord ont entériné officiellement la nomination de Jean-Pierre Bouchard à la présidence de leur circuit mercredi dernier.

- Les "71" de Baie-Comeau affronteront les meilleurs éléments des 4 autres formations le 12 décembre prochain. Bruno Gagnon sera derrière le banc de l'équipe d'Etoiles.

- L'habile défenseur du Royal de Lac Mégantic, André "Bébé" Lévesque, était un spectateur attentif au match des "71" - Chevaliers mardi soir dernier. A sa 4ième saison dans la ligue Jr "A" du Québec, ses services sont utilisés largement par son pilote Nelson Tremblay. En plus d'évoluer régulièrement à la défensive, il est employé lors des jeux de puissance et lorsque son équipe joue en désavantage numérique. Selon lui; Jean Barrette (des "71" l'an dernier) qui s'aligne avec les Loups de La Tuque, est l'un des meilleurs défenseurs de la ligue. Les Cascades de Beauport et les Loups de La Tuque sont les deux équipes à battre cette saison, me disait-il.

- Deux candidats sérieux au titre de la meilleure recrue de l'année: Robin Dubé des "71" et Marc Roy des Chevaliers. Ils ont du talent à revendre ces deux-là.

- Le Comité de discipline n'hésite pas à sévir jusqu'à maintenant, et les commentaires entendus ici et là sont favorables. Une nette amélioration sur les années précédentes.

- L'arbitre Luc Gauthier n'officiera plus à Forestville. La présence de son frère Marc dans l'alignement des Chevaliers explique cette décision des dirigeants de la ligue. Cela devrait éviter des complications inutiles. Je ne sais pas si cette décision était effective au 1er décembre, mais Luc Gauthier était l'officiel en charge vendredi soir dernier, lors de la visite des "71" de Baie-Comeau au Centre Villuc.

- Les hommes de Roger Banville se sont inclinés au compte de 7-5. Un match où l'intimidation avait une place de choix. A ce jeu-là, les Chevaliers l'emportent haut la main. Ils ont une équipe lourde et ils n'hésitent pas à se servir de leur poids. Personnellement, je crois qu'une formation bourrée de talents comme celle des Chevaliers n'a pas besoin de se servir de cette arme qu'est l'intimidation pour se maintenir au sommet du circuit Bouchard. L'un des "badman" du circuit, Normand Hardy des Chevaliers a été expulsé du match. Il y avait des étincelles dans l'air ce soir-là et la direction des "71" a demandé la protection de la police après la rencontre. Heureusement, il ne s'est rien produit de fâcheux.

- La ligue Jr "B" Côte Nord me fait penser à une marmite en ébullition, on ne sait jamais quand le couvercle va sauter. Il y a toujours des situations explosives et vous savez, une explosion, habituellement, CA DETRUIT quelque chose. Matière à réflexion...

CALENDRIER

Dimanche 28 novembre;
Basques, 4 -- Chevaliers, 8
"71" vs Caribous (contremandée)
Mardi 30 novembre;
Basques, 8 -- Caribous, 9
Chevaliers, 8 -- "71", 8
Vendredi 3 décembre;
"71", 5 -- Chevaliers, 7
Caribous vs Elites (contremandée)

PROCHAINES PARTIES

Mardi 7
"71" vs Elites 20.30 p.m.
Jeudi 9
Elites vs Basques 21.00 p.m.
Vendredi 10
Caribous vs Elites 21.00 p.m.
"71" vs Basques 21.00 p.m.
Dimanche 12
Etoiles vs "71" 19.30 p.m.

Classement au 4 décembre inclusivement

COMPTEURS

Noms	Equipes	PJ	B	A	PTS	PUN
André Bélanger	Forestville	13	14	20	34	—
Vianney Michaud	Forestville	10	14	14	28	15
Denis Lavioie	Baie Comeau	13	10	16	26	16
Sylvain Simard	Forestville	13	9	17	26	22
Andy Roy	Caribous	10	13	11	24	6
Jacques Lapierre		13	15	7	22	10
Jocelyn Gagnon		12	14	8	22	14
Michel Morissette	Caribous	13	8	13	22	8
Michel Laflamme	Baie Comeau	12	12	9	21	35
Michel Chiasson	Caribous	14	11	10	21	8
Marc Roy	Basques	11	10	10	20	38
Roger Bouchard	Basques	11	9	11	20	49
Marc Gauthier	Forestville	13	8	12	20	32
Robin Dubé	Baie Comeau	11	10	9	19	19
Richard Therrien	Forestville	13	7	12	19	—
Johnny Bond	Caribous	12	6	13	19	38
Denis Imbeault	Basques	13	6	11	17	4
Marcel Carbonneau	Basques	13	8	8	16	15
Claudio Céland	Baie Comeau	13	7	9	16	10
Gilles Chiasson	Basques	13	3	13	16	42
Yves Tremblay	Forestville	13	3	11	14	20
Pierre Bouchard	Hauterive	7	9	4	13	17
Nick Roy	Caribous	12	2	11	13	51

Parties du 21 au 25 novembre entre Forestville et Baie Comeau non comprises

Plus de buts: Jacques Lapierre Baie Comeau, 15

Plud de passes: André Bélanger Forestville, 20

Punitions: Christian Bouchard Baie Comeau, 91 minutes

CLASSEMENT

Equipes	PJ	G	P	N	PP	PC	PTS
Forestville	15	11	3	1	102	71	23
Caribous	12	8	4	—	74	73	16
Baie Comeau	15	6	9	—	83	91	12
Hauterive	13	4	7	2	51	68	10
Basques	13	3	9	1	66	76	7

GARDIENS

Noms	Equipes	PJ	BC	MOY
Gaëtan Boivin	Forestville	15	71	4.733
Luc Hovington				
Alain Dubé	Hauterive	13	68	5.230
Robin Tremblay				
Dany Turbide	Basques	13	76	5.846
Denis St-Pierre				
Gilles Méthot	Baie Comeau	15	91	6.066
Alain Chouinard				
Léonard Ranger	Caribous	12	73	6.083
Dany Lévesque				

REMERCIEMENTS

La famille Gérard et Alfide Manning tient à remercier les parents et amis qui ont témoigné leurs sympathies et qui ont soutenus les membres de la famille dans l'épreuve connue lors du décès de M. Arsène Manning.

le royaume
de l'habit



PIGEZ L'AS CHANCEUX

AS DE COEUR pour la somme de \$50.00, vous obtenez un habit en velour 3 morceaux, une chemise, une boucle et une paire de bas.

AS DE PIQUE pour \$42., vous obtenez un habit à motifs (2 morceaux), chemise, cravate, paire de bas.

AS DE CARREAU: veston à motif, une chemise, cravate et paire de bas pour \$32.

AS DE TREFLE vous avez le choix parmi les 3 items ci-haut mentionnés.

Si vous tirez le Joker, vous devez \$1.00 au patron.



REGLEMENTS

Le tirage doit se faire en présence de 2 employés. Pour être éligible au tirage, il faut avoir fait un achat d'au moins \$40.

aux
Galeries

de
l'habit

ENTIEREMENT
QUEBECOIS

854, De Puyjalon
Hauterive
589-3202

Acheteur, à la Place du Commerce, là où vous l'on sert mieux parce que l'on vous connaît bien mieux!

Porc haché
95% maigre
Extra-spécial 5 lb

4.60

Steak haché
frais du jour 5 lb

4.99

Cuisses
de poulet
boîte de 10 lb

8.90

Poitrines de poulet
boîte de 10 lb

9.90

Saucisses
fumées
en vrac

.89 lb

Cretons maisons

1.69 lb

Spéciaux
9, 10 et 11
décembre
1976

Poulet
3 à 4 lb Grade A

.75 lb

Saucisses fraîches
Porc et boeuf

.89 lb

Steak
de jambon

1.99 lb

Jambon dans la fesse
Prêt à servir désossé
demi ou complet

1.79 lb

Foie de
veau
frais

1.99 lb

Roti français

2.69 lb

Nous avons
un beau choix
de pâtisseries
françaises

boucherie idéale

222 boulevard LaSalle

296-6684

Centre Régional Manicouagan 589-9805

NOS FRANCS AMIS MOLSON

de Hauterive

Paul Fortier

Les T-Birds tiennent bon

Les T-Birds de Lafèche Auto ne lâchent pas prise en deuxième position du circuit des Francs Amis Molson de Hauterive. Ils suivent de très près les Tapis volants de Hauterive Terrazzo et pourraient même les surclasser d'ici la fin de la campagne 76-77. Encore lundi dernier, ils se méritaient une autre victoire importante contre la Conciergerie R. Martin.

Les Tapis volants résistent

Par contre, les Tapis volants de Hauterive Terrazzo n'entendent pas céder facilement à la montée des T-Birds. Lors de leur dernière rencontre, ils ont triomphé de nouveau contre les pauvres Bocks de la Brasserie du Boulevard.

SOMMAIRE

Lafèche Auto, 6
Conciergerie R. Martin, 3

Première période:
T-Birds; J. Fournier (R. Desbiens, Tremblay) 2.27
T-Birds; R. Desbiens (Tremblay, J. Fournier) 10.06
T-Birds; Lapointe (Martel) 18.11

Deuxième période:
R. Martin; Brisebois (Gagné, Low) 1.09
T-Birds; Lapointe (J. Fournier, Tremblay) 14.51
R. Martin; P.E. Desbiens (P.A. Tremblay, Low) 16.49
R. Martin; Gagné (Hinse, Labrie) 17.30

Troisième période:
R. Martin; P.E. Desbiens (Labrie) 3.20
R. Martin; Jean (Verreault) 8.09
T-Birds; Tremblay (J. Fournier, Lapointe) 12.47
T-Birds; Gravel (Thompson) 16.57

Brasserie du Boulevard, 3
Hauterive Terrazzo, 6

Première période:
Tapis volants; Larouche (Lanteigne) 0.45
Tapis volants; Claveau (Fortin, Morin) 3.01
Bocks; Desjardins (Thériault, Allaire) 18.20

Deuxième période:
Bocks; Bond (Allaire) 3.32
Tapis volants; Fortin (Morin) 8.20
Bocks; Allaire (Bond, Martin) 11.12

Troisième période:
Tapis volants; Lanteigne (Aubé) 7.37
Tapis volants; Frève (Fortin) 9.15
Tapis volants; Lanteigne (Brisson) 13.13

SUR LES POTINS

...Le trio des T-Birds de Lafèche Auto composé de Jacques Fournier, Maurice Tremblay et Renaud Desbiens accomplit de l'excellent boulot. Lors de leur dernière partie contre la Conciergerie R. Martin Inc., les trois joueurs obtenaient au total une production de 3 buts et 7 mentions d'assistance...

...Lors de cette rencontre, un autre joueur des T-Birds offrit un rendement plus que respectable. Il s'agit de Roger Lapointe qui marqua 1 but tout en obtenant deux aides. On sait que Lapointe évolue à la ligne bleue du Lafèche Auto...

...Le gérant-joueur Clovis Arsenaud des T-Birds de Lafèche Auto, a fait directement le trajet Port-Cartier - Hauterive afin de prendre part à son match de hockey hebdomadaire. Après la rencontre, il retourna immédiatement à Port-Cartier où il avait laissé son imposant camion de 20 tonnes...

...Le gardien de but substitut de la ligue des Francs Amis Molson, Gaby Gagnon, officia pour la deuxième fois de la saison entre les deux poteaux. Gaby se mérita sa deuxième victoire en portant les couleurs du Lafèche Auto...

...C'est le rude André Gravel qui procura la victoire aux T-Birds. Dame Chance fut toutefois de son côté. Alors qu'il ne restait que quelques minutes à faire dans la partie contre la Conciergerie R. Martin, il se retrouva seul face au cerbère Georges Avoine. Il parvint à effectuer un lancer malgré une chute. Son lancer faible et bondissant endormit totalement Avoine pour se loger derrière lui...

...Les officiels de la ligue portent maintenant le gilet bleu réglementaire. Seul Jean-Guy Low arbore le vieux chandail rayé noir et blanc. Qui sait, Jean-Guy porte peut-être le deuil de son arrière arrière grand-mère...

...Rémi Larouche, suite à une saute d'humeur, se déshabilla en deuxième période afin d'observer la rencontre du haut des gradins. Je ne sais ce qui s'est produit, Rémi avait pourtant bien débuté la rencontre en marquant le premier but des siens...

...Le lancer du colosse des Bocks de la Brasserie du Boulevard, Tony Bond, possède la vitesse de l'éclair. Parlez-en à Fernand Desbiens, il pourra vous en dire plus long à ce sujet...

...C'est le sympathique Raynald Frève, des Tapis volants de Hauterive Terrazzo qui s'est mérité le prix du tirage des Francs Amis, c'est à dire une chaufferette d'automobile d'une valeur de \$40.00 offerte par Lafèche Auto...

...Bernard Allaire a participé aux trois buts des Bocks de la Brasserie du Boulevard. Bernard Allaire en a marqué un et en a fabriqué deux...

STATISTIQUEMENT PARLANT...

Noms	Equipes	B	A	PTS
Rémi Larouche	Hauterive Terrazzo	18	11	29
Jacques Fournier	Lafèche Auto	17	8	25
Laurent Lanteigne	Hauterive Terrazzo	9	12	21
Renaud Desbiens	Lafèche Auto	7	13	20
Maurice Tremblay	Lafèche Auto	6	13	19
André Aubé	Hauterive Terrazzo	6	10	16
Bernard Allaire	Brasserie Boulevard	4	11	15
Raynald Fortin	Hauterive Terrazzo	9	6	15
Jacques Martel	Lafèche Auto	7	6	13
Michel Morin	Hauterive Terrazzo	6	7	13

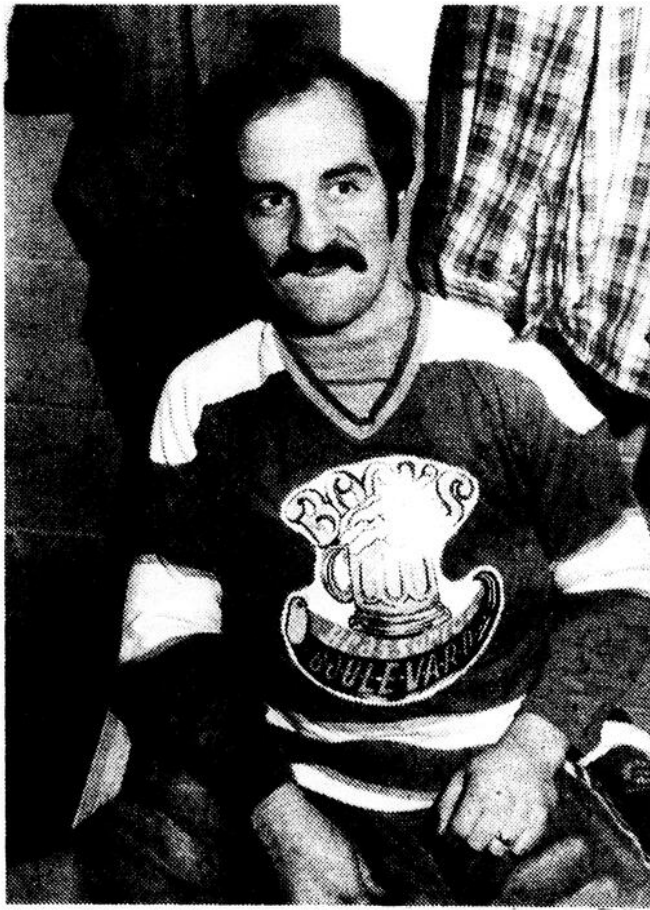
CLASSEMENT

Equipes	G	P	N	PP	PC	PTS
Hauterive Terrazzo	7	2	0	58	37	14
Lafèche Auto	6	3	0	52	50	12
Brasserie Boulevard	3	6	0	36	49	6
Conciergerie R. Martin	2	7	0	32	40	4

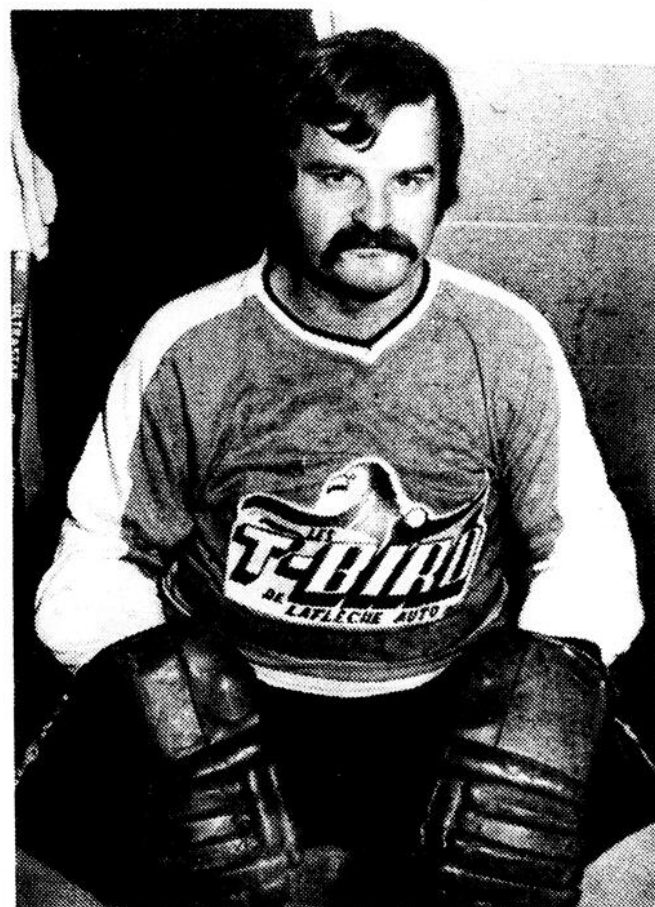
Paul Fortier



Comme d'habitude, Michel Morin des Tapis volants de Hauterive Terrazzo se retrouve parmi les 10 premiers marqueurs de nos Francs Amis.



Depuis quelque temps, Alonzo Desjardins a considérablement ralenti sa production de sorte que son nom n'est plus parmi le classement des meilleurs marqueurs du circuit Molson.



Roger Lapointe des T-Birds de Lafèche Auto a été récompensé de son excellent travail à la ligne bleue alors qu'il récolta un but et deux mentions d'assistance.



Raynald Frève à droite est l'heureux gagnant de la chaufferette pour auto lors du tirage des "Francs Amis". C'est un don de Lafèche Auto. Laurent Bouchard représentant chez Lafèche Auto lui en fait la remise.

POUPEE MALIBU PJ

De Mattel, complètement articulée, la compagne de votre fillette

\$4
chacune

LES GRANDS PARENTS

De la famille Beausoleil, un jouet créé par Mattel, ils sont charmants

\$7
l'ensemble

TRICYCLE CABRIOLET

De la famille Beausoleil, les roues tournent, le guidon est amovible, facile à assembler

\$4
chacun

ATELIER DE POTERIE

De la famille Beausoleil, fonctionne sans pile, poupée non-incluses

\$15
chacun

JEU DE SCRABBLE JUNIOR

Nouveau, éducatif et pour les jeunes de 6 à 12 ans

\$5
chacun

GUITARE SNOOPY

De Mattel, un jouet pour les enfants d'âge pré-scolaire

\$3
chacun

TELEPHONE

Avec lettres alphabétiques, un jouet de l'école pour enfants

\$10
chacun

VOITURES TONKA

Choix de différents modèles genre dragster

\$4
chacun

ENSEMBLE TONKA

Véhicule de transport, fabrication de plastique, ensemble comprenant camion et remorque

\$9
chacun

CAMION ET REMORQUE

De marque Tonka, pour le transport des chevaux, ensemble fabriqué en métal coulé

\$9
l'ensemble

PERSONNAGES DU FAR WEST

Tel que Sam Cobra, Jane West, entièrement fait de plastique, personnages articulés

\$5
chacun

AVENTURES G I JOE

Créez vos propres aventures du célèbre G I Joe, personnages non-inclus

\$7
chacun

L'INCROYABLE DR STEEL

De Mattel, l'ennemi tenace de Big Jim, figurine toute articulée

\$5
chacun

CAMION DE POMPIERS

Fabrication de plastique durable, échelle amovible, rouge et blanc

\$4
chacun

ENSEMBLE MILITAIRE

Avec véhicules d'armée et soldats, fabrication de plastique

\$4

Ces prix sont en vigueur jusqu'au samedi 11 décembre tant que les stocks dureront.

ENSEMBLE DE PEINTURE A L'HUILE

Par numéros, représentant des héros de bandes dessinées, tel que Batman, Star Trek

\$2
chacun

ENSEMBLE PRE SCOLAIRE

Représentant les restaurants McDonald, comprend le restaurant, les figurines, les voitures, fabrication de matière plastique

\$12
l'ensemble

JEU DE DARTS

Pour enfants, très sécuritaire, fabrication de plastique, s'agrippe sur une planche de velcro.

\$3
chacun

JEU DE PARCHESI

Pour 2 à 4 joueurs, pour des heures de plaisir en famille

\$1
chacun

VOITURE DE BIG JIM

La Lazarvette, voiture sport trouble en double, se transforme en véhicule de combat

\$9
chacune



CENTRE REGIONAL MANICOUAGAN
630 Boul. Laflèche Hauterive

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI MARDI et MERCREDI de 9h30 à 18h
JEUDI et VENDREDI de 9h30 à 21h
SAMEDI de 9h à 17h



LIGUE DE BALLON SUR GLACE COMMERCIALE INTERMEDIAIRE MOLSON

SAISON 1976-77

Après quelques années de ballon sur glace, la ligue commerciale Intermédiaire prend beaucoup d'ampleur. Nous en sommes à la 34e partie et il en reste donc encore 26 à jouer. Cette année la ligue Intermédiaire compte 5 équipes d'hommes:

LES MONTAGNAIS DE FERRATTE: Une équipe d'hommes actifs, qui ont un jeu scientifique et un excellent jeu de passes. Ce sont des hommes tenaces et solides.

LES JETS HOTEL M. HAUTERIVE: Des hommes bien expérimentés, qui jouent assez rudement et qui ne perdent pas souvent la partie.

LES REMPARTS DE RAGUENEAU: Une jeune équipe, qui a beaucoup de volonté, qui ne recule pas devant le but adverse. Cette équipe fait beaucoup de progrès depuis le début des rencontres.

LES TRAPPEURS COUREURS DES BOIS: Une équipe qui promet beaucoup cette saison, elle a quelques nouveaux joueurs cette année, et il y a de très bons compteurs dans cette équipe.

LES AS DE ROYAL PIZZA: Des hommes enthousiasmés et rapides. Des gars qui ne passent pas inaperçus cette saison.

LES PARTIES A VENIR POUR CETTE SEMAINE:

Mercredi le 8 déc.:
Endroit: Pavillon du lac, St-Georges Baie Comeau
Les Jets visitent les Trappeurs à 21 heures

Jeudi le 9 décembre:
Endroit: Pavillon du lac, St-Georges Baie Comeau
Les As visitent les Ferrattes à 22.30

Samedi le 11 décembre:

Endroit: Centre Henri Desjardins, Hauterive
Les Jets visitent les Ferrattes à 22.30 heures

Dimanche le 12 décembre:

Endroit: Centre Henri Desjardins, Hauterive
Les As visitent les Remparts à 21.30 heures

Dimanche le 12 décembre:

Endroit: Centre Henri Desjardins, Hauterive
Les Trappeurs visitent les Jets à 22.30 heures

STATISTIQUES

Equipes	PJ	PG	PP	N	BP	BC	PTS
Jets	13	9	0	4	30	11	22
As	14	5	5	3	22	26	13
Ferrattes	13	6	5	2	24	17	15
Remparts	14	1	8	5	13	28	7
Trappeurs	15	5	7	2	23	30	12

Joueurs	Equipes	B	A	PTS
Sylvain Parisé	Trappeurs	9	8	17
Michel Landry	Trappeurs	9	8	17
Rodrigue Rousseau	Jets	12	2	14
Raymond Cousselot	Ferrattes	4	7	11
J. Rock Girard	As	6	4	10
Georges Riverin	Ferrattes	6	4	10
Pierre Maltais	Jets	3	7	10
Alain Miller	Jets	3	6	9
Ghislain Fournier	Jets	3	5	8
Claude Laliberté	As	3	5	8

GARDIENS DE BUTS

Alain Emond - les Jets	11
Raoul Washish - les Ferrattes	17
Yvan Ouellet - les As	26
Alain Simon - les Remparts	28
Jean P. Dupuis - les Trappeurs	30

Statistiques

LIGUE INTERMEDIAIRE MOLSON

BAIE—COMEAU—HAUTERIVE

CLASSEMENT

Equipes	PJ	G	P	N	TOTAL
La Barrique	10	7	3	0	14
Le Brasier	8	5	3	0	10
Le Boucanier	12	4	7	1	9
Manoir Hauterive	12	4	7	1	9

PARTIES A VENIR

Dimanche 5 déc.: Brasier vs Manoir - 7.30 hres
Mardi 7 déc.: Barrique vs Brasier - 8.30 hres
Vendredi 10 déc.: Manoir vs Brasier - 9.00 hres
Dimanche 12 déc.: Barrique vs Boucanier - 7.30 hres
Mardi 14 déc.: Brasier vs Barrique - 8.30 hres

MOYENNES GARDIENS DE BUT

Equipes	PJ	BA	BL	MOY
Le Brasier	8	41	0	5.01
Le Boucanier	12	76	0	6.33
La Barrique	10	64	0	6.40
Manoir Hauterive	12	84	0	7.00

COMPTEURS

Noms	Equipes	B	A	TOTAL
Jean-Claude Nadeau	Brasier	10	16	26
Gilles Arsenault	Brasier	12	12	24
Michel Ringuette	Manoir	13	10	23
Raymond Leblanc	Barrique	7	15	22
Carol Jomphe	Brasier	12	6	18

JOUEURS PLUS PUNIS

Michel Masson - Barrique	36 minutes
Jacques Dumont - Manoir	36 minutes

N.B.: Les statistiques concernant les compteurs sont incomplètes parce qu'il me manque les sommaires de 4 joutes.

Reno Rioux



Des
souffleuses
à neige

TORO

Là, on en vend!

POLARIS SPORT

1133 boul. Laflèche, Hauterive
589-3721 / 3722

Réunion des cercles AFEAS de la région

Les cercles AFEAS de la région tiendront leur réunion de décembre aux dates suivantes:

Le 11 décembre à 20 hres; cercle de Chute aux Outardes
Le 15 décembre 20 hres; cercle de St-Jean Eudes, Hauterive

Hauterive, salle d'accueil boul. Joliet, Hauterive
Le 15 décembre 20 hres; cercle St-Sacrement de Hauterive, salle de l'église St-Sacrement

Le 15 décembre 20 hres; cercle St-Nom de Marie de Baie Comeau, sous-sol de l'église St-Nom de Marie

Le 15 décembre 20 hres; cercle Ste-Amélie de Baie Comeau, rue Mance ancienne résidence des religieuses

Le 15 décembre 20 hres; cercle St-Georges de Baie Comeau, sous-sol de l'église St-Georges

Le 15 décembre 20 hres; cercle les Buissons, salle de l'école

Le 17 décembre 7.30 hres; cercle de Pointe Lebel, salle de l'école St-Jean Baptiste

Le sujet d'étude du mois de

décembre "Bien manger à bon marché!" Savons-nous bien se nourrir? Connaissons-nous les aliments qui contribuent à se garder en santé. Sommes-nous des consommateurs avertis?

Lorsque nous allons faire notre épicerie de la semaine, préparons-nous le menu de la semaine. Dressons-nous une liste d'achat. Bien renseigner, nous nous rappellerons que lorsqu'on choisit des aliments à la fois nutritifs et bon marché, nous mangeons mieux et à un coût moins élevé.

Ne manquez pas la réunion AFEAS de décembre. Ca vous aidera sûrement à passer de belles fêtes de Noël et du jour de l'an. Quelques cercles ont pensé à fêter le 10ième anniversaire AFEAS. Bravo à vous qui voulez rendre hommage à ces pionnières.

Notre histoire a commencé dans le passé et se continue dans l'avenir. Les femmes de notre région réalisent l'importance de leur participation et n'hésitent pas à se joindre à d'autres femmes qui veulent se renseigner, recevoir une formation, développer sa personnalité et contribuer à des actions possibles dans le milieu.

Merci de la grande participation lors du gala du 10e anniversaire de la Fédération. Une soirée où l'on a retrouvé des amies de longue date, il faisait chaud au cœur de voir cette belle ambiance de cordialité entre chacune.

Nous félicitons également le cercle St-Georges qui a atteint et dépassé son objectif avec le pourcentage de 136%, ils ont mérités le trophée de l'année 76-77. Nous félicitons les autres cercles qui ont dépassé leur objectif et celles qui ont fait un effort remarquable. Bonne chance pour l'an prochain. Sachons reconnaître l'importance de tous et continuons à poursuivre notre but d'association féminine d'éducation et d'action sociale.

Mme Rose Lefrançois
responsable
AFEAS Côte Nord

"Au Bon Marché"

Le magasin de toute la famille et qui peut vous satisfaire
Déposez ici les Annonces classées du "Plein Jour"
172 Vallilée, Chutes-aux-Outardes 567-2606

Vacances de Noël à la Ferme

AUBERGE

PARC MISCOUTINE

Notre Dame des Monts (LaMalbaie)

5 Chambres a Louer

COMMODITES: Cuisine canadienne, ski de fond, tobogan, patins, raquettes (10 milles du monts "Grands fonds")

Réservations: 439-3913/439-3020/439-3150

Vivez la vraie ambiance d'un Noël à la campagne



**L'Electra, pour le plaisir
de toute
la famille!**



POLARIS SPORT

1133, boul. Laflèche Hauterive

589-3721 / 3722

**Avec une "POLARIS" la surface
neigeuse devient un véritable tapis
de velours ...**



Electra

Le théâtre de la Poudrière parmi nous

Pour une rare fois, que nous avons la chance de recevoir une troupe de professionnels, on ne pouvait mieux tomber qu'avec le Théâtre de la Poudrière. Cette troupe montréalaise est renommée pour ses qualités professionnelles.

Ainsi le 10 décembre à 8.30 heures au Campus Manicouagan nous assisterons à "Pieds nus dans le parc" de Neil Simon, mise en scène de Richard Martin, distribution: Réjean Le-françois, Georges Groulx, Louise Turcot, Lucille Cousineau, Gaston Lepage.

Les billets sont en vente présentement au Campus Manicouagan et au Centre Récréatif de Baie Comeau. BILLETS réservés \$5.00 et \$4.00, entrée libre; \$3.00.

Nous vous livrons un résumé de cette comédie hilarante:

Nous sommes entraînés dans l'installation d'un couple de jeunes mariés dans un minuscule appar-

tement, perché au 9ème étage d'un immeuble sans ascenseur d'un quartier de New-York, choisi par une épouse farfelue, mais combien ravissante qui adore son mari, jeune avocat frais émoulu à la veille de sa première cause.

Le contraste des deux personnages sera la clé de la pièce; tantôt amoureux, tantôt ennemis, ils nous entraîneront dans une suite d'événements hilarants, traversés par un technicien en installation téléphonique, philosophe à ses heures, et par une belle mère charmante mais quelque peu envahissante qui essaie de s'adapter de son mieux à une petite vie routinière et bien organisée de femme seule, se défendant d'entrevoir un 2è mariage tant souhaité pendant par sa fille. Le souhait de sa fille se réalisera sous la forme d'un homme d'âge mûr, voisin du jeune couple, aussi farfelu si ce n'est plus que la jeune épouse, et qui sera l'élé-

ment déterminant du dénouement heureux de la pièce.

Le style employé pour le résumé de la pièce témoigne du rythme enjoué et trépidant de cette pièce qui promet. Soyons au rendez-vous!

Jean Leduc

L'Harmonie des Baies en concert ce soir 7 décembre 8.00 heures à l'Eglise St-Georges



L'Harmonie des Baies présente ce soir son deuxième concert à l'occasion de Noël. Formée il y a un peu plus d'un an, cet ensemble musical comprend 47 instrumentalistes. Sous la direction musicale de Jacques Lévesque, ils interpréteront 13 pièces de choix dont 6 nouvelles parmi lesquelles: une petite suite de Mozart, la suite bicentenaire de Beethoven, Prélude et Fugue en Si bémol de Bach, the Blues, Feelings.

Leur répertoire passe avec facilité du classique au populaire et au Blues.

DEVENEZ MAITRES de votre

ECONOMIE

en devenant membre de la

épargne logement,
épargne retraite,
**La Caisse a
donné 11%**



CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE

Rés; 589-5440

Bur; 589-5739

Consultez:
Gilbert Tremblay



POLARIS SPORT

1133, boul. Laflèche Hauterive

589-3721 / 3722



"YAMAHA" le Démon de la Vitesse

HORAIRE DES MAREES



7 décembre 1976 - PLEIN JOUR SUR MANICOUAGAN -- 63

Mercredi 8 décembre;

02h45 - 10.9
08h40 - 2.9
15h00 - 13.8
21h35 - 2.4

Jeudi 9 décembre;

03h25 - 10.8
09h00 - 3.00
15h40 - 13.7
22h10 - 2.6

Vendredi 10 décembre;

04h05 - 10.7
09.50 - 3.2
16h05 - 13.4
22h40 - 2.9

Samedi 11 décembre;

04h40 - 10.6
10h25 - 3.5
16h45 - 13.0
23h15 - 3.0

Dimanche 12 décembre;

05h25 - 10.5
11h15 - 3.8
17h30 - 12.4

Lundi 13 décembre;

00h05 - 3.2
06h20 - 10.6
12h10 - 4.1

18h30 - 11.7

Mardi 14 décembre;

01h05 - 3.4
07h20 - 10.7
13h15 - 4.2
19h35 - 11.2



Le pourvoyeur du "Village du Pêcheur" vous invite sur la Rivière Manicouagan \$3.00 par jour. Carte de membre \$40.00



**Radio
Québec**

Chez
nous...

"Chacun son tour,,

Dans le cadre de son programme de régionalisation, la télévision de Radio-Québec présente "CHACUN SON TOUR", une émission entièrement réalisée par une équipe régionale de production.

C'est une émission à ne pas manquer, car elle parle de nous.

J'ETAIS VENU POUR UN AN

CBGAT, Matane : Jeudi 9 décembre, 19h00 à 19h30

CJBR, Rimouski : Vendredi 10 décembre, 19h30 à 20h00

**Ayez l'oeil
sur nous! On a
quelque chose
à vous montrer...**



**Radio
Québec**

Chez
nous... Région de

la Cote-Nord



Mercredi le 1er décembre dernier, a eu lieu une assemblée générale spéciale, au Centre de Formation Professionnelle. Etant donné le peu de gens intéressés aux intérêts du club??? (sauf les 38 personnes présentes), il n'y a pas eu quorum (de 50 personnes minimum selon la constitution du club) et l'assemblée n'a été qu'une réunion d'information.

L'exécutif, par l'entremise de M. Michel St-Laurent a présenté le bilan des travaux d'automne, et le petit groupe de bénévoles (une vingtaine) a réussi à passer à travers l'immense travail malgré les intempéries, soit quelque 2,000 heures de travail. Vue la situation l'assemblée n'a pu faire une proposition en bonne et due forme pour l'augmentation du prix de la carte de membre, ce fut donc à l'exécutif de prendre la décision pour ses membres. Le prix des cartes a été fixé à \$5.00 par personne de plus de 18 ans, de même qu'une cotisation de \$1.00 par jour les visiteurs. Les enfants seront admis gratuitement pour l'année 1976-77. Notez bien que dans un avenir rapproché, les enfants devront déboursier eux aussi une minime cotisation.

Bien entendu, la décision de l'exécutif devra être intérimée par l'assemblée générale du mois de mars pour être dans les règles de la constitution. A ce moment-là, les membres pourront décider eux-mêmes s'il y a quorum...

Un projet de Budget global 1977-78 a également été présenté, et selon les nouvelles orientations que le club veut prendre, un budget de près de \$10,000. devrait être prévu.

Un contrôle assez sévère sera effectué cette année à l'entrée des points B, C et D. Donc il serait important de porter sur vous votre carte de membre ou les quelques dollars pour vous la procurer. Chaque directeur a des cartes en main de même que les magasins de sport.

Avant de vous aventurer sur les lacs où dans les pistes montagneuses, attendez un peu car les membres de l'exécutif vont baliser les pistes (arbustes sur les lacs pour indiquer que ceux-ci sont sécuritaires pour les skieurs). Donc ne vous aventurez pas inutilement afin d'éviter de fâcheux accidents. Par contre, le Grand Boulevard du point C au B peut être skié sans difficulté!

Les ski-doo sont toujours interdits dans les pistes. Il se peut que vous rencontriez au cours de l'hiver la **dameuse à pistes**, que le club vient de se procurer (surtout pour le Grand Boulevard) mais le club fera tout en son pouvoir pour passer à bonne heure le matin ou durant la semaine.

Les mini-skis, les chiens et les raquettes sont strictement défendus dans les pistes.

Cette année, j'espère qu'un grand effort sera fait pour ramener cannettes et déchets chez vous car il n'y a pas de poubelles aux relais. L'exécutif n'est aucunement intéressé cette année de faire les concierges tout l'hiver.

Des activités spéciales seront prévues au cours de l'hiver. Surveillez les journaux et la radio pour vous tenir au courant.

J'aimerais mettre une petite chose au point cette saison. Le journal "LE NORDIC" a décidé de ne plus publier les articles du Norfond. Donc lisez le "PLEIN JOUR SUR MANICOUAGAN" pour vous informer de la vie du club, que je tiens à remercier pour leur très bonne collaboration. Donc amis skieurs, ne cherchez plus les articles du Norfond dans le "NORDIC", à moins d'avis contraire.

En terminant, j'aimerais vous présenter l'exécutif pour la nouvelle saison:

Gaby Chouinard, président
Robert Fortin, vice-président
Gérard Morin, trésorier
Fernand Dufresne, secrétaire
Michel St-Laurent, planification des pistes
Yvon Fortin, activités spéciales
Clément Ruest, sécurité
Gleason Henley, pistes et relais
Pierre Pelletier, promotion
André-Pierre Boulianne, carte de membres
Roger Montigny, publiciste

Bonne randonnée!

Roger Montigny
publiciste

ACTIVITES ETUDIANTES

ANIMATION SOCIO-CULTURELLE: Richard Bilo-deau

Club de photo: Un club de photo a été formé cette semaine. 26 étudiants se sont inscrits. Cette activité débutera la semaine prochaine et elle est sous la responsabilité des professeurs Roger Viens et Jean Charles Tremblay.

Pastorale: Le service de pastorale présente aux étudiants de secondaire V le film: "La plus grande histoire" racontée le 9 décembre à 8h15 a.m.

Exposition: Ne pas oublier l'exposition horticole le 10 décembre. C'est une invitation à tous. Les étudiants visiteront les kiosques avec leur groupe de français.

Ciné-Club: Un projet de Ciné-Club est mis sur pied par Martine Boulanger et Jacinthe Collard. Les projections débuteront après les fêtes. Tous les étudiants seront alors invités à participer. Le slogan du club est: "Une piaste et quart, 7 heures et quart."

ANIMATION SPORTIVE:

Normand Achim

- Résultat du tournoi de ballon volant qui a eu lieu les 27 et 28 novembre à Forestville. Du côté féminin en finale, ce fut Hauterive qui l'emporta en deux sets sur la polyvalente des Rivières.

Par contre, du côté masculin, le Cégep de Hauterive triompha en deux sets d'une équipe de Forestville de calibre senior.

- Un important tournoi invitation de ballon volant aura lieu les 11 et 12

décembre prochains à la polyvalente des Baies. Les responsables du tournoi, Emmanuel Normand et Raynald Caron vous informent que tous les préparatifs pour ce genre de tournoi sont presque terminés. Une invitation spéciale est lancée à la population de Baie Comeau - Hauterive de venir encourager leurs équipes représentatives.

- Le curling débutera bientôt à la polyvalente des Baies. Les inscriptions sont nombreuses et la compétition pourrait être très forte cette année



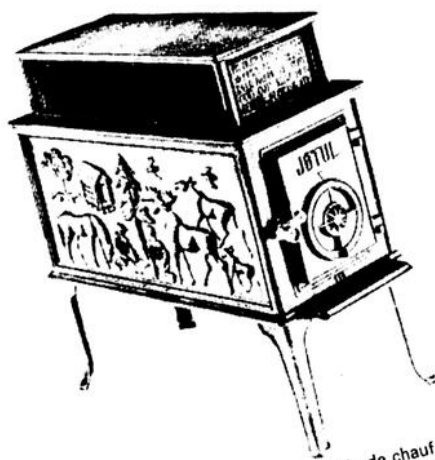
FOYER COTE-NORD



Jøtul No. 6. Les portes ouvertes, il donne un feu reposant. En fermant les portes coulissantes, il se transforme en un bon poêle à bois.



Jøtul No. 4. Un foyer et un pratique poêle à bois à lui seul.



Jøtul No. 118. Il est capable de chauffer les grands appartements et prendre des pièces de bois jusqu'à deux pieds de longueur.



Jøtul No. 602. Ce petit poêle a seulement 18" de long mais il chauffe une pièce de grandeur medium.

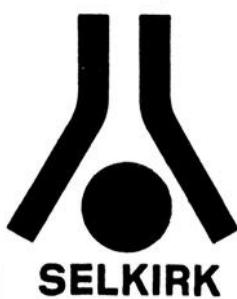
**DEPOSITAIRE
AUTORISE
FERBLANTERIE**
Côte Nord Inc.

Chauffage à air chaud - Air Conditionné - Ventilation
Travail Général de Métal en Feuilles
Agent de "LENNOX"

TÉL.: 589-9811 - 9812

2528 Boul. Lafleche,

HAUTERIVE, Qué.



REUSSITE DU SALON DES METIERS D'ART

Du jeudi au dimanche, se déroulait au Centre Récréatif de Baie Comeau, l'exposition organisée par l'A-

M.I. des Artisans-Artistes.

On retrouvait à cette occasion, 39 artisans répartis dans 27 kiosques.

Beaucoup d'oeuvres y étaient exposées. Mme Paquet évaluée à environ \$50,000. la somme de ces

différents articles.

La majorité des gens faisaient remarquer la grande

qualité de la présentation des exposants. Malgré la tempête de vendredi passé, les entrées étaient bonnes.

D'après Mme Paquet les ventes en général sont bonnes.

Jean Leduc



LA OÙ IL Y A BEAUCOUP PLUS DE MONDE PARCE QU'IL Y A BEAUCOUP PLUS DE CHOIX

AVIS TRES IMPORTANT

Pour des raisons de sécurité bien évidentes et en accord avec la sûreté municipale et dû au manque de compréhension de certains automobilistes, nous nous verrons à l'occasion dans l'obligation de faire remorquer toutes les voitures (et ça aux frais du propriétaire de la voiture) qui se stationneraient dans la rue se situant entre la façade du centre régional et les poteaux de signalisation ainsi que tout autre endroit étant indiqué "Stationnement interdit". Nous regrettons sincèrement de devoir employer ces moyens mais nous devons le faire dans le but de protéger nos nombreux clients.

Quelques individus ont déjà eu la désagréable surprise de ne pas retrouver leur voiture en sortant du Centre Régional.

Nous avons 1800 stationnements pour vous servir.



Raymond Robichaud, gérant pour l'Association des Marchands du Centre Régional Manicouagan

Ne pas oublier que les boutiques du Centre Régional Manicouagan seront ouvertes jusqu'à 21 heures à compter du 11 décembre jusqu'au 23 inclusivement.

APPEL D'OFFRES

Pour la souscription d'un contrat collectif d'assurance-vie, maladie et salaire.

Le syndicat national des employés de l'aluminium de Baie Comeau demande des soumissions:

- Possibilité d'environ neuf cents (900) participants;
- Le cahier des charges sera remis sur demande;
- Le syndicat recevra les soumissions jusqu'au 14 janvier 1977 à 17.00 heures;
- Toute demande doit être accompagnée d'un chèque de dix dollars (\$10.00) et adressé à:

Syndicat national des employés de l'aluminium de Baie Comeau
999 rue Comtois
Hauterive, Cté Saguenay, P.Q.
Att; Mme Martha Tremblay

DIRECTEUR DES LOISIRS

Comité intermunicipal des loisirs Forestville-St-Luc

FONCTIONS:

- Etre responsable de l'organisation, de la planification et de la coordination des activités de loisirs;
- voir à la préparation et au contrôle du budget d'opération;
- superviser la gestion du personnel et des équipements;
- aide à déterminer les besoins en loisirs;
- représenter le service des loisirs auprès des organismes régionaux et provinciaux.

EXIGENCES:

- Posséder une formation universitaire en récréologie ou autres disciplines connexes;
- posséder une ou deux années d'expérience;
- avoir de bonnes connaissances en administration;
- facilité dans l'animation et habileté à communiquer.

Traitement selon compétence et expérience.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir un curriculum vitae avant le 13 décembre 1976 au:

SERVICE DES LOISIRS FORESTVILLE
C.P. 460
Forestville, Cté Saguenay, Qué.
att.: M. Guy Fillion, Directeur des loisirs
Tél.: [418] 587-4481

INVITATION

Le 12 décembre 1976 à 3 hres p.m.

Vous êtes cordialement invités à l'ouverture du Studio de Santé Adriano Inc. Cette ouverture se fera par la femme de M. Adrien Tremblay. Le studio a été ouvert à la mémoire "du grand Adriano" par sa fille Mme Adrienne Leduc. Courte biographie du grand Adriano:

Durant les années 1945, il a su divertir en devenant tour à tout clown, chanteur, danseur, jongleur, équilibriste, acrobate et d'autres. A cette occasion, une démonstration de culture physique avec accessoires, gymnastique exécutée par les élèves de Mme Liliano Tremblay (cette dernière s'est affirmée grâce à son école de ballet ici à Hauterive). Sylvie Boulay, Manon Maltais, Marie-Hélène Lebel et Francine Matt exécuteront la scéance de culture physique. En acrobatie, Nathalie Bernier et Diane Ouellet, cette demoiselle en outre, suit des cours de gymnastique artistique. La nièce de Mme Liliane Tremblay également petite-fille du grand Adriano, Lyne Leduc, vous présentera un petit numéro d'acrobatie.

Pour finir en haltérophilie et acrobatie, Gérald Arbour et Nelson Pelletier. Vous voulez perdre ou gagner du poids ou bien vous tenir en bonne condition physique, réservez dès maintenant 589-2183.

Inscriptions \$2.00
1 fois par semaine \$2.00
4 fois par semaine \$20.00
Enfant samedi 2 à 5 heures
Vendredi pour hommes 2 à 5 heures et 8 à 11 heures

Pour rendez-vous 936 rue de Puyjalon (sous-sol du Coureur des Bois).

BIENVENUE A TOUS !

GRAND CONCOURS *Les 4 Soleils*

En collaboration avec 4 marchands du Centre Régional Manicouagan



Le
COUSSINET

Au Chic
MANNEQUIN

Bijouterie
CHABOT

Salon
SAFARI
Chaussures

UN SEUL GRAND PRIX

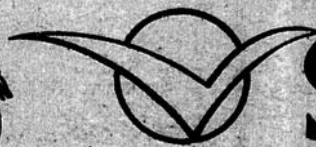
VOYAGE A NASSAU

Une semaine pour 2 personnes au "Grovenor Court"

Transport de Montréal et logements gratuits

En collaboration avec votre Agence
et la compagnie aérienne

**VOYAGES
MICHEL**
Permis provincial 75-01-50490



SkyLark

SURVEILLEZ

chc

**EN DIRECT DU CENTRE REGIONAL MANICOUAGAN POUR
PROMOUVOIR LE CONCOURS DES 4 SOLEILS**

Demandez vos coupons de participations à l'un des 4 soleils



Ce voyage est non négociable et non transférable. Valable entre mai et novembre 1977.
Taxe canadienne de départ \$8.00 par personne
Taxe de départ de Bahamas \$3.00 par personne

Boucherie Chez Marcel

HAUTERIVE

869 RUE BOSSE

589-5420

Lièvre frais <i>préparé</i>	3.29 chaque	Viande à cipaille <i>porc et boeuf en cubes</i>	1.19 lb
Paté à la viande <i>9 pouces</i>	.99 lb	Porc haché <i>pour pate à la viande</i>	.95 lb
Jambon roulé <i>2½ à 3½ lb</i>	1.69 lb	Porc haché <i>extra maigre</i>	1.29 lb
			1.59 lb
Fesses de porc <i>entières</i>	1.09 lb	Haut de pattes de porc <i>pour ragoût Canadien</i>	.59 lb
			.79 lb
Cuisses de poulet <i>boîte de 10 lb</i>	8.90	Steak minute	.79 lb
Filet de morue	.99 lb	Turbot salé	.89 lb
			.79 lb

SPECIALITES :

Roastbeef Français — Viande à fondue
Fondue Chinoise — Brochettes

HORAIRE de TELEVISION

CBGAT — MATANE

MARDI 7 DECEMBRE

09.15- 100 tours de centour
09.30- Les oraliens
09.45- En mouvement
10.00- You you
10.15- Minute moutoute
10.30- Conseil express
11.00- Les trouvailles de Clémence
11.30- Vers l'an 2000
12.00- Les chevaux du soleil
12.30- Les coqueluches
13.31- Téléjournal
13.36- Femmes d'aujourd'hui
14.31- Cinéma
16.00- Bobino
16.30- Nic et Pic
17.00- Nanny
17.30- L'heure de pointe
18.00- Téléjournal national
18.30- Téléjournal régional
19.00- Le monde merveilleux de Disney
20.00- Grand papa
20.30- Vedettes en direct
21.00- Rue des pignons
21.30- Le 60
22.30- Téléjournal nat. et int.
22.55- Nouvelles du sport
23.05- Rencontres
23.15- Propos et confidences
24.00- Cinéma

MERCREDI 8 DECEMBRE

09.15- 100 tours de centour
09.30- Les oraliens
09.45- En mouvement
10.00- You You
10.15- Virginie
10.30- Conseil express
11.00- Les trouvailles de Clémence
11.30- Le comte Yoster
12.00- Skippy
12.30- Les coqueluches
13.31- Téléjournal
13.36- Femmes d'aujourd'hui
14.31- Le temps de vivre
16.00- Bobino
16.30- Le grenier
17.00- Sur la côte du Pacifique
17.30- L'heure de pointe
18.00- Téléjournal national
18.30- Téléjournal régional
19.00- Symphonien
19.30- A communiquer
20.00- Du tac au tac
20.30- Le travail à la chaîne
21.00- Hors série (La poupée sanglante)
22.00- Consommateurs avertis
22.30- Téléjournal Nat. et int.
22.55- Nouvelles du sport
23.05- Reflet d'un pays
00.02- Cinéma

JEUDI 9 DECEMBRE

09.15- 100 tours de Centour
09.30- Les oraliens
09.45- En mouvement
10.00- La bolte à lettres
10.15- Minute moutoute
10.30- Conseil express
11.00- Les trouvailles de Clémence
11.30- Le comportement animal
12.00- Le Prince noir
12.30- Les coqueluches
13.31- Téléjournal
13.36- Femmes d'aujourd'hui
14.31- Cinéma
16.00- Bobino
16.30- Le Gutenberg
17.00- Les corsaires
17.30- L'heure de pointe
18.00- Téléjournal national
18.30- Téléjournal régional
19.00- Harold Lloyd
19.30- Les grands films

21.30- A communiquer
22.30- Téléjournal nat. et int.
22.55- Nouvelle du sport
23.05- Brigade spéciale
00.05- Cinéma
01.29- Téléjournal et météo

VENDREDI 10 DECEMBRE

09.15- 100 tours de centour
09.30- Les oraliens

09.45- En mouvement
10.00- Clak
10.15- Les chiboukis
10.30- Conseil express
11.00- Mon coin de pays
11.30- Tom Sawyer
12.00- Toumaï
12.30- Les coqueluches
13.31- Téléjournal
13.36- Femmes d'aujourd'hui
14.31- Cinéma
16.00- Bobino
16.30- Picolo
17.00- Madame et son fantôme
17.30- L'heure de pointe
18.00- Téléjournal national
18.30- Téléjournal régional
19.00- Les Pierrafeu
19.30- Marcus Welby
20.30- Concert populaire
21.30- Scénario
22.00- Science réalité
22.30- Téléjournal nat. et int.
22.55- Nouvelles du sport
23.05- Cinéma
00.30- Ciné nuit
01.59- Téléjournal et météo

SAMEDI 11 DECEMBRE

09.00- Demetan la petite grenouille
09.30- Wickie
10.00- Les travaux d'Hercule Johnson

10.30- Lassie
11.00- Les enfants du 47A
11.30- Es-tu d'accord
12.00- Les héros du samedi
13.00- Football américain
15.30- Tompon
16.00- Sportheque
17.00- Bagatelle
18.00- Pourquoi?
18.30- Téléjournal
18.35- Partout
19.00- Cosmos 1999
20.00- La soirée du hockey
22.31- Téléjournal
22.47- Nouvelles du sport
23.01- Les affaires de l'état
23.10- Cinéma
00.30- Ciné nuit

DIMANCHE 12 DECEMBRE

09.00- Yogi et compagnie
09.30- Mon ami Guignol
09.45- La bible en papier
10.00- Le jour du Seigneur
11.00- Temporel
11.30- Ciné magazine
12.00- la semaine verte
13.00- Football américain
15.30- Le monde en liberté
16.00- D'hier à demain
17.00- Second regard
18.00- Déclic
18.30- Téléjournal
18.35- Télécopie
19.00- 15 ans plus tard
19.30- Les beaux dimanches

22.30- Téléjournal
22.46- Sport-dimanche
23.00- Politique provinciale
23.09- Ciné club
LUNDI 13 DECEMBRE
09.10- The sun runner
09.30- Les oraliens
09.45- En mouvement
10.00- Du soleil à cinq cents
10.15- Au jardin de Pierrot
10.30- Conseil express
11.00- Les trouvailles de Clémence
11.30- L'homme qui revient de loin
12.00- Cher oncle Bill
12.30- Les coqueluches
13.31- Téléjournal
13.36- Femmes d'aujourd'hui

14.31- Cinéma
16.00- Bobino
16.30- Alexandre et le roi
17.00- Robinson suisse
17.30- L'heure de pointe
18.00- Téléjournal national
18.30- Téléjournal régional
19.00- Les Berger
19.30- Vieilles et vivre
20.00- Y a pas de problème
20.30- Avec le temps
21.00- Télé-Sélection
22.30- Téléjournal
22.55- Nouvelles du sport
23.05- Les évènements célèbres
24.05- Cinéma

CKCW-CKLT — MONCTON

TUESDAY DEC. 7

7:00- Univ. of the air
7:30- Pots and Pans
8:00- Canada AM
10:00- Romper room
10:30- Yoga
11:00- First impressions
11:30- Definition
12:00- Leave it to beaver
12:30- Spiderman
1:00- Midday matinee
2:30- Women's show
3:00- Alan Hamel show
4:00- Another world
5:00- Flintstones
5:30- I.D.
6:00- News Weather Sports
6:30- Price is right
7:00- Laverne and Shirley
7:30- The Walton's
8:30 p.m. - The Carpenters spécial
9:30- Maude
10:00- The practice
10:30- Julie
11:00- Switch
12:00- CTV News
12:20- ATV Nightline
12:30- Joyce Davidson
WEDNESDAY DEC. 8
7:00- Univ. of the Air
7:30- Pots and Pans
8:00- Canada AM
10:00- Romper Room
10:30- Yoga
11:00- First impressions
11:30- Definition
12:00- Leave it to beaver
12:30- Spiderman
1:00- Midday matinee
2:30- Women's show
3:00- Alan Hamel show
4:00- Another world
5:00- Flintstones
5:30- I.D.
6:00- News Weather Sports
6:30- Price is right

01:00- Midday matinee
02:30- Women's show
03:00- Alan Hamel show
04:00- Another world
05:00- Flintstones
05:30- I.D.
06:00- News Weather Sports
06:30- Price is right
7:00- Bionic Woman

08:00- Grand old Country
08:30- Counterpoint
09:00- Wed. night movie
11:00- Makem and Clancy
11:30- McGowan and company
12:00- CTV News
12:20- ATV Nightline
12:30- Joyce Davidson

THURSDAY DEC. 9

7:00- Univ. of the Air
7:30- Pots and pans
8:00- Canada AM
10:00- Romper Room
10:30- Yoga
11:00- First impressions
11:30- Definition
12:00- Leave it to beaver
12:30- Spiderman
1:00- Midday matinee
2:30- Women's show
3:00- Alan Hamel show
4:00- Another world
5:00- Flintstones
5:30- I.D.
6:00- News Weather Sports
6:30- Price is right

FRIDAY DEC. 10

7:00- Univ. of the air
7:30- Pots and pans
8:00- Canada AM
10:00- Romper Room
10:30- Yoga
11:00- First impressions
11:30- Definition
12:00- Leave it to beaver
12:30- Gilligan's Island
1:00- Midday matinee
2:30- Women's show
3:00- Alan Hamel show
4:00- Another world
5:00- Flintstones
5:30- I.D.
6:00- News Weather Sports
6:30- Price is right

7:00 - Funny farm

8:00 Frosty the Snowman
8:30- David Steinberg
9:00- Donny and Marie
10:00- Rockford files
11:00- Serpico
12:00- CTV News
12:20- ATV Nightline
12:30- Joyce Davidson
1:00- Late show

SATURDAY DEC. 11

9:00- ATV Funtime
9:00- Spiderman
9:30- Leave it to beaver
10:00- Flintstones
10:30- Kidstuff
11:30- Let's go
12:00- Tree house
12:30- Wonders of the wild
1:00- Funtoun
2:00- It's your move
3:00- Be fit
3:30- Sports beat 76
4:00- International weathering
5:00- Wide world of sports
7:00- ATV weekend news
8:00- Emergency
9:00- Academy performance

11.30 p.m. - Maritime country
12.00 mn - Show biz
12.30 a.m. - CTV news
12.50 a.m. - ATV nightline
1.00 a.m. - Joyce Davidson
1.30 a.m. - Late show

SUNDAY DEC. 12

8:00- Univ. of the air
9:00- Children's spécial
10:00- Our Canada
11:00- Horst Koehler
11:30- Rex Humbard
12:30- Mass for shut-ins
1:00- Agape
1:30- Faith and music
2:00- Garner Ted Armstrong
2:30- Travel 76
3:00- Sunday Movie
5:00- Lawrence Welk
6:00- Last of the wild
6:30- Question period
7:00- Kreskin
7:30- Bobby Vinton
8:00- Six Million Dollar Man
9:00- Sonny and Cher
10:00- Kojak
11:00- W-5
12:00- CTV News
12:20- ATV Nightline
12:30- NFB

MONDAY DEC. 13

7:00- Univ. of the air
7:30- Pots and pans
8:00- Canada AM
10:00- Romper Room
10:30- Yoga
11:00- First impressions
11:30- Definition
12:00- Leave it to beaver
12:30- Gilligan's Island
1:00- Midday matinee
2:30- Women's show
3:00- Alan Hamel show
4:00- Another world
5:00- Flintstones
5:30- I.D.
6:00- News Weather Sports
6:30- Price is right
7:00- Good times
7:30- Little house on the prairie
9:30- Headline Hunters
3:00- Police woman
10:00- Pig and Whistle
10:30- One day at a time
11:00- George Hamilton
11:30- As it is
12:00- CTV News
12:20- ATV Nightline
12:30- NFB

GARDERIE DE HAUTERIVE**OFFRE D'EMPLOI****MONITRICE DE GARDERIE****TACHES:**

- Moniteur d'un groupe de 15 enfants
- Appliquer le programme d'activités et tout autre tâche connexe.

QUALITES PERSONNELLES:

- Maturité personnelle
- Aptitude à communiquer
- Stabilité émotionnelle
- Aptitude à travailler en équipe
- Facilité à travailler en équipe
- Patientie et chaleureuse

QUALIFICATIONS:

- Posséder un secondaire V ou une expérience qui offre l'équivalent
- Avoir une connaissance de base dans le développement de l'enfant
- Avoir les notions élémentaires de premiers soins
- Préférence à ceux qui ont déjà participé à l'application d'activités pour enfants de 2 à 5 ans.

SALAIRE:

- \$165.00 par semaine pendant 42 semaines

ENTREE EN FONCTION:

- Début janvier

DATE LIMITE:

- Faites parvenir votre curriculum vitae avant le 16 décembre 1976 à:

Garderie de Hauterive Inc.
a/s Mme Denise Bourgeois, sec.
444 des Cèdres
Hauterive

Paye de vacances de la Construction

La Commission d'Assurance-chômage désire rappeler aux prestataires qui recevront de l'office de la construction du Québec une paye de vacances, qu'ils sont tenus de déclarer ces gains sur leur carte de déclaration hebdomadaire.

Toute omission volontaire ou involontaire à cette règle, risque de causer des retards de paiements ou d'entraîner des versements en trop que les prestataires devront éventuellement rembourser à la Commission.

NOMINATION Jean-Paul O'Connor



M. Gaston Ouellet, président de Ferromet Côté Boivin Ltée, est heureux d'annoncer la nomination de M. Jean Paul O'Connor au poste de directeur général de A. Nazair (1973) Ltée., de Baie Comeau et de sa succursale de Sept-Îles ainsi que de Gib O'C Inc.

Cette nomination s'inscrit dans le cadre de la première étape de la consolidation des deux entreprises et de la deuxième étape de la restructuration de A. Nazair (1973) Ltée., rendu nécessaire par l'expansion de cette dernière.

M. O'Connor a son bureau principal à Baie Comeau et est en poste depuis le 7 octobre 1976.

"Déclaration du Directeur Général."

Suite à l'assimilation de Gib O'C Inc., par A. Nazair (1973) Ltée., M. Jean Paul O'Connor remercie tous les clients qui ont été fidèles à Gib O'C Inc., au cours des 21 dernières années et affirme que la même compétence, les mêmes services et produits demeurent disponibles via A. Nazair (1973) Ltée., Sept-Îles et Baie Comeau.

LE CEGEP REGIONAL DE LA COTE-NORD (Campus Manicouagan)

requiert les services de 2 professeurs pour la session d'hiver 1977

Un [1] professeur temps complet

pour l'enseignement de la dactylographie en techniques de secrétariat,

Un [1] professeur à temps partiel (8 périodes par semaine)

pour l'enseignement pratique et clinique des soins médico-chirurgicaux en techniques infirmières.

EXIGENCES SPECIFIQUES

Les candidats doivent posséder un diplôme dans la discipline enseignée. La préférence sera accordée aux candidats possédant une expérience dans l'enseignement.

SALAIRE

Selon la convention collective.

LIEU DE TRAVAIL

Campus Manicouaga, 537 boulevard Blanche, Hauterive

ENTREE EN FONCTION

Le 10 janvier 1977

Les candidats intéressés devront faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 15 décembre 1976 au:

Directeur de Campus
Campus Manicouagan
537 boulevard Blanche
Hauterive

La Commission Scolaire Régionale du Rivage

275 Boul. LaSalle Baie-Comeau, P.Q.

APPEL D'OFFRES

Réf.: 07-16-660

La Commission scolaire régionale du Rivage demande des soumissions pour la fourniture et l'installation d'un système d'alarme (protection contre le vol) au Garage Perron de Hauterive, coin Boulevard Lafleche et Boulevard Blanche.

Les intéressés peuvent obtenir tous les documents relatifs à cet appel d'offres en s'adressant au Service de l'équipement de la C.S.R.R. (Téléphone 296-6691 poste 218).

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission pour une valeur équivalente à au moins 10% du montant de la soumission.

Les soumissions devront parvenir dans l'enveloppe fournie par la Commission et seront reçues jusqu'à 14.00 heures jeudi le 16 décembre 1976, au Centre administratif de la Commission scolaire régionale du Rivage, 275 Boul. LaSalle, Baie Comeau, P.Q. et seront ouvertes à l'endroit, heure et date précités. Les intéressés sont invités à assister à l'ouverture des soumissions.

La Commission scolaire régionale ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des offres et se réserve le droit de les accepter en tout ou en partie.

Le directeur de l'équipement
Alphonse St-Pierre

Donné à Baie Comeau ce 3e jour de décembre 1976

APPEL D'OFFRE

LA CORPORATION DE L'HOTEL-DIEU DE HAUTERIVE invite toute personne, société ou organisme intéressés à l'achat:

D'UNE MAISON

située sur le lot 47-A-12, Rang 1 Canton Bergeronnes, à faire parvenir leur soumission avant le mercredi 15 décembre à 16 heures à l'adresse suivante:

Monsieur Jacques Biron,
Coordonnateur administratif,
Département de Santé Communautaire
Hôtel-Dieu de Hauterive,
135, Boul. Joliet,
Hauterive.
Tél; 589-3701

La corporation de l'Hôtel-Dieu de Hauterive ne s'engage à accepter aucune des soumissions reçues.

AVOCATS

**Rouleau, Carrier, Blouin,
Desrosiers, & Carrier**

AVOCATS
Gontran Rouleau, C.R. 589-2439
Armand Carrier, B.A. LL.L. 296-5601
Jean Blouin, D.E.C. LL.L. 589-8690
Romain Desrosiers, D.E.C. LL.L. 296-2354
Omer Carrier, D.E.C. LL.L. 296-2664
67 PLACE LASALLE, SUITE 101
TELEPHONE (418) 296-2251
Baie-Comeau, Qué.

SABOURIN, SAVARD, CORRIVEAU,
NADEAU, DUFORT, GIROUX, TREMBLAY
& TSHAKALLIS

Avocats

PAUL SABOURIN, B.A.L.L.L. J.W. DUFORT, B.A.L.L.L.
GASTON SAVARD, C.R. JEAN GIROUX, D.E.C.L.L.L.
PAUL CORRIVEAU, B.A.L.L.L. COSTANT TSHAKALLIS, D.E.C.L.L.L.
JEAN NADEAU, D.E.C.L.L.L. CLAUDE TREMBLAY, D.E.C.L.L.L.
231 Boulevard Lasalle Case postale 515
BAIE-COMEAU
Telephone: 296-4921
Tél: 811-8-223
G4Z 1J8 42, de la Fabrique
QUEBEC
Telephone: 694-0774
Tél: 011-3323
G2R 3V7

TEL: 589-3737

**Pierre Maltais
Avocat**

HAUTERIVE

CTE SAGUENAY, P.Q.

**Brochu & Blanchard
Avocats**

ARNORD BROCHU D.E.D.L.L.L.
VINCENT BLANCHARD D.E.C.L.L.L.

790, rue Bossé, Hauterive
Tél: 589-9896

**Lavoie et Dostie
Avocats**

Tél: 589-9958
790, rue Bossé, suite 201, Hauterive
G5C 1L6

ANDRE LAVOIE, D.E.C.L.L.L.
GREGOIRE DOSTIE, D.E.C.L.L.L.

**Gaston Hébert
Avocats**

864 de Puyjalon

Hauterive

Tél.: 589-3741

**Sarto Cloutier b.a. 11.1
Avocats**

22 Place LaSalle

Baie Comeau

Bur.: 296-2266 Rés.: 296-3749

**Le Centre Communautaire
Juridique de la Côte-Nord**

Parent - Boivin - Dufour

Avocats

Jacques Parent, B.A.L.L.L. Gaston Boivin, D.E.C.L.L.L.
Jean-Claude Dufour, D.E.C.L.L.L.

16, Place LaSalle Baie-Comeau 296-6793

Carnet professionnel

CHIRURGIEN-DENTISTE

**DOCTEURS CATELLIER
ET GAUDREAU ASSOCIES**

Chirurgiens - Dentistes
clinique dentaire

St-Georges

Tél: 296-4004

Baie-Comeau, Qué.

INGENIEURS



**TREMBLAY, DESCHENES,
PINEAU & ASSOCIES**

Ingénieur Conseils
GENIE MUNICIPAL, STRUCTURE,
MECANIQUE, ESTIMATION

Jean-Claude Tremblay ing., Jacques
Deschênes ing., Steve Pineau ing., Léon Côté
ing., Alain Soucy, ing., Michel Coulouarn
nguyen viet
229 Boul. Lasalle Baie Comeau
Tél: 296-6711-12-13
Tél: 051-8-519 NGOC



Ingénierie

Jean-Yves Larouche, ing.

[418] 296-4213
41 rue Babel
Baie Comeau, Qué.



**Lalonde
Girouard
Letendre
& Associés
INGENIEUR-CONSEILS**

1061, DES EPILOBES, HAUTERIVE
TEL: [418] 589-3801
Roger Martineau, ing.

COMPTABLES

COMPTAMATIC (Côte-Nord) inc.

Traitement de l'information

67 PLACE LASALLE SUITE 304
BAIE-COMEAU
296-4422

Secrétaire-trésorier et directeur général
Rémy Hovington, président Vice-président
Denis Bérubé, c.a. Jean Tremblay c.a.

**TREMBLAY, BERUBE & ASSOCIES,
Comptables agréés C.A.**

Jean Tremblay, C.A.
Denis Bérubé, C.A.
Pierre Picard, C.A.
Placide Gagné, C.A.

67, PLACE LASALLE, BAIE-COMEAU, P.Q.
SUITE 304 TEL: 296-2276

Affiliation - Bastien, Ménard
Normandin, Séguin, Roy et Associés, C.A.

**Bernatchez, Bernatchez
& Ass. C.A.**

Comptables agréés

Jean-Yves Bernatchez, B.A.L.S.c. C.A.
Guy Bernatchez, B.A.M.S.C. C.A.

864 de Puyjalon, Hauterive
Tél: 589-5761

ASSURANCES



Guy Gagnon Inc.

ASSURANCES GENERALES

GUY GAGNON, C. d'As. Ass.
1146 Rue Desrochers
HAUTERIVE, QUE.

Bur: 589-3391
Rés.: 589-3391

DENTUROLOGISTE

**Claude Rochefort DD
Denturologiste**

183, boul. LaSalle 296-4079

SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT

**Gilles Teasdale DD
Denturologiste**

16 Place LaSalle
suite 104
Baie-Comeau

296-2977

OPTOMETRISTES

Tél: bureau 296-3989 ou 296-2636 Sur rendez-vous
by appointments

CLINIQUE OPTOMETRIQUE
DE BAIE COMEAU INC.
Dr. Sabin Buotte, o.d.
et
Dr. Denise Beaudry, o.d.

63, Place Lasalle suite 102
Baie Comeau, P.Q.

Eye Examination
Contact Lenses

Examen de la vue
Lentilles cornéennes

Marc-H. Chouinard, O.D

Examen de la vue
Lentille cornéenne
OPTOMETRISTE

768, RUE BOSSE, HAUTERIVE
589-2050

ARPEUTEUR

BARON & ALLAIRE

Arpenteurs-géomètres
EDIFICE LAFLECHE
864, DE PUYJALON HAUTERIVE
Bernard Allaire, B.S.C. A.A.G.
Roger Baron, B.S.C.A.A.S.I.F.

Téléphone 589-2329

NOTAIRES

GASTON LACOURSIERE

Notaire et conseiller
juridique

EDIFICE CAISSE POPULAIRE
911 RUE DE PUYJALON HAUTERIVE
TEL: 589-3785

Giasson, PAQUET & LEVASSEUR

David Giasson
Wilbrodd Paquet
Roger Levasseur

3 Plac Lasalle Baie Comeau 296-2217

ETUDE TREMBLAY & SAVARD

Notaires et Conseillers juridiques
RENALD SAVARD, notaire
REAL TREMBLAY, notaire

Edifice Harris
972, rue De Puyjalon

Hauterive, Qué.
589-9855

SAMSON ET MURPHY

NOTAIRES CONSEILLERS JURIDIQUES

914 De Puyjalon Hauterive
Laurent Samson, Shirley Murphy
Bureau le soir et le samedi sur
rendez-vous
589-9788 [bur.] 589-9044 [rés.]

CHIROPATICIEN

GUY MARTEL, B.A.d.C.

Docteur en chiropratique

Membre de l'Association Chiropratique
Canadienne

194 BOULEVARD PIE XII
HAUTERIVE
TEL: 589-5890

Armand J. Desbien, Enr.
entrepreneur peintre
décoration

PEINTURE Heure de bureau:
SABLAGE 10 A.M. à 12 P.M.
PLASTAGE 02 P.M. à 06 P.M.

589-2679

1705 bl Joliet
Hauterive

DISC-O-PINION

Paul Fortier

CANO

Tous dans l'même bateau

CANO



Depuis maintenant cinq ans que la compagnie CANO est en activité, CANO, la Coopérative des

Artistes du Nouvel Ontario étend son champs d'activités sur plusieurs domaines artistiques.

A'VNIR

A'vnir, le groupe québécois sous la tutelle de Gilles Valiquette, nous propose son deuxième microsillon **Déclic**.

A'vnir sans être mauvais, n'est pas doué de la plus grande virtuosité. Leur premier album n'a jamais atteint les plus grands records de vente mais à tout de même connu une certaine popularité auprès des musicomanes du Québec. C'est ainsi que **Le goût d'aimer** s'est classé un petit bout de temps dans les rangs du palmarès de musique.

A'vnir est un groupe sans âme et sans chaleur. Ce quatuor est, au contraire, très froid, du moins sur disque. C'est peut-être parce que la batterie joue un rôle qui me semble trop important par rapport aux autres instruments.

La voix de Jacques Rochon sans être pourrie, est pas mal mais demeure toujours sur le même ton, ne change jamais d'expression. De plus, elle interprète des textes qui sont nés d'une plume bourrée d'encre de l'Innocence.

A quelques moments, comme dans **Vengeance** ou **Quand tu sors**, le groupe québécois nous offre des moments de qualité, des instants de bonne musique mais en général, leur oeuvre est trop naïve et peu originale.

A'vnir s'est au moins amélioré depuis leur premier album et c'est quelque chose de bien. Ils sont plus dynamique, plus rythmés.

7 décembre 1976 - PLEIN JOUR SUR MANICOUAGAN -- 71

CANO fait du théâtre, de la poésie, de la photographie, de la composition, de l'artisanat, de l'élevage et joue également de la musique. Aujourd'hui, c'est ce domaine particulier qui nous intéresse.

C'est seulement depuis décembre 1975 que CANO a élargi ses horizons sous les cieux musicaux. Afin de se donner un peu de finition et d'expérience, ils ont demandé l'aide de Luc Cousineau, qui est leur producteur de Red Mitchell qui s'occupe de leur direction.

Le premier produit de CANO, **Tous dans l'même bateau**, est le premier enregistrement francophone jamais réalisé sur étiquette A & M. Cette production ne comporte absolument aucune faille. Elle est pure, fraîche, naturelle et rayonnante de lumière.

Contrairement à la majorité des autres groupes ontariens, CANO ne produit pas de Hard-rock à l'américaine. Il s'est plutôt défini une vocation poétique similaire à celle du Québec avec Harmonium par exemple.

Mais CANO est plus polyvalent et plus diversifié. Il possède des genres différents qui sont tous joués dans le même style. Que ce soit lors d'une gigue, ou d'une balade mélancolique, l'odeur de CANO est constamment humée comme un parfum printanier.

A travers l'audition de **Tous dans l'même bateau**, nous sentons réellement que CANO forme un ensemble des plus homogènes. CANO joue avec une franchise et sûre cohésion dans toutes les pièces de l'album.

Les voix, quoique simples et non extravagantes sont très intéressantes et plaisantes à entendre. Elles sont effectuées par une femme, Rachel Paiement qui, sans posséder des cordes vocales prodigieuses, chante avec aisance, précision et conviction. André Paiement, de son côté, effectuera les chansons nécessitant une voix masculine.

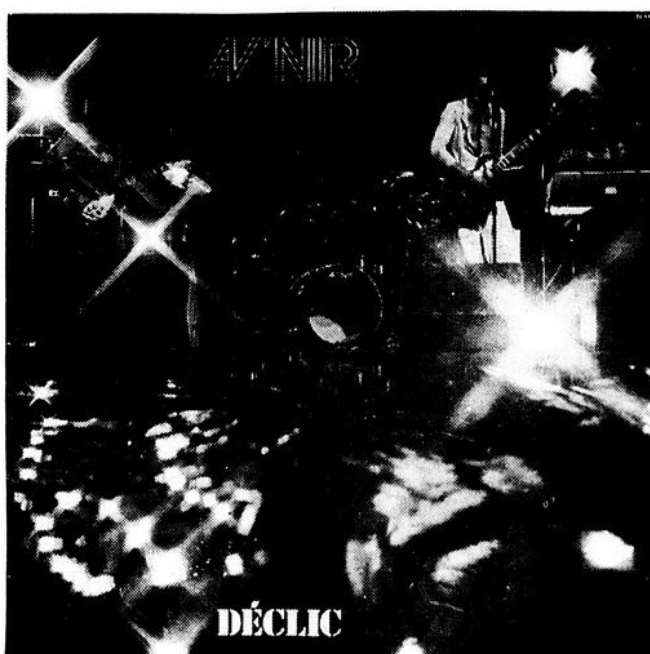
Tous dans l'même bateau, c'est 3 chansons rafraîchissantes qui sont quelque peu influencées par un folklore canadien oublié, 3 poèmes qui nous font ressentir toute la gamme des émotions.

CANO est un groupe dont on ne se lasse pas d'écouter, un groupe qui saura plaire à beaucoup de québécois, un groupe dont on entendrait parler avant longtemps.

Après avoir écouté une si bonne réalisation sur disque, je ne peux que vous proposer de vous procurer cet excellent long-jeu tout en espérant impatiemment la prochaine apparition d'un ensemble rempli de promesses optimistes.

Paul Fortier

Declic



L'emploi plus fréquent et mieux choisi des synthétiseurs y est probablement pour quelque chose. En fait, A'vnir comprend de son côté des éléments qui pourront éventuellement leur ouvrir un avenir de choix.

Il s'agirait de s'entendre pour former et bâtir une musique plus communicative et plus caractéristique à leur personnalité. Il s'agirait également de combler les quelques trous que nous percevons pendant toute l'écoute de **Déclic**. C'est un des grands défauts de A'vnir de ne pas produire une musique pleine et riche.

Que fera ce groupe prochainement et que nous apportera-t-il, l'avenir nous le dira.

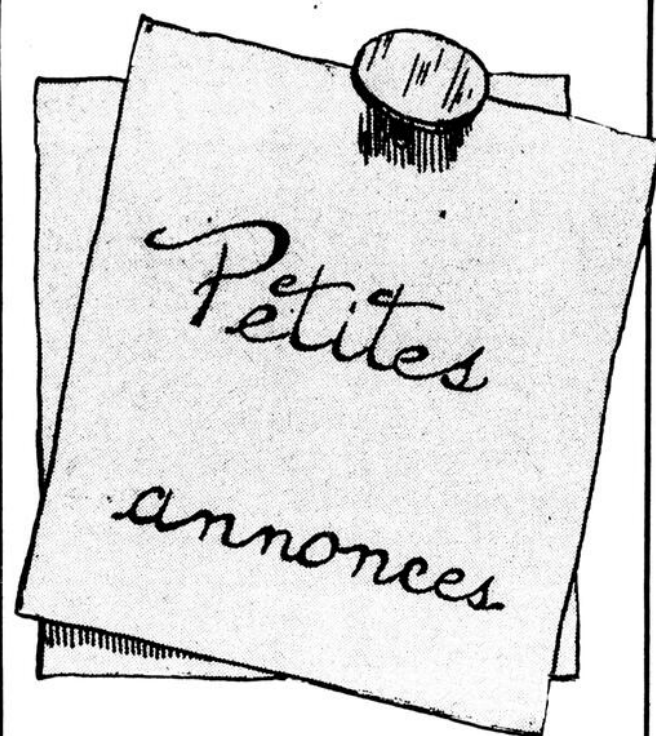
Paul Fortier

A



on pense
à vous !

En vous offrant les toutes
dernières nouveautés commerciales
à bas prix



Dépôts pour la région de :
\$3.00

ST-TITE DES CAPS - BAIE STE. CATHERINE

LA MALBAIE:
Tabagie l'Eventail Enr.

CLERMONT
Tabagie Marili Ltee
48 A, St Philippe 439-2135

ST-SIMEON:
Restaurant Chez Côté
8, rue du Quai 638-2243

BAIE ST-PAUL:
Tabagie Fillion
8, Blvd Fafard 435-2021

PETITE RIVIERE ST-FRANCOIS
Centre des Loisirs
632-5721

BAIE-COMEAU - HAUTERIVE

BAIE-COMEAU:
Mercerie Baie-Comeau
Place LaSalle
Tabagie des Galeries
Galeries Baie-Comeau

HAUTERIVE:
Domaine du Coureur des Bois
942 de Puyalon
Boutique "Mille et une Nuits"
Centre Régional Manicouagan
Tabagie aux X (10) bourgeois
Centre d'Achat Joliet

CHUTE AUX OUTARDES:
"Au Bon Marché"
172, rue Vallée.

BERSIMIS - TADOUSSAC

FORESTVILLE:
Bureau du journal
2ième avenue

ESCOUMINS:
Tabagie du Pêcheur

BERGERONNES:
Laurent Bouchard

SACRE-COEUR:
Tabagie le Fanal

TADOUSSAC:
Magasin Murray

SAULT-AU-MOUTON:
Le Dépanneur

ST-PAUL DU NORD:
Le Bureau de Poste

PORTNEUF:
Le Dépanneur Imbeault

STE-THERESE:
STE-THERESE COLOMBIER:
Les Loisirs

BERSIMIS:
Albert Rousselot

Saguenay

A vendre

A VENDRE - chien Deberman croisé pure race policier tél: 587-2856

A VENDRE - appareil photographique Mamiya RB67 avec 180 mm et 65 mm et viseur cellule CDS plus 2 magasins et autres accessoires, état presque neuf 567-2269 le jour 231-2008 la fin de semaine demandez Gontran Tremblay; Ski-doo Bombardier Olympique 340 1976 un cabinet à boisson en bois brun très bon état 231-2008

A VENDRE - Mustang 1967 47.000 miles, très propre et en parfait ordre s'adresser à Mme Gilbert Boucher, rue Martel Forestville

A VENDRE - bois de poêle ou foyer prix raisonnable boudeaux tél: 587-2598

A VENDRE - ensemble laveuse-sècheuse en très bon état prix raisonnable tél: 587-4809

A VENDRE - ensemble de ski alpin (ski, bottes, bâton); habit de ski pour dames, 10 ans état neuf tél: 587-2644

A VENDRE - toile opaque 84" de large 232-6349

A VENDRE - Dodge Démon 1972, couleur rouge, refait complètement à neuf, très propre, le dedans est noir avec housses neuves or aussi Astre 1974 22.000 miles très bien entretenu, appartient à une femme, cause deux autos, si intéressé tél: le jour à 587-2265 prix très intéressant demandez Erick Tremblay

A VENDRE - robe de mariée 9 ans avec cape en velours garni de marabout 587-4413

A VENDRE - chien Huski Samoyede 1 1/2 an vacciné tél: 587-2876 ou 4441 demandez Jocelyne

A VENDRE - un camion marque Ford réservoir citernes 2000 gallon, équipement complet prix à discuter tél: 587-2765

A VENDRE - terrain semi commercial résidentiel à Forestville, prix à discuter tél: 587-2317

A VENDRE - Buick Electra 225 Limited 1972, 50.000 miles en parfaite condition 587-2690

A VENDRE - une roulotte Commordor 75 14x68 meublée ou non prix à discuter, une chaloupe Avelon 14' avec moteur Johnson 135 HP Dune Buggy s'adresser au Dr. Labonté

A VENDRE - Ford Custum 500 47.000 miles bonne condition 235-4320

A louer

A LOUER - logement 5 1/2 pces, situé à 13 parc Vincent, tapis laveuse sècheuse 587-4973

A LOUER - logement 4 1/2 pces tapis mur à mur 32, 5è avenue 587-2650

A LOUER - logement 4 1/2 pces rue de la Réserve 233-2598 ou 233-2393

Charlevoix

A vendre

A VENDRE - Renault 72 cotée à \$900, laissée à \$600, mécanique bonne condition carrosserie excellent état, 4 vitesses manuelles tél: 439-2805 de préférence le soir après 6 hres

A VENDRE - maison 23 rue l'Eglise Les Escoumins prix \$14.000 tél: 439-2918 après 5 hres

A VENDRE - stéréo modulaire table tournante amplificateur, 2 colonnes de sons s'adresser à M. Yves Girard 439-3586

A VENDRE - nous achetons et vendons tout genre d'antiquité, vieux meubles, appareils électriques usagés, poêles, réfrigérateurs ou autres aussi nous vendons du lièvre frais tél: 435-5127

A VENDRE - comptoir de magasin bon marché rue St-Jean Baptiste Baie St-Paul 435-2127

A VENDRE - une chambre froide, tablettes d'épicerie, une délicieuse, une bûche de boucher, une caisse enregistreuse électrique tél: 435-2840 ou A. Julien Simard

A VENDRE - chien Berger Alman de race âgé de 4 mois tél: 435-2966 ou 2021

A VENDRE - machinerie lourde en excellente condition comprenant: 2 tracteurs sur chenilles Allis-Chalmers HD-16; 1 trac-

A LOUER - maison non meublée 5 1/2 pces située à 16, 8e rue Forestville 587-4759

A LOUER - logement 3 1/2 pces, libre immédiatement 587-2481

A LOUER - en haut 3 chambres, salon, cuisine en bas portique, grand sous-sol 587-2798

Divers

DIVERS - terrains demandés, désire acheter terrains propices à la chasse ou pêche, grande ou petite superficie, sans bâtisse, veuillez faire parvenir tous les détails pertinents à M. Leigh 534 rue Merton, Toronto, Ont. M4S 1B3

DIVERS - buanderie ouverte au public située aux appartements Sirois à 10, 12e rue à compter de 9 hres le matin jusqu'à 4 hres de l'après-midi

teur sur chenilles Allis-Chalmers HD-11; 1 chargeur sur roues, diésel, Michigan 2 1/2 vgs; 1 camion 10 roues, 7 tonnes, Fargo 800 1968 avec benne et permis de transport en vrac (VR); 1 camion 10 roues, 4 tonnes, International Loadstar 1800; 1 camion International 1 1/2 tonne 1975, pour plus de renseignements, communiquer avec Ovila Bradet, entrepreneur général 927 rue St-Edouard St-Urbain tél: 639-2335

A VENDRE - chalet à Baie St-Paul et manteau de fourrure prix à discuter tél: 435-5364

A VENDRE - une laveuse essoreuse ordinaire presque neuve 1 an d'usage, tél: 435-5129

A VENDRE - Pontiac Astre 2 portes 1973, peinture neuve, cause départ outre mer tél: 435-2923

A VENDRE - Grande Torino 1973 cause départ 39.000 miles tél: 665-4118 ou 665-3479

A VENDRE - piano antique en très bon état 665-6721

A VENDRE - manteau genre trench grandeur 16 ans, aussi une robe longue en lainage bourgogne; achèterais dactylographie usagée 665-6266

A VENDRE - set de chambre style canadien en état de neuf pour cause de déménagement 665-6252

A VENDRE - bois de chauffage de 12"x24" fournaise à l'huile Entreprise poêle électrique, matelas, un terrain rue Nairn, un terrain à Fraserville 665-3244

A VENDRE - poêle Castel Bélanger grand four, tiroir servant de réchaud, annexe à l'huile à même le poêle, très propre, prix raisonnable à discuter tél: 434-2287

A VENDRE - Oldsmobile Delta 88 vitre électrique, équipement maximum 6 pneus dont 2 d'hiver le tout pour la modique somme de \$400. s'adresser au 35 rue Caryl La Malbaie M. Paulin Gaba

A VENDRE - maison mobile avec terrain, meublée ou non meublée dimension 60x14 année 1976 cause départ rte 138 St-Aimé des Lacs tél: 439-3006

A VENDRE - une paire de patin pour garçon 5 pts aussi une automobile Hornet 74 4 portes, 6 cylindres 16 mm en très bon ordre tél: 665-6138

A VENDRE - poules congelées prêtes à faire cuire inf. Joseph Ernest Lavoie St-Hilarion 457-3894

A VENDRE - batterie 5 mcx, prix à discuter avec l'acheteur appeler après 4 hres 439-3855 aussi ski de fonds très bon état de marque Titan Karlou prix à discuter

A VENDRE - manteau de fourrure en peau de seal 12-14 ans tél: 439-3388

A VENDRE - Galaxie Ford 73 bonne condition, prête pour l'hiver tél: 233-2867 ou 587-2317

A VENDRE - réfrigérateur 15' cubes usagé en bon état à dégivrage automatique tél: 236-4357

A LOUER - chambre avec privilège de la cuisine, couple ou personne seule tél: 439-3335

A louer

A LOUER - à sous-louer logement 4 1/2 pces chauffé, situé à La Malbaie libre immédiatement avant 6 hres 665-2556 après 6 hres 439-2841

Manicouagan

A vendre

A VENDRE - 2 magnifiques roulettes neuves installées prêtes à habiter; une au parking Langlois Pte Lebel une autre au Morel 589-3183 le soir 589-5788 le jour

A LOUER - logement meublé 2 1/2 pces libre immédiatement tél: après 16 hres à 154 Ste-Catherine La Malbaie

A LOUER - logement 6 appt., 3 chambres à coucher, situé rue Lapointe, Clermont tél: 439-3601 jour 439-2390 soir

A LOUER - logement situé rue Donohue, local commercial, un entrepôt, tous situés sur la rue Donohue 439-2896

DIVERS - attention! propriétaires d'auto, protégez-vous de la rouille, faites huiler vos autos, plus de plus amples informations Garage Lionel Audet 635-2798

Divers

DIVERS - nouveau! nouveau! Nous avons la solution à l'entretien de vos tapis avec le nouvel appareil de nettoyage à sec, d'Aspiratexine. En plus, droit au tirage mensuel d'un appareil sur chaque démonstration ou achat d'un aspirateur ou d'une laveuse nettoyage à sec d'Aspiratex Inc. pour de plus amples renseignements adressez-vous à M. Fernand Perron représentant d'Aspiratex Inc. vente et service tél: 439-3579

DIVERS - recherche Husky Sibérien ou Alaskan Malamuth de race pour accouplement dans les alentours de La Malbaie demandez Pierre-Paul après 5 hres à 665-6117

DIVERS - terrain de camping de 45 emplacements situé aux Escoumins en bordure de la route 138, superficie de 132 acres, incluant bâtisses et équipements. Immeubles Hamel Savard, courtier 589-3757

DIVERS - terrains demandés; désire acheter terrains propices à la chasse ou pêche; grande ou petite superficie, sans bâtisse, veuillez faire parvenir tous les détails pertinents à M. Leigh 534 rue Merton, Toronto, Ont. M4S 1B3

A vendre

Pour utilisation commerciale ou résidentielle.
Bâtisses sectionnelles de tous genres et de toute dimensions sans colonne intérieure. Livrées où vous le désirez à des prix défiant toute compétition.
tel.: 587-2798

Locaux commerciaux à louer

Sur la route 138 à Forestville, prix de location raisonnable. Aménagé selon vos besoins.
Pour informations Marc Savard

tel.: 587-2798

A VENDRE - une télévision noir et blanc, un manteau pour dame 14 ans, des balles de fusil calibre 303, 2 appuies-têtes pour Renault 16, 1 fauteuil de salon, plusieurs paires de patins pour filles, 1 banc en bois, sandales de soirée couleur or 7 1/2, 2 pneus d'été et 2 enjoliveurs, 1 sac de couchage pour enfant, 2 aquariums à poissons, 1 paire de chaussures pour les quilles tél; 296-2568

A VENDRE - arbre de Noël de 6' ayant servi une fois seulement, laissé à \$22. chapeau noir en vison plus col et manchons \$30. appareil roto-star de Grand luxe à l'état de neuf \$25., robe longue rose de soirée très propre gr. 9 ans \$25. tél; 589-8207

A VENDRE - roulotte 12x60 Citadelle 71 avec terrain 80x100 et remise 12x12; terrain 100x150 Buissons; roulotte Glendale 10x43 annexe 9x28 1962; blocage de roulotte; 4 rings 14" Chrysler; porte extérieure avec moustiquaire; chassiss d'aluminium avec cadre; chassiss en bois, porte de chambre; pupitre avec chaise; lits superposés; 2 lits 36" avec matelas; 2 commodes 4 tiroirs; poêle à gaz avec bombonne 24"; poêle 220 Bélanger \$75; 4 fluorescents en acier émaillé blanc 48" long \$15. chacun 589-2971

A VENDRE - Plymouth "Cricket" 74 standard, très bon état 589-9304

A VENDRE - avion Piper Colt P.A.22 108 forces reste 500 heures de vol sur le moteur, inspection faite s'adresser à Guy Bernier 345 Bouillon C.P. 518 Matane au tél; le mercredi entre 7 hres à 8 1/2 hres no. 1-562-2791 prix \$6,500. à discuter

A louer

A LOUER - logement 3 1/2 pces pour la mi-décembre, chauffé, éclairé, meublé, tél; 589-2384

A LOUER - appartement 3 1/2 pces meublé, éclairé et chauffé, à 12 Roméo Vachon de Baie Comeau tél; 589-9317

Divers

DIVERS - terrains demandés, désire acheter terrains propices à la chasse ou pêche, grande ou petite superficie, sans bâtisse, veuillez faire parvenir tous les détails pertinents à M. Leigh 534 rue Merton, Toronto, Ont. M4S 1B3

DIVERS NE LISEZ PAS

Si vous êtes honnêtes, ambitieux et que vous êtes fatigués de travailler pour les autres; si en d'autres termes vous aimeriez devenir votre propre patron, écrivez à C.P. 273, Baie Comeau, P.Q.

Capsules

Le Québec édite mais «coédite» également à l'occasion, comme les livres suivants en témoignent: **Lhasa, étoile-fleur**, un récit d'Han Suyin sur son voyage au Tibet (Stanké/Stock); **Les complots de la CIA; manipulations et assassinats**, documents réunis et présentés par Antonel, Jaubert et Kovalson (éditions du Jour/Stock); puis, **Les fils**

du Goulag d'Armand Ma-loumian (Stanké/Presses de la Cité).

sins et comportant un lexique à l'usage des jeunes.

Dans sa collection «Tout âge», les éditions du Jour présentent les **Mammifères canadiens**, un album de Jean-Pierre Marie et Lucien Bourassa vendu au prix de \$4.95. Un livre instructif dont on peut «colorier» les des-

Les éditions Leméac viennent de publier le texte de la pièce **Equus** de Peter Shaffer, traduite et adaptée par Jean-Louis Roux. On sait que cette pièce a connu un énorme succès cette saison chez nous.

TERRAIN A VENDRE

Terrain à vendre au Mont Grands Fonds. 30,000 pieds carrés, entrée électrique 220 ampères sur place. Chemin privé ouvert à quelques centaines de pieds des pentes de ski.

Tél.: 439-3913

ON RECHERCHE

équipement de restaurant usagé.

TEL.: 439-3913
439-3020

A VENDRE

\$0.05 le pied carré très beau terrain près de Québec en quantité.

Information:

Emile Plante
2815 boul. Laurier
no. 1021
Ste-Foy [G1V 4H3]
651-3998

Comment réduire les coûts exorbitants qu'entraîne le gaspillage.

La poubelle au régime

COMMENT ÉCONOMISER ÉNERGIE ET ARGENT EN GASPILLANT MOINS

Chacun de nous jette à la poubelle environ quatre livres de déchets par jour, soit 1500 livres par année. C'est de l'énergie que nous gaspillons à tour de bras!

Nous pouvons économiser cette énergie — et notre argent — en évitant d'acheter des produits inutiles et en réutilisant ou recyclant les autres.

Un livre du Bureau de la conservation de l'énergie «**La poubelle au régime**» vous explique comment réduire cette montagne de déchets. Consultez les chapitres sur l'emballage, les produits d'utilisation courante, le gaspillage de la nourriture et dans le jardin, le compost et les programmes locaux de recyclage.

Ce livre est gratuit. Il suffit de poster le bon ci-dessous pour obtenir un exemplaire.

Vous n'avez rien à perdre si ce n'est un excès de déchets!

Veillez me faire parvenir un exemplaire gratuit de «**La poubelle au régime**».

NOM _____

ADRESSE _____

PROVINCE _____ CODE POSTAL _____

Postez ce bon à:
«**La poubelle au régime**»,
C.P. 3516, Station C, Ottawa, Ontario K1Y 4G1

L'énergie: faisons tous notre part.



Énergie, Mines et Ressources Canada
Bureau de la conservation de l'énergie
L'Hon. Alastair Gillespie
Ministre

Energy, Mines and Resources Canada
Office of Energy Conservation
Hon. Alastair Gillespie
Minister

Plein Jour
du Soleil
à lire



Chenil LE NORDET
Tadoussac 235-4445

Ma mère s'appelle Shaba
Elle vient de Bergeronnes
Mon père s'appelle Maxim
Il demeure à Tadoussac
Tous deux sont de race Samoyède
Je suis très fier d'eux
Pour me voir et peut-être même
M'offrir en cadeau à Noël

Vous et moi pourrions faire de nombreux heureux...

Courez...paresseux!

par François Lemeny

Les modes passent et reviennent. Les cheveux courts, les jupes en bas du genou, les larges cravates, et quoi encore. Le jogging, toutefois, s'inscrit pour la première fois dans la longue liste des modes, mais d'anciens estiment cependant qu'il risque d'accrocher au passage et qu'il deviendra pour plusieurs citoyens un enrichissement presque quotidien. Le ministère de la Santé et du Bien-être, les services de loisir et les institutions d'enseignement recommandent fortement la pratique d'un sport ou encore celle du jogging, si bien que de nombreux adultes retrouvent avec étonnement parfois, une vitalité qu'ils croyaient à jamais perdue.

Cependant, un horaire chargé empêche trop souvent l'adulte de s'inscrire à un cours de conditionnement physique. Pour celui-là, Richard Chevalier a écrit **Le jogging**, un livre publié

aux éditions de l'Homme (\$5.00), qui répond aux nombreuses questions auxquelles le profane apporte fréquemment des réponses incomplètes et même erronées. Le **jogging** se présente avant tout comme un effort très bien réussi de vulgarisation du conditionnement physique en général, et du jogging en particulier.

Richard Chevalier ne s'est pas limité à présenter des exercices inhérents au jogging. Il explique de façon



scientifique et rationnelle en outre les sources d'énergies, les facteurs déterminants de la condition physique, rappelle les changements survenus dans le travail depuis 1900 dans les pays industrialisés, décrit les principes de base du conditionnement physique ainsi que les valeurs de la fréquence cardiaque, et souligne les effets du conditionnement physique sur le poids corporel et la masse grasse des adultes. Une foule de renseignements complètent enfin cet ouvrage éclairé et éclairant.

Richard Chevalier explique en outre les sources d'énergies, les facteurs déterminants de la condition physique, rappelle les changements survenus dans le travail depuis 1900 dans les pays industrialisés, décrit les principes de base du conditionnement physique ainsi que les valeurs de la fréquence cardiaque, et souligne les effets du conditionnement physique sur le poids corporel et la masse grasse des adultes. Une foule de renseignements complètent enfin cet ouvrage éclairé et éclairant.

Ah, les femmes!

par Raymond Plante

Une femme! Vous savez ce que c'est? Oui, bien sûr. Vous avez vos illusions ou vos préjugés. Et, en les exprimant, vous vous trompez toujours un peu, beaucoup, passionnément, à la folle ou pas du tout. C'est normal, c'est humain comme le disent les hommes sages au sujet des femmes. Les femmes les font rêver. Les femmes les font pleurer. Les femmes les amènent à se battre. Et les femmes les font dessiner, aussi. En se mêlant à l'imagination et à l'humour de Bernèche, Demers, McKelre et Tibo, elles se sont donné les multiples formes de «la femme». Ce qui nous vaut un petit recueil de dessins intitulé «Femmes de rêve», publié aux Quinze. C'est un recueil original et très drôle... à preuve: il a fait rire toutes les femmes qui l'ont feuilleté. Et je les surveillais du coin de l'œil, ces femmes-là, me disant qu'après l'année de la femme, elles n'aimeraient peut-être pas que quatre dessinateurs s'intéressent «drôlement» à ce qu'elles sont, que ce soit du rêve ou non. Mais il faut dire que nos quatre humoristes ont été prudents. Ils ont dessiné sans dire un mot, puis ils ont laissé quatre femmes préfacier leurs chefs-d'œuvre... ce qui donne quatre textes de femmes très humoristiques eux aussi. En fin de compte, il faut le dire, à voir absolument pour rire un peu, beaucoup, passionné...



HIER AUJOURD'HUI

VAPRO **SPECIALISTE**
DANS NETTOYAGE
DE TAPIS ET DIVANS

SHAMPOING
OU VAPEUR

RESIDENTIEL
OU COMMERCIAL

589-9282

Centre d'Achat Laflèche

Lettre mystère

Boucherie

chez rosaire

Centre d'achat Jolliet

589-9424



Porc haché
pour pâté 5 lb

4.49
lb

Gros poulet
Utility 5 à 6 lb

.79
lb

● **Porc haché**
très maigre
● **Spare ribs**
frais

1.09
lb

● **Fesses de porc**
entières préparées
● **Jambon fumé dans l'épaule**
● **Filet de morue**

.99
lb

● **Porc et boeuf**
en cubes
● **Steak haché**
● **Chops de porc**
● **Flan de porc frais pour creton**
● **Steak minute**

1.29
lb

la **baie**
D'HUDSON
Hauterive

**Qualité exceptionnelle
prix extraordinaire**

- Aucune obligation d'acheter des additionnels
- Portraits supplémentaires disponibles à des prix raisonnables
- Limite : une offre spéciale par sujet : 2 par famille
- Portraits de groupe : .99 pour chaque enfant additionnel, 1.99 pour chaque adulte
- Choix de poses
- Faites votre choix de portraits finis sans épreuve
- Limite d'âge d'enfants : 3 semaines à 14 ans

Pour 5 jours seulement
un portrait 8 X 10 de votre
enfant pour seulement

.99 par enfant
plus .50 de frais de
manutention par portrait ?



HAUTERIVE
**Jeudi, vendredi et
samedi**
**les 9, 10 et 11
décembre**

Adultes et familles aussi

1.99
par adulte
plus .50 de frais de
manutention par portrait

**Heures d'ouverture
décembre**

la **baie**
Hauterive D'HUDSON

D.	L.	M.	M.	J.	V.	S.
			1	2	3	4
5	6 9h15 à 17h30	7 9h15 à 17h30	8 9h15 à 17h30	9 9h15 à 21h00	10 9h15 à 21h00	11 9h15 à 17h00
12	13 9h15 à 21h00	14 9h15 à 21h00	15 9h15 à 21h00	16 9h15 à 21h00	17 9h15 à 21h00	18 9h15 à 17h00
19	20 9h15 à 21h00	21 9h15 à 21h00	22 9h15 à 21h00	23 9h15 à 21h00	24 9h15 à 17h00	25
26	27 13h00 à 17h30	28 9h15 à 17h30	29 9h15 à 17h30	30 9h15 à 21h00	31 9h15 à 17h00	



Baie Comeau
Hauterive

en gagnant UN ou DES paniers de provisions
d'une valeur de

TIRAGES:

**Les lundis 6 et 13 décembre
20h30**

**Les samedis 11 et 18 décembre
16h30**

sinon vous méritez un panier
d'une valeur de \$25.



Le
panier
de \$100.
non gagné
s'ajoute au tirage
suivant ainsi de
suite jusqu'au 18
décembre

**Ces règlements
s'appliquaient
au tirage qui
a eu lieu hier,
6 décembre**

**Samedi le 18 décembre nous tirerons un billet
jusqu'à ce que la personne soit présente**

**TOUT ACHAT VOUS DONNE UNE
CHANCE DE GAGNER**

les 6, 11, 13 et 18 décembre

Le matin de 10h00 à 11h00

L'après-midi de 14h00 à 16h00

**Il y aura des friandises pour vos enfants
et on annoncera des**

au microphone

BIENVENUE A TOUS

